

# XIAOMI WATCH S1 User Manual .01



Manual de usuario de Xiaomi Watch S1	.15
Manuale utente Xiaomi Watch S1	.29
Xiaomi Watch S1 Benutzerhandbuch	.43
Manuel d'utilisation de Xiaomi Watch S1	.57
Руководство пользователя Смарт-часов Xiaomi Watch S1	.71
Посібник користувача Смарт-годинника Xiaomi Watch S1	.86
Instrukcja obsługi zegarka Xiaomi Watch S1	.100
Gebruikershandleiding van Xiaomi Watch S1	.114
Manual do utilizador do Smartwatch Xiaomi Watch S1	.128
Xiaomi Watch S1 Kullanım Kılavuzu	.142
Brugervejledning til Xiaomi Watch S1	.156

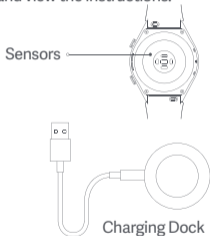
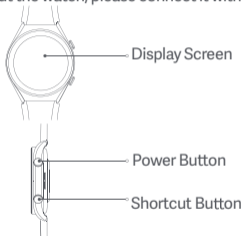
Xiaomi Watch S1 bruksanvisning	.170
Xiaomi Watch S1 -älykellon käyttöopas	.184
Xiaomi Watch S1 – brukerhåndbok	.198
Manual de utilizare a ceasului Xiaomi S1	.212
Εγχειρίδιο χρήστη ρολογιού Xiaomi S1	.226
Uživatelská příručka k hodinkám Xiaomi S1	.240
Manual do Usuário do Relógio Xiaomi Watch S1	.254
Xiaomi دليل مستخدم ساعة S1 من	.268

## Product Overview

---

Read this manual carefully before use, and retain it for future reference. For more detailed information about the watch, please connect it with the app and view the instructions.

### Watch



Note: Illustrations of product, accessories, and user interface in the user manual are for reference purposes only. Actual product and functions may vary due to product enhancements.

## How to Connect

---

Download and install the app to better manage your watch, and log in to your Xiaomi account for more services. Note: The version of the app might have been updated, please follow the instructions based on the current app version.

1. Press and hold the function button to turn on the watch. Scan the QR code displayed on the watch with your phone, then download and install the app. You can also download and install the app from app stores.
2. Open the app, then log in your Xiaomi account. Select Add device and follow the instructions to add your watch.



Scan the QR code to download the app

## Pairing

---

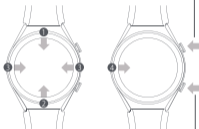
When an identical pairing code is displayed on both the phone and the watch, tap Pair to complete the pairing.

### Notes:

- During pairing, make sure the Bluetooth is enabled on your phone and the watch is well connected with your phone.
- If the pairing code appears on the watch but not on the phone, please check whether there is a pairing request in the notifications of the phone.
- If the watch cannot be found while adding it to the app, or cannot connect with your phone during use, please press and hold the function button of the watch for approximately 3 seconds to restore it to factory settings, then try again.

## How to Use

- 1 View notifications: Swipe down from the top on the home screen
- 2 Open control panel: Swipe up from the bottom on the home screen
- 3 Switch widget: Swipe left or right when on the home screen page
- 4 Go back: Swipe from the left edge to the right when on other screen pages



### Power Button

- Press and hold for about 3 seconds: Turn on the watch. When the watch is on, the screen will show the options to turn off, restart and restore to the factory settings.
- Press and hold for about 15 seconds: Force restart.
- Press when on the home screen: Enter the function list.
- Press when on other pages: Go back to the home screen.

### Shortcut Button

- Press when on the home screen: Enter the shortcut function (workout list by default).

## GPS & A-GPS

---

The watch supports the Global Position System (GPS) tracking. When you do outdoor exercises like running, the GPS will automatically start working and notify you when the positioning is successful, and quit tracking once you stop exercises. The open field outdoor is the best place for the GPS tracking; whereas when you are in a dense crowd, raising your arm up can better help GPS to the positioning. It is recommended to start your workout only when the GPS starts working.

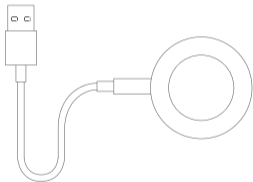
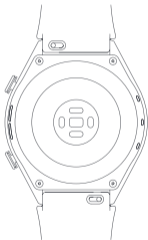
The watch has an Assisted GPS (A-GPS) feature which can accelerate GPS positioning via the data directly from the GPS satellites. Make sure your watch is connected with the phone via the Bluetooth, the data can be automatically synchronized from app to your watch, and the A-GPS data automatically updated as well. In case the data has not been synchronized for seven consecutive days, the A-GPS data will expire. If so, the positioning information will need to be re-acquired. You can go to the page of outdoor exercises on your watch to update the positioning information.



## Charging

---

Recharge your band immediately when the battery level is low.



## Safety Precautions

---

- For daily use, comfortably tighten the watch around your wrist about one-finger width away from your wrist bone. Adjust the strap to ensure the heart rate sensor can collect data normally.
- When using the watch to measure your heart rate, please hold your wrist still.
- The watch has a water resistance rating of 5ATM (50 meters in depth). It can be worn in the swimming pool, while swimming near the shore, or during other shallow-water activities. However, It cannot be used in hot showers, sauna, or diving. Furthermore, remember to avoid the watch being directly impacted by swift currents during water sports. The water-resistant function is not permanent and may decline over time.
- The touchscreen of the watch does not support underwater operations. When the watch comes into contact with water, use a soft cloth to wipe away excess water from its surface before use.
- During daily use, avoid wearing the watch too tightly. Keep its contact area dry and regularly clean the strap with water. Immediately stop using the watch and seek medical assistance if the contact area on your skin shows signs of redness or swelling.
- The product information is listed on the back case of the watch for your reference.
- Please use the included charging dock to charge the watch. Only use the power adapters that comply with the local safety standards or certified and supplied by qualified manufacturers.

- 
- Keep the power adapter, charging dock, and watch in a dry environment while charging. Do not touch the power adapter or charging dock with wet hands. Do not expose the power adapter, charging dock, and watch to rain or other liquids.
  - The operating temperature of the watch is 0°C to 45°C. If the ambient temperature is too high or too low, the watch may malfunction.
  - The watch has a built-in battery. To avoid damage to the battery or the watch, do not disassemble and replace the battery by yourself. Only the authorized service providers can replace the battery; otherwise, it will cause potential dangers even personal injuries if a wrong type of battery is used.
  - Do not disassemble, strike, crush or throw the watch into a fire. Stop using the battery immediately if there is any swelling or fluid leakage.
  - Never throw the watch or its battery into a fire so as to avoid an explosion.
  - This watch is not a medical device, any data or information provided by the watch should not be used as a basis for diagnosis, treatment, and prevention of diseases.
  - The watch and its accessories may contain small parts. To avoid choking or other hazards or damages caused by the children, keep the watch out of the reach of children.
  - The watch is not a toy. Keep it out of reach of children.

- 
- If the watch will not be used for an extended period, turn it off after fully charging and then store it in a cool and dry place. Recharge the watch at least once every 3 months.
  - Do not put the battery in trash that is disposed of in landfills. When disposing of the battery, comply with local laws or regulations.
  - Leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
  - A battery subjected to extremely low air pressure that may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
  - Keep the product's indicator away from the eyes of children and animals while the product is in use.
  - Please use the original charging cable in accordance with the specifications described in the manual. The charging cable cannot be used to charge other products, nor can it be used with chargers that exceed the input specifications.
  - Replacement of a battery with an incorrect type that can defeat a safeguard (such as catching fire, explosion, leakage of corrosive electrolyte etc).

## Specifications

---

Product: Smart Watch

Name: Xiaomi Watch S1

Model: M2112W1

Wireless Connectivity: **Bluetooth® 5.2**, Wi-Fi IEEE  
802.11b/g/n 2.4 GHz

Battery Capacity: 470 mAh

Water Resistance: 5 ATM

Transmitting Frequency of GPS/GLONASS/Galileo/

BeiDou: 1559–1610 MHz

Watch Net Weight: 69 g (Including strap)

Strap Materials: Calfskin leather/Fluorine rubber

Buckle Material: SUS316L

Adjustable Length: 157–241 mm

Battery Type: Lithium-ion polymer battery

Input Current: 1 A

Input Voltage: 5 V ⎓

⎓ The symbol indicates DC voltage

Wireless Charging Operating Frequency:  
110–148 KHz

Wi-Fi Operation Frequency: 2400–2483.5 MHz

Wi-Fi Maximum Output Power: <20 dBm

Bluetooth Operation Frequency: 2400–2483.5 MHz

Bluetooth Maximum Output Power: <13 dBm

Maximum Output Power: -16.95 dBuA/m@10m

Operating Temperature: 0°C to 45°C

Compatible with: This watch only supports certain  
Android or iOS systems. For detailed information,  
please check this watch's product page on  
[www.mi.com](http://www.mi.com) or consult sales/customer service staff  
before purchasing.

---

This equipment has been tested and meets applicable limits for radio frequency (RF) exposure. Specific Absorption Rate (SAR) refers to the rate at which the body absorbs RF energy. SAR limits depend on whether this equipment is used against the head or on the wrist. The SAR limit is 2.0 watts per kilogram averaged over 10 grams of tissue for use against the head and 4.0 watts per kilogram averaged over 10 grams of tissue for use on the wrist. During testing, this equipment radios are set to their highest transmission levels and placed in positions that simulate use next to the mouth, with 5 mm separation, and on the wrist, with no separation. When placing this equipment near your mouth, keep at least 5 mm of separation to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels.

After testing, the highest SAR values are as follows:  
Next to the mouth: 0.147 W/kg

Wrist: 0.222 W/kg

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Xiaomi Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

## Regulatory Compliance Information

---



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

## EU Declaration of Conformity

---



Hereby, Xiaomi Communications Co., Ltd. declares that the radio equipment type M2112W1 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

For regulatory information, product certification, and compliance logos related to the Xiaomi Watch S1, please go to Settings > About Watch > Regulatory.

## WARRANTY NOTICE

---

As a Xiaomi consumer, you benefit under certain conditions from additional warranties. Xiaomi offers specific consumer warranty benefits which are in addition to, and not instead of, any legal warranties provided by your national consumer law. The duration and conditions related to the legal warranties are provided by respective local laws. For more information about the consumer warranty benefits, please refer to Xiaomi's official website <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Except as prohibited by laws or otherwise promised by Xiaomi, the after-sales services shall be limited to the country or region of the original purchase. Under the consumer warranty, to the fullest extent permitted by law, Xiaomi will, at its discretion, repair, replace or refund your product. Normal wear and tear, force majeure, abuse or damage caused by the user's negligence or fault are not warranted. The contact person for the after-sale service may be any person in Xiaomi's authorized service network, Xiaomi's authorized distributors or the final vendor who sold the products to you. If in doubt please contact the relevant person as Xiaomi may identify.



---

The present warranties do not apply in Hong Kong and Taiwan.

Products which were not duly imported and/or were not duly manufactured by Xiaomi and/or were not duly acquired from Xiaomi or a Xiaomi's official seller are not covered by the present warranties. As per applicable law you may benefit from warranties from the non-official retailer who sold the product.

Therefore, Xiaomi invites you to contact the retailer from whom you purchased the product.

For the information not covered in this quick start guide, please go to [www.mi.com](http://www.mi.com)

For detailed information on the above functions, please scan the QR code or connect the watch with the app to view the instructions.



## Descripción del producto

---

Lea detenidamente este manual antes de usar el producto y consérvelo para futuras consultas. Para obtener más información detallada sobre el reloj, conéctese con él a la aplicación y vea las instrucciones.

### Reloj



Nota: Las ilustraciones del producto, los accesorios y la interfaz de usuario del manual de usuario o son solo para fines de referencia. El producto y las funciones actuales pueden variar debido a mejoras del producto.

## Cómo conectar

---

Descargue e instale las aplicaciones para administrar mejor el reloj, e inicie sesión en su cuenta Xiaomi para disfrutar de más servicios.

### Nota:

La versión de la aplicación puede haber sido actualizada, siga las instrucciones basadas en la versión actual de la aplicación.

1. Mantenga pulsado el botón de función para encender el reloj. Escanee el código QR que se muestra en la pantalla de su reloj para descargar e instalar la aplicación. También puede descargar e instalar la aplicación desde las diferentes tiendas de aplicaciones.

2. Abra la aplicación y, a continuación, inicie sesión en su cuenta Xiaomi. Seleccione Añadir dispositivo y siga las instrucciones para añadir su reloj.



Escanee el código QR para descargar la aplicación

## Vinculación

---

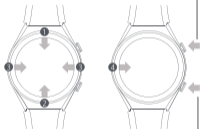
Cuando aparezca el mismo código de vinculación en el teléfono y en el reloj, pulse Vincular para finalizar la vinculación.

### Notas:

- Durante la vinculación, asegúrese de que el Bluetooth está activado en el teléfono y que el reloj está bien conectado al teléfono.
- Si el código de vinculación aparece en el reloj pero no en el teléfono, compruebe si hay alguna solicitud de vinculación en las notificaciones del teléfono.
- Si al añadir el dispositivo en la aplicación, no puede encontrar el reloj o si no puede conectarlo al teléfono cuando lo esté usando, mantenga pulsado el botón de función durante tres segundos aproximadamente para restaurar los ajustes de fábrica e inténtelo de nuevo.

## Modo de uso

- 1 Ver notificaciones: Deslice hacia abajo desde la parte superior de la pantalla de inicio
- 2 Abrir el panel de control: Deslice hacia arriba desde la parte inferior de la pantalla de inicio
- 3 Cambiar widgets: Deslice a izquierda o derecha en la pantalla de inicio
- 4 Ir atrás: Deslice desde el borde izquierdo al derecho en otras pantallas



### Botón de encendido

- Mantener pulsado alrededor de 3 segundos: Encienda el reloj. Cuando el reloj esté encendido, la pantalla mostrará las opciones para apagar, reiniciar y restaurar los ajustes de fábrica.
- Mantener pulsado alrededor de 15 segundos: Forzar reinicio.
- Pulsar desde la pantalla de inicio: Introducir la lista de funciones.
- Pulsar desde otras páginas: Volver a la pantalla de inicio.

### Botón de acceso directo

- Pulsar desde la pantalla de inicio: Introducir la función de acceso directo (por defecto será la lista de entrenamientos).

## GPS y A-GPS

---

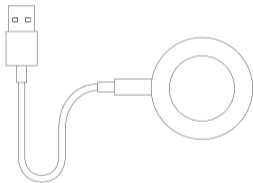
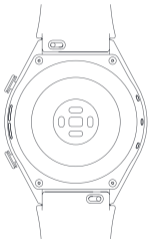
El reloj admite el uso del sistema de posicionamiento global (GPS). Cuando haga ejercicio en el exterior, como correr, el GPS se activará automáticamente y le enviará una notificación cuando haya establecido el posicionamiento y, cuando deje de hacer ejercicio, dejará de monitorizar la actividad. El campo abierto en exteriores es el mejor lugar para el seguimiento por GPS. Si se encuentra entre una multitud de personas, levantar el brazo puede ayudar a mejorar el posicionamiento del GPS. Le recomendamos iniciar el entrenamiento cuando el GPS haya empezado a funcionar.

El reloj cuenta con una función de GPS asistido (A-GPS) que puede acelerar el posicionamiento del GPS a través de datos, directamente desde los satélites GPS. Asegúrese de que su reloj esté conectado al teléfono mediante Bluetooth y que los datos se sincronicen automáticamente desde la aplicación, así como de que los datos del A-GPS se actualicen automáticamente. En caso de que los datos no se hayan sincronizado durante algunos días, la información del A-GPS estará desactualizada. Si esto ocurre, tendrá que volver a obtener la información de posicionamiento. Puede acceder a la pantalla de ejercicio en exteriores de su reloj para actualizar la información de posicionamiento.

## Carga

---

Recargue su pulsera inmediatamente cuando el nivel de batería sea bajo.



## Precauciones de seguridad

---

- Para el uso diario, abróchese el reloj cómodamente alrededor de la muñeca, dejando aproximadamente un dedo de distancia del hueso de la muñeca. Ajuste la correa para asegurarse de que el sensor de frecuencia cardíaca puede recopilar datos correctamente.
- Cuando use el reloj para medir su frecuencia cardíaca, no mueva la muñeca.
- El reloj tiene una clasificación de resistencia al agua de 5ATM (50 metros de profundidad). Se puede usar en la piscina, mientras se nada cerca de la orilla o en otras actividades en aguas poco profundas. Sin embargo, no se puede utilizar en duchas calientes, saunas o durante el buceo. Asimismo, recuerde evitar que impacten fuertes corrientes sobre el reloj en los deportes acuáticos. La función de resistente al agua no es permanente y puede disminuir con el tiempo.
- La pantalla táctil del reloj no se puede utilizar bajo el agua. Cuando el reloj entre en contacto con el agua, utilice un paño suave para eliminar el exceso de agua de su superficie antes de usarlo.
- Durante el uso diario, evite apretarse demasiado el reloj. Mantenga el área de contacto seca y limpie regularmente la correa con agua. En caso de que el área de contacto de la piel muestre signos de enrojecimiento o hinchazón, deje de usar el reloj inmediatamente y busque asistencia médica.
- La información de producto se encuentra en la caja trasera del reloj para su referencia.
- Utilice el cargador incluido para cargar el reloj. Utilice únicamente adaptadores de corriente que cumplan con los estándares de seguridad locales o que hayan sido certificados y suministrados por fabricantes cualificados.



- 
- Mantenga el adaptador de corriente, la base de carga y el reloj en un ambiente seco durante la carga. No toque el adaptador de corriente ni la base de carga con las manos mojadas. No exponga el adaptador de corriente, la base de carga ni el reloj a la lluvia ni a otros líquidos.
  - La temperatura de funcionamiento del reloj es de entre 0 y 45 °C. Si la temperatura ambiente es demasiado alta o baja, puede que el reloj no funcione correctamente.
  - El reloj tiene una batería integrada. Para evitar dañar la batería o el reloj, no desmonte ni sustituya la batería por su cuenta. Solo los proveedores de servicio autorizados podrán sustituir la batería. De lo contrario, si se utiliza un tipo de batería que no es la adecuada, podrían producirse daños o lesiones personales.
  - No desmonte golpee, aplaste ni tire el reloj al fuego. Deje de usar la batería de inmediato si se ha hinchado o tiene fugas de líquido.
  - No tire el reloj ni su batería al fuego para evitar explosiones.
  - Este reloj no es un dispositivo médico, cualquier dato o información que proporcione no debe ser utilizada como base para diagnósticos, tratamientos o prevención de enfermedades.
  - El reloj y sus accesorios pueden contener piezas pequeñas. Para evitar asfixias y otros peligros o daños en menores, mantenga el reloj fuera del alcance de los niños.
  - El reloj no es un juguete. Mantenerlo fuera del alcance de los niños.

- 
- Si no va a utilizar el reloj durante un largo periodo de tiempo, cárguelo completamente, desenchúfelo y guárdelo en un lugar fresco y seco. Cargue el reloj al menos una vez cada 3 meses.
  - No elimine la batería con la basura que se desecha en los vertederos. Cuando se deshaga de la pila, cumpla con las leyes o reglamentos locales.
  - Dejar la batería en un entorno de temperaturas extremadamente altas puede generar una explosión o la fuga de líquidos o gases inflamables.
  - Una batería sometida a presiones de aire extremadamente bajas puede generar una explosión o la fuga líquidos o gases inflamables.
  - Mantenga el indicador del producto alejado de los ojos de los niños y los animales mientras el producto esté en uso.
  - Utilice el cable de carga original, de acuerdo con las especificaciones descritas en el manual. El cable de carga no se puede usar para cargar otros productos, ni se puede utilizar con cargadores que excedan las especificaciones de entrada.
  - El reemplazo de la batería por una de tipo incorrecto podría saltarse las medidas de seguridad (provocando riesgo de incendio, explosión, fuga de electrolitos corrosivos, etc.).

## Especificaciones

---

Producto: Smart Watch

Nombre: Xiaomi Watch S1

Modelo: M2112W1

Conexión inalámbrica: Conexión **Bluetooth**® 5.2,

Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz

Capacidad de la batería: 470 mAh

Resistencia al agua: 5 ATM

Frecuencia de transmisión de GPS/GLONASS/Galileo/

BeiDou: 1559-1610 MHz

Peso neto del reloj: 69 g (incluyendo la correa)

Materiales de la correa: Cuero de becerro/Caucho fluorado

Material de la hebilla: SUS316L

Longitud ajustable: 157-241 mm

Tipo de batería: Batería de polímero de iones de litio

Corriente de entrada: 1 A

Tensión de entrada: 5 V  $\text{---}$

$\text{---}$  El símbolo indica el voltaje de corriente continua.

Frecuencia de funcionamiento de la carga

inalámbrica: 110–148 KHz

Frecuencia de operación Wi-Fi: 2400–2483,5 MHz

Potencia máxima de salida Wi-Fi: <20 dBm

Frecuencia de operación Bluetooth: 2400–2483,5MHz

Potencia máxima de salida Bluetooth: <13 dBm

Potencia máxima de salida: -16,95 dBuA/m@10m

Temperatura de funcionamiento: 0°C a 45°C

Compatible con: Este reloj sólo es compatible con determinados sistemas Android o iOS. Para obtener información detallada, consulte la página del producto de este reloj en [www.mi.com](http://www.mi.com) o consulte al personal de ventas/servicio al cliente antes de comprarlo.

---

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de RF establecidos para entornos no controlados.

La Tasa de absorción específica (SAR, por sus siglas en inglés) es la tasa a la cual el cuerpo absorbe energía de radiofrecuencia (RF). El límite SAR depende de si el equipo se usa en la cabeza o en la muñeca. El límite SAR es de 2 W/kg de media sobre 10 gramos de tejido si se usa en la cabeza y de 4 W/kg de media sobre 10 gramos de tejido para uso en la muñeca.

Durante las pruebas, este equipamiento de radio se ha situado en sus mayores niveles de transmisión y colocado en lugares que simulan su uso cerca de la boca, con 5 mm de separación, y en la muñeca, sin separación.

Cuando coloque este equipamiento cerca de su boca, mantenga al menos 5 mm de separación para asegurar que los niveles de exposición se mantienen en los niveles probados o por debajo de estos.

Después de la prueba, los valores de SAR más elevados son los siguientes:

Cerca de la boca: 0,147 W/kg

Muñeca: 0,222 W/kg

La palabra Bluetooth® y sus logotipos son marcas registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de tales marcas por parte de Xiaomi Inc. se realiza bajo licencia. Otras marcas y nombres comerciales son los de sus respectivos dueños.

## Información sobre el cumplimiento de la normativa

---



Todos los productos que llevan este símbolo son residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE según la directiva 2012/19/UE) que no deben mezclarse con residuos domésticos sin clasificar. En su lugar, debe proteger la salud humana y el medio ambiente entregando sus equipos de desecho a un punto de recogida para el reciclaje de residuos de equipos eléctricos y electrónicos, designado por el gobierno o las autoridades locales. La eliminación y el reciclado correctos ayudarán a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. Póngase en contacto con el instalador o con las autoridades locales para obtener más información sobre la ubicación y las condiciones de dichos puntos de recogida.

## Declaración de conformidad de la UE

---



Por la presente, Xiaomi Communications Co., Ltd. declara que el tipo de equipo radioeléctrico M2112W1 cumple con la Directiva 2014/53/UE. Encontrará el texto completo de la declaración de conformidad de la UE en esta dirección de Internet:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Para información regulatoria, certificación del producto y logos de cumplimiento relacionados con Xiaomi Watch S1, visite Ajustes > Acerca del reloj > Normativa.

## AVISO DE GARANTÍA

---

Como consumidor de Xiaomi, se beneficia de garantías adicionales en determinadas circunstancias. Xiaomi ofrece a consumidores específicos beneficios en las garantías que son complementarios y no sustitutivos de cualquier garantía legal contempladas en su legislación nacional. La duración y las condiciones relativas a las garantías legales se contemplan en la legislación local respectiva. Para más información acerca de los beneficios del consumidor en las garantías, diríjase a la página web oficial de Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Excepto cuando la ley lo prohíba o cuando Xiaomi prometa lo contrario, el servicio posventa quedará limitado al país o región de compra original. Bajo la garantía del consumidor, en la máxima medida que permita la ley, Xiaomi, a su criterio, reparará, reemplazará o le reembolsará su producto. El desgaste normal por uso, fuerza mayor, abusos o daños provocados por negligencias del usuario o fallos no están bajo garantía. La persona de contacto del servicio posventa puede ser cualquier persona de la red de servicio autorizado de Xiaomi, los distribuidores autorizados de Xiaomi o el vendedor final que vendió los productos. Si tiene alguna duda, póngase en contacto con la persona correspondiente que pueda identificar Xiaomi.

---

Las presentes garantías no se aplican en Hong Kong y Taiwan.

Los productos que no se importaron debidamente y/o que Xiaomi no fabricó debidamente y/o no fueron adquiridos a Xiaomi o a un vendedor oficial de Xiaomi no están cubiertos por las presentes garantías. De acuerdo con la ley aplicable, usted puede beneficiarse de las garantías del minorista no oficial que vendió el producto. Por lo tanto, Xiaomi le invita a que se ponga en contacto con el minorista al que compró el producto.

Para la información no cubierta en este manual de usuario, vaya a [www.mi.com](http://www.mi.com)

Para obtener información detallada sobre las funciones anteriores, escanee el código QR o conecte el reloj con la aplicación para ver las instrucciones.



## Panoramica del prodotto

---

Leggere attentamente il presente manuale prima dell'uso del dispositivo e conservarlo per ogni riferimento futuro. Per informazioni più dettagliate sull'orologio, collegarsi all'app e visualizzare le istruzioni.

Orologio



Nota: le illustrazioni del prodotto, degli accessori e dell'interfaccia utente nel manuale utente sono esclusivamente a scopo di riferimento. Il prodotto effettivo e le relative funzioni possono variare a causa dei miglioramenti apportati al prodotto stesso.



## Connessione

---

Per una migliore gestione dell'orologio, scaricare e installare l'app e accedere al proprio account Xiaomi per usufruire di ulteriori servizi.

**Nota:**

la versione dell'app potrebbe essere stata aggiornata, pertanto seguire le istruzioni della versione dell'app corrente.

1. Tenere premuto il pulsante multifunzione per accendere l'orologio. Scansionare con il telefono il codice QR visualizzato sull'orologio, quindi scaricare e installare l'app. L'app può essere scaricata e installata anche dagli app store.
2. Aprire l'app, quindi accedere al proprio account Xiaomi. Selezionare Aggiungi dispositivo e seguire le istruzioni per aggiungere l'orologio.



Eseguire la scansione del codice QR per scaricare l'app

## Associazione

---

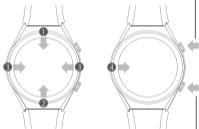
Quando il telefono e l'orologio visualizzano lo stesso codice di associazione, toccare Associa per completare l'associazione.

### Note:

- Durante l'associazione, accertarsi che il Bluetooth sia attivo sul telefono e che l'orologio sia collegato correttamente al telefono stesso.
- Se il codice di associazione viene visualizzato solo sull'orologio, e non sul telefono, verificare se tra le notifiche del telefono è presente una richiesta di associazione.
- Se non si riesce a trovare l'orologio mentre lo si aggiunge all'app o se non si riesce a connettersi al telefono durante l'uso, tenere premuto il pulsante multifunzione dell'orologio per circa 3 secondi per ripristinare le impostazioni di fabbrica, quindi riprovare.

## Modalità d'utilizzo

- 1 Per visualizzare notifiche: scorrere dall'alto verso il basso nella schermata iniziale
- 2 Per aprire il pannello di controllo: scorrere dal basso verso l'alto nella schermata iniziale
- 3 Per cambiare widget: scorrere verso sinistra o destra nella schermata iniziale
- 4 Per tornare indietro: scorrere dal bordo sinistro a quello destro nelle altre pagine



### Pulsante di accensione

- Tenere premuto per circa 3 secondi: Accendere l'orologio. Quando l'orologio è acceso, lo schermo mostra le opzioni di spegnimento, riavvio e ripristino delle impostazioni di fabbrica
- Tenere premuto per circa 15 secondi: Forzare il riavvio.
- Premere quando ci si trova nella schermata iniziale: Accedere all'elenco funzioni.
- Prendere quando ci si trova nelle altre pagine: Tornare alla schermata iniziale.

### Descrizione pulsante

- Premere quando ci si trova nella schermata iniziale: Accedere alla funzione di scelta rapida (elenco allenamenti predefinito).

## GPS e A-GPS

---

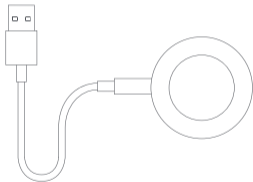
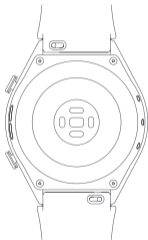
L'orologio supporta il tracciamento GPS (Global Position System). Quando si fanno esercizi all'aperto come la corsa, il GPS inizia a funzionare automaticamente, invia una notifica al rilevamento della posizione e smette di funzionare una volta terminati gli esercizi. Le aree all'aperto sono i luoghi migliori per il tracciamento GPS, mentre quando ci si trova in luoghi molto affollati, alzando il braccio è possibile agevolare il rilevamento della posizione GPS. Si consiglia di avviare l'allenamento solo quando il GPS inizia a funzionare.

L'orologio è dotato della funzione GPS assistito (A-GPS), che consente di accelerare il rilevamento della posizione GPS tramite i dati forniti direttamente dai satelliti GPS. Assicurarsi che l'orologio sia connesso al telefono tramite Bluetooth. È possibile sincronizzare i dati automaticamente dall'app all'orologio (anche i dati A-GPS vengono aggiornati automaticamente). Se i dati non vengono sincronizzati per sette giorni consecutivi, i dati A-GPS scadono. In tal caso, le informazioni di posizionamento devono essere riacquisite. È possibile aggiornare le informazioni di posizionamento nella pagina degli esercizi all'aperto dell'orologio.

## Ricarica

---

Se il livello della batteria è basso, ricaricare immediatamente il dispositivo.



## Precauzioni di sicurezza

---

- Per l'uso quotidiano, stringere comodamente l'orologio attorno al polso a circa un dito di distanza dall'osso del polso. Regolare il cinturino in modo da consentire al sensore della frequenza cardiaca di raccogliere i dati correttamente.
- Tenere il polso fermo durante la misurazione della frequenza cardiaca con l'orologio.
- L'orologio ha una classificazione di impermeabilità di 5 ATM (50 metri di profondità). Può essere indossato in piscina, per nuotare vicino alla riva o per le attività in acque poco profonde. Tuttavia, non può essere usato sotto la doccia calda, in sauna o durante le immersioni subacquee. Inoltre, evitare di esporre l'orologio all'impatto diretto con correnti repentine durante gli sport acquatici. L'impermeabilità non è permanente e potrebbe diminuire con il tempo.
- Il touchscreen dell'orologio non funziona mentre si è sott'acqua. Se l'orologio entra in contatto con l'acqua, utilizzare un panno morbido per eliminare l'acqua in eccesso dalla superficie prima di riutilizzarlo.
- Durante l'uso quotidiano, non stringere troppo l'orologio. Mantenere asciutta la zona direttamente a contatto con la pelle e pulire regolarmente il cinturino con acqua. In caso di rossore o gonfiore nella zona a contatto con il dispositivo, interrompere immediatamente l'uso dell'orologio e rivolgersi a un medico.
- Le informazioni sul prodotto sono riportate sul fondello dell'orologio per riferimento.
- Utilizzare la base di ricarica in dotazione per ricaricare l'orologio. Utilizzare esclusivamente alimentatori conformi agli standard di sicurezza locali o certificati e forniti da produttori qualificati.

- 
- Durante la ricarica, mantenere l'alimentatore, la base di ricarica e l'orologio in un ambiente asciutto. Non toccare l'alimentatore o la base di ricarica con le mani bagnate. Non esporre l'alimentatore, la base di ricarica e l'orologio a pioggia o altri liquidi.
  - La temperatura di esercizio dell'orologio è compresa tra 0 °C e 45 °C. Una temperatura ambiente troppo bassa o troppo elevata potrebbe causare malfunzionamenti dell'orologio.
  - L'orologio è dotato di una batteria incorporata. Per evitare di danneggiare la batteria o l'orologio, non smontare né sostituire la batteria autonomamente. Solo i fornitori di servizi autorizzati possono sostituire la batteria. L'uso di un tipo di batteria sbagliato può causare potenziali pericoli anche per le persone.
  - Non smontare, colpire, schiacciare l'orologio né gettarlo nel fuoco. Interrompere immediatamente l'utilizzo della batteria se si notano perdite di liquidi o rigonfiamenti sulla stessa.
  - Non gettare mai l'orologio o la batteria nel fuoco per evitare esplosioni.
  - L'orologio non è un dispositivo medico. I dati o le informazioni che fornisce non devono essere utilizzati come base per diagnosi, trattamenti o prevenzione di malattie.
  - L'orologio e i relativi accessori possono contenere piccole parti. Per evitare il rischio di soffocamento o altri pericoli o danni, tenere l'orologio fuori dalla portata dei bambini.
  - L'orologio non è un giocattolo. Tenerlo fuori dalla portata dei bambini.

- 
- Se l'orologio non viene utilizzato per un lungo periodo, ricaricarlo completamente, quindi spegnerlo e conservarlo in un luogo fresco e asciutto. Caricare l'orologio almeno una volta ogni 3 mesi.
  - Non gettare la batteria nei rifiuti smaltiti in discarica. Per lo smaltimento della batteria, attenersi alle leggi o ai regolamenti locali.
  - Posizionamento di una batteria in un ambiente circostante a temperatura estremamente elevata che può provocare un'esplosione o la perdita di liquidi o gas infiammabili.
  - Una batteria soggetta a una pressione dell'aria estremamente bassa che può provocare un'esplosione o la perdita di liquidi o gas infiammabili.
  - Durante l'utilizzo, tenere la spia del prodotto lontano dagli occhi di bambini e animali.
  - Utilizzare il cavo di ricarica originale conformemente a quanto riportato in questo manuale. Il cavo di ricarica non può essere usato per caricare altri prodotti e non può essere usato con caricabatterie che hanno valori di ingresso superiori alle specifiche tecniche.
  - Sostituzione di una batteria con una di tipo errato che può causare la disattivazione di una protezione (il dispositivo può prendere fuoco, esplodere, perdere l'elettrolita corrosivo, ecc.).



## Specifiche tecniche

---

Prodotto: Smart Watch

Nome: Xiaomi Watch S1

Modelo: M2112W1

Connettività wireless: **Bluetooth®** 5.2 , Wi-Fi IEEE

802.11b/g/n 2,4 GHz

Capacità della batteria: 470 mAh

Resistenza all'acqua: 5 ATM

Posizionamento: GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou

Trasmissione della frequenza di GPS/GLONASS/Galileo/

BeiDou: 1559-1610 MHz

Peso netto dell'orologio: 69 g (incluso cinturino)

Materiale cinturino: Pelle di vitello/gomma al fluoro

Materiale fibbia: SUS316L

Lunghezza regolabile: 157-241 mm

Tipo di batteria: batteria agli ioni di litio

Corrente in ingresso: 1 A

Tensione in ingresso: 5 V  $\text{---}$

$\text{---}$  Il simbolo indica la tensione CC

Frequenza operativa di ricarica wireless:

110-148 KHz

Frequenza d'esercizio Wi-Fi: 2400-2483,5 MHz

Potenza in uscita massima Wi-Fi: <20 dBm

Frequenza d'esercizio Bluetooth: 2400-2483,5 MHz

Potenza in uscita massima Bluetooth: <13 dBm

Potenza in uscita massima: -16,95 dBuA/m@10m

Temperatura di esercizio: Da 0°C a 45°C

Compatibile con: questo orologio supporta solo determinati sistemi Android o iOS. Per informazioni dettagliate, consultare la pagina di prodotto di questo orologio su [www.mi.com](http://www.mi.com) oppure consultare vendite/personale assistenza clienti prima di acquistare.

---

Questo apparecchio è conforme ai limiti in materia di esposizione alle radiazioni impostati per un ambiente non controllato.

Il tasso di assorbimento specifico (SAR, Specific Absorption Rate) si riferisce alla velocità con cui il corpo assorbe l'energia RF. I limiti SAR dipendono dal punto di applicazione dello strumento, se sulla testa o al polso. Il limite SAR è di 2 W/Kg in media su 10 grammi di tessuto se applicato sulla testa e di 4 W/Kg in media su 10 grammi di tessuto se applicato al polso.

Durante il test, le frequenze radio dello strumento sono impostate sui livelli di trasmissione più elevati e posizionate in modo tale da simulare l'applicazione accanto alla bocca, con una distanza di 5 mm, e sul polso, senza alcuna separazione.

Se si porta il dispositivo accanto alla bocca, mantenere una distanza di almeno 5 mm per garantire che i livelli di esposizione restino uguali o inferiori ai livelli di test.

Dopo il test, i valori SAR più elevati sono i seguenti:  
Accanto alla bocca: 0,147 W/kg

Polso: 0,222 W/kg

Il marchio e i loghi Bluetooth® sono di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e il loro utilizzo è concesso in licenza a Xiaomi Inc.. Altri marchi e nomi appartengono ai rispettivi proprietari.

## Informazioni sulla conformità a normative e standard

---



Tutti i prodotti contrassegnati da questo simbolo sono rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE in base alla direttiva 2012/19/UE) che non devono essere smaltiti assieme a rifiuti domestici non differenziati. Al contrario, è necessario proteggere l'ambiente e la salute umana consegnando i rifiuti a un punto di raccolta autorizzato al riciclaggio di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, predisposto dalla pubblica amministrazione o dalle autorità locali. Lo smaltimento e il riciclaggio corretti aiutano a prevenire conseguenze potenzialmente negative all'ambiente e alla salute umana. Contattare l'installatore o le autorità locali per ulteriori informazioni sulla sede e per i termini e le condizioni di tali punti di raccolta.

## Dichiarazione di conformità europea

---



Con la presente, Xiaomi Communications Co., Ltd. dichiara che l'apparecchiatura radio di tipo M2112W1 è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Per i riferimenti normativi, la certificazione del prodotto e i loghi di conformità relativi a Xiaomi Watch S1, andare a Impostazioni > Informazioni sull'orologio > Certificazioni.

## AVVISO SULLA GARANZIA

---

Il consumatore Xiaomi può usufruire di garanzie aggiuntive a determinate condizioni. Xiaomi offre specifici vantaggi di garanzia per il consumatore in aggiunta, e non in sostituzione, di qualsiasi garanzia legale stabilita dal diritto nazionale sulla protezione dei consumatori. La durata e le condizioni relative alle garanzie legali sono stabilite dalle relative norme locali. Per ulteriori informazioni sui vantaggi della garanzia per i consumatori, fare riferimento al sito Web ufficiale di Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Salvo quanto vietato dalle leggi o altrimenti promesso da Xiaomi, i servizi post-vendita saranno limitati al paese o alla regione dell'acquisto originale. In base alla garanzia dei consumatori, nella misura massima consentita dalla legge, Xiaomi riparerà, sostituirà o rimborserà il prodotto a sua discrezione. Non sono coperti dalla garanzia la normale usura, cause di forza maggiore, uso improprio o danni causati da negligenza o errori da parte dell'utente. La persona di contatto per il servizio post-vendita può essere qualsiasi addetto della rete di assistenza autorizzata Xiaomi, un addetto dei distributori autorizzati Xiaomi o il venditore finale che ha venduto i prodotti al cliente. In caso di dubbi, contattare la persona indicata da Xiaomi.

---

Le presenti garanzie non si applicano a Hong Kong e Taiwan.

I Prodotti che non sono stati debitamente importati e/o debitamente prodotti da Xiaomi e/o debitamente acquisiti da Xiaomi o da un rivenditore ufficiale di Xiaomi non sono coperti dalle presenti garanzie. Come da legislazione applicabile, l'utente può usufruire delle garanzie dal rivenditore non ufficiale che ha venduto il prodotto. Perciò Xiaomi invita l'utente a contattare il rivenditore da cui ha acquistato il prodotto.

Per le informazioni non indicate nel presente manuale utente, consultare il sito [www.mi.com](http://www.mi.com)

Per informazioni dettagliate relative alle funzioni sopra citate, scansionare il codice QR oppure collegare l'orologio all'app per visualizzare le istruzioni.

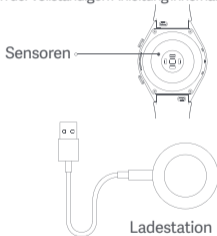
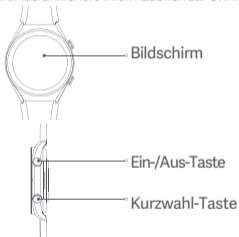


## Produktübersicht

---

Lesen Sie diese Handbuch vor der Verwendung sorgfältig und bewahren Sie es auf, um zukünftig die Informationen nachlesen zu können. Ausführlichere Informationen zur Uhr finden Sie in der vollständigen Anleitung innerhalb der App.

Uhr



Hinweis: Abbildungen des Produkts, des Zubehörs und der Benutzeroberfläche in der Benutzerhandbuch dienen nur als Referenz. Die tatsächlichen Produkte und Funktionen können aufgrund von Produktverbesserungen variieren.

## Wie Sie das Gerät anschließen

---

Laden Sie die App herunter und installieren Sie sie, um Ihre Uhr einfacher zu verwalten. Außerdem empfehlen wir Ihnen, sich in Ihrem Xiaomi-Konto anzumelden, damit Sie weitere Dienste nutzen können.

### Hinweis:

Die Version der app wurde möglicherweise aktualisiert. Befolgen Sie bitte die Anweisungen zur aktuellen app-Version.

1. Drücken und halten Sie die Funktionstaste, um die Uhr einzuschalten. Scannen Sie den auf der Uhr angezeigten QR-Code mit Ihrem Smartphone; laden Sie dann die App herunter und installieren Sie sie. Sie können die Anwendung auch aus App-Stores herunterladen und installieren.
2. Öffnen Sie die App und melden Sie sich in Ihrem Xiaomi-Konto an. Wählen Sie „Gerät hinzufügen“ und folgen Sie den Anweisungen zum Hinzufügen Ihrer Uhr.



Scannen Sie den QR-Code, um die app herunterzuladen

## Koppeln

---

Wenn sowohl auf dem Telefon als auch auf der Uhr ein identischer Kopplungs-Code angezeigt wird, tippen Sie auf Ihrem Telefon auf „Koppeln“, um die Kopplung abzuschließen.

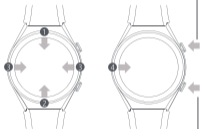
### Hinweise:

- Stellen Sie während des Kopplungsvorgangs sicher, dass Bluetooth auf Ihrem Telefon aktiviert ist und die Uhr eine gute Verbindung zu Ihrem Telefon hat.
- Wenn der Kopplungs-Code auf der Uhr, aber nicht auf dem Telefon angezeigt wird, prüfen Sie bitte, ob in den Benachrichtigungen des Telefons eine Kopplungs-Anfrage enthalten ist.
- Wenn Sie die Uhr nicht finden können, wenn Sie diese in der App hinzufügen möchten, oder wenn Sie während der Benutzung keine Verbindung mit dem Telefon herstellen können, halten Sie bitte die Funktionstaste etwa drei Sekunden lang gedrückt, um die Werkseinstellungen wiederherzustellen, und versuchen Sie es dann erneut.



## Verwendung

- 1 Benachrichtigungen anzeigen: Auf dem Startbildschirm von oben nach unten wischen
- 2 Bedienfeld öffnen: Auf dem Startbildschirm von unten nach oben wischen
- 3 Widget wechseln: Auf dem Startbildschirm nach links oder rechts wischen
- 4 Zurück: Auf den anderen Seiten vom linken Rand zum rechten Rand wischen



### Ein-/Aus-Taste

- Bildschirm ca. 3 Sekunden lang gedrückt halten: Die Uhr wird eingeschaltet. Der Bildschirm zeigt dann die Optionen zum Ausschalten, Neustarten und Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen an.
- Bildschirm ca. 15 Sekunden lang gedrückt halten: Die Uhr wird neu gestartet.
- Gedrückt, wenn im Startbildschirm: Funktionsliste wird aufgerufen.
- Gedrückt, wenn auf anderen Seiten: Rückkehr zum Startbildschirm.

### Kurzwahl-Taste

- Gedrückt, wenn im Startbildschirm: Kurzwahlfunktion (standardmäßig Workout-Liste) wird aufgerufen.

## GPS & A-GPS

---

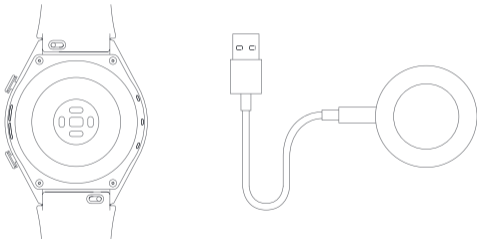
Die Uhr unterstützt die GPS-Ortung (Global Position System). Wenn Sie im Freien trainieren, wie etwa beim Laufen, wird das GPS automatisch aktiviert und benachrichtigt Sie, wenn Sie erfolgreich geortet wurden. Die Ortung wird beendet, sobald Sie das Training beenden. Am besten funktioniert die Ortung im freien Gelände. In größeren Menschenansammlungen hingegen kann die Positionsbestimmung durch Heben des Arms unterstützt werden. Es wird empfohlen, mit dem Training erst dann zu beginnen, wenn das GPS aktiv ist.

Die Uhr verfügt über eine Assisted-GPS-Funktion (A-GPS), die die GPS-Ortung mithilfe der Daten direkt vom GPS-Satelliten beschleunigen kann. Stellen Sie sicher, dass Ihre Uhr per Bluetooth mit dem Telefon verbunden ist. Die Daten können automatisch von der mit Ihrer Uhr synchronisiert werden, und die A-GPS-Daten werden ebenfalls automatisch aktualisiert. Falls die Daten sieben aufeinanderfolgende Tage lang nicht synchronisiert wurden, verfallen die A-GPS-Daten. Dann müssen die Positionsdaten neu erfasst werden. Sie können die Positionierungsinformationen auf der Uhr in der Ansicht zum Training im Freien aktualisieren.

## Aufladen

---

Laden Sie Ihr Mi Band umgehend auf, wenn der Akkustand niedrig ist.



## Sicherheitshinweise

---

- Befestigen Sie die Uhr für den täglichen Gebrauch bequem etwa einen Fingerbreit vom Handgelenksknochen entfernt an Ihrem Handgelenk. Stellen Sie das Armband so ein, dass der Herzfrequenzsensor Daten normal erfassen kann.
- Wenn Sie mit der Uhr Ihre Herzfrequenz messen, sollten Sie Ihr Handgelenk ruhig halten.
- Die Uhr ist wasserbeständig bis 5 ATM (50 Meter Tiefe). Sie kann im Schwimmbad, beim Schwimmen in Ufernähe oder anderen Aktivitäten im flachen Wasser benutzt werden. Sie darf jedoch nicht bei einer heißen Dusche, in der Sauna oder beim Tauchen getragen werden. Auch sollte sie beim Wassersport keinesfalls direkt starken Strömungen ausgesetzt werden. Die Wasserbeständigkeit ist keine dauerhafte Eigenschaft und kann mit der Zeit abnehmen.
- Der Touchscreen der Uhr kann unter Wasser nicht verwendet werden. Wenn die Uhr mit Wasser in Berührung kommt, entfernen Sie überschüssiges Wasser mit einem weichen Tuch von der Oberfläche, bevor Sie das Gerät verwenden.
- Tragen Sie die Uhr beim täglichen Gebrauch nicht zu stramm. Halten Sie den Kontaktbereich trocken und reinigen Sie den Riemen regelmäßig mit Wasser. Legen Sie die Uhr sofort ab und holen Sie ärztlichen Rat ein, wenn Ihre Haut im Kontaktbereich gerötet oder geschwollen ist.
- Die Produktinformationen sind auf der Rückseite der Uhr aufgeführt.
- Bitte laden Sie die Uhr mit der mitgelieferten Ladestation auf. Verwenden Sie nur solche Netzteile, die den örtlichen Sicherheitsnormen entsprechen oder von qualifizierten Herstellern zertifiziert und geliefert werden.

- 
- Bewahren Sie das Netzteil, die Ladestation und die Uhr während des Ladevorgangs in einer trockenen Umgebung auf. Berühren Sie das Netzteil und die Ladestation nicht mit nassen Händen. Setzen Sie das Netzteil, die Ladestation und die Uhr nicht Regen oder anderen Flüssigkeiten aus.
  - Die Betriebstemperatur der Uhr liegt zwischen 0°C und 45°C. Wenn die Umgebungstemperatur zu hoch oder zu niedrig ist, kann dies zu Fehlfunktionen der Uhr führen.
  - Die Uhr verfügt über einen eingebaute Akku. Um Schäden am Akku oder der Uhr zu vermeiden, sollten Sie die Uhr nicht selbst zerlegen und den Akku ersetzen. Der Akku darf nur von autorisierten Serviceanbietern ausgewechselt werden. Andernfalls kann es bei Verwendung eines falschen Akkutyps zu Gefahren bis hin zu Personenschäden kommen.
  - Der Akku darf nicht zerlegt, geschlagen, zerquetscht oder ins Feuer geworfen werden. Wenn der Akku aufschwillt oder Flüssigkeit austritt, muss der Gebrauch sofort eingestellt werden.
  - Werfen Sie die Uhr oder den Akku niemals ins Feuer, da dies zu Explosionen führen kann.
  - Diese Uhr ist kein medizinisches Gerät und die von der Uhr bereitgestellten Daten und Informationen sollten nicht als Grundlage für Diagnosen, Behandlungen oder zur gesundheitlichen Prävention verwendet werden.
  - Die Uhr und das Zubehör können Kleinteile enthalten. Um zu vermeiden, dass Kinder einer Erstickungsgefahr ausgesetzt oder dass anderweitige Gefahren oder Schäden verursacht werden, sollten Sie die Uhr außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.  
Die Uhr ist kein Spielzeug. Bewahren Sie sie außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

- 
- Wenn die Uhr für eine längere Zeit nicht benutzt wird, laden Sie sie voll auf, schalten sie aus und lagern sie an einem kühlen und trockenen Ort. Laden Sie die Uhr mindestens einmal alle 3 Monate auf.
  - Entsorgen Sie den Akku nicht in einem Müllbehälter, der auf einer Deponie entleert wird. Entsorgen Sie den Akku gemäß den lokalen Gesetzen oder Vorschriften.
  - Das Zurücklassen eines Akkus in einer Umgebung mit extrem hoher Temperatur, kann zu einer Explosion oder zum Auslaufen von brennbarer Flüssigkeit oder Gas führen.
  - Wenn ein Akku einem extrem niedrigen Luftdruck ausgesetzt wird, kann dies zu einer Explosion oder zum Auslaufen von entflammbarer Flüssigkeit oder Gas führen.
  - Halten Sie den Anzeiger des Produkts von den Augen von Kindern und Tieren fern, während das Produkt in Gebrauch ist.
  - Verwenden Sie das Originalkabel mit den im Handbuch angegebenen Spezifikationen. Das Ladekabel darf nicht zum Laden anderer Produkte eingesetzt und nicht mit Ladegeräten kombiniert werden, bei denen die angegebenen Werte für den Eingangsstrom überschritten werden.
  - Das Einsetzen eines Akkus vom falschen Typ, wodurch möglicherweise manche Schutzmechanismen nicht greifen, ist unzulässig (und kann z. B. zu Bränden, Explosionen, Auslaufen von korrosivem Elektrolyt usw. führen).

## Spezifikationen

---

Produkt: Smart Watch

Bezeichnung: Xiaomi Watch S1

Modell: M2112W1

WLAN-Verbindung: **Bluetooth® 5.2**, Wi-Fi IEEE

802.11b/g/n 2,4 GHz

Akkukapazität: 470 mAh

Wasserbeständigkeit: 5 ATM

Sendefrequenz von GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou:

1559–1610 MHz

Nettogewicht der Uhr: 69 g (mit Riemen)

Material des Bandes: Kalbsleder/Fluorkautschuk

Material der Schnalle: SUS316L

Einstellbare Länge: 157–241 mm

Akkutyp: Lithium-Ionen-Polymer-Akku

Eingangsstrom: 1 A

Eingangsspannung: 5 V  $\overline{\text{---}}$

$\overline{\text{---}}$  Das Symbol zeigt die Gleichspannung an.

Betriebsfrequenz für das kabellose Laden:

110–148 KHz

WLAN-Betriebsfrequenz: 2400–2483,5 MHz

Maximale WLAN-Ausgangsleistung: <20 dBm

Bluetooth-Betriebsfrequenz: 2400–2483,5 MHz

Maximale Bluetooth-Ausgangsleistung: <13 dBm

Maximale Ausgangsleistung: -16,95 dBuA/m@10m

Betriebstemperatur: 0°C bis 45°C

Kompatibilität: Diese Uhr unterstützt nur bestimmte Android- und iOS-Systeme. Weitere Informationen, die Ihnen möglicherweise die Kaufentscheidung erleichtern, können Sie der Produktseite der Uhr auf [www.mi.com](http://www.mi.com) entnehmen oder von unserem Vertriebs-/Kundenserviceteam anfordern.

---

Dieses Gerät entspricht den Grenzwerten für Hochfrequenzstrahlung (RF) in unkontrollierten Umgebungen.

Die spezifische Absorptionsrate (SAR) ist die Rate, mit der der Körper Hochfrequenzenergie (HF) aufnimmt. Der SAR-Grenzwert ist davon abhängig, ob dieses Gerät am Kopf oder am Handgelenk getragen wird. Wird das Gerät am Kopf getragen, beträgt der SAR-Grenzwert 2,0 W/kg pro 10 g Zellgewebe. Wird es am Handgelenk getragen, liegt der SAR-Grenzwert bei 4,0 W/kg pro 10 g Zellgewebe.

Das Gerät wird mit der höchsten Funk-Übertragungsstufe und in Positionen getestet, die ein Tragen in Mundnähe mit 5 mm Abstand und am Handgelenk ohne Abstand simulieren.

Wenn Sie dieses Gerät in die Nähe Ihres Mundes halten, halten Sie mindestens 5 mm Abstand, um sicherzustellen, dass die angegebenen Grenzwerte eingehalten werden.

Nach der Testphase wurden die folgenden maximalen SAR-Werte gemessen:

Mundnähe: 0,147 W/kg

Handgelenk: 0,222 W/kg

Die Wortmarke und Logos von Bluetooth® sind eingetragene Handelsmarken von Bluetooth SIG, Inc. und jede Verwendung dieser Marken durch Xiaomi Inc. unterliegt einer Lizenz. Andere Handelsmarken und Handelsnamen gehören ihren jeweiligen Eigentümern.



## Informationen zur Einhaltung gesetzlicher Vorschriften

---



Alle mit diesem Symbol gekennzeichneten Produkte sind Elektroschrott und Elektrogeräte (WEEE entsprechend EU-Richtlinie 2012/19/EU) und dürfen nicht mit unsortiertem Haushaltsmüll vermischt werden. Schützen Sie stattdessen Ihre Mitmenschen und die Umwelt, indem Sie Ihre zu entsorgenden Geräte an eine dafür vorgesehene, von der Regierung oder einer lokalen Behörde eingerichtete Sammelstelle zum Recycling von Elektroschrott und Elektrogeräten bringen. Eine ordnungsgemäße Entsorgung und Recycling helfen, negative Auswirkungen auf die Gesundheit von Umwelt und Menschen zu vermeiden. Wenden Sie sich bitte an den Installateur oder lokale Behörden, um Informationen zum Standort und den allgemeinen Geschäftsbedingungen solcher Sammelstellen zu erhalten.

## EU-Konformitätserklärung

---



Hiermit bestätigt Xiaomi Communications Co., dass das Funkgerät des Typs M2112W1 mit der Verordnung 2014/53/EU in Einklang steht. Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse abrufbar:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Vorschriften, Produktzertifizierungen und Compliance-Logos bezüglich der Xiaomi Watch S1 finden Sie unter „Einstellungen > Über die Uhr > Regulatorisches“.

## GARANTIEERKLÄRUNG

---

Unter bestimmten Voraussetzungen profitieren Sie als Xiaomi-Kunde von zusätzlichen Garantien. Xiaomi bietet Verbrauchern spezielle Garantieleistungen zusätzlich zur und nicht anstelle der durch das jeweilige nationale Verbraucherrecht festgelegten gesetzlichen Gewährleistung. Die gesetzlichen Gewährleistungsfristen und -bestimmungen ergeben sich aus den jeweiligen lokalen Gesetzen. Weitere Informationen zu den Garantieleistungen für Verbraucher finden Sie auf der Website von Xiaomi unter <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Sofern dies nicht gesetzlich verboten oder anderweitig von Xiaomi versprochen wurde, ist der Kundendienst auf das Land oder die Region des ursprünglichen Kaufs beschränkt. Im Rahmen der Verbrauchergarantie wird Xiaomi das Produkt, soweit gesetzlich zulässig, nach eigenem Ermessen reparieren, ersetzen oder den Kaufpreis erstatten. Normale Abnutzung, höhere Gewalt, Missbrauch oder Schäden, die durch Fahrlässigkeit oder Verschulden des Benutzers verursacht wurden, unterliegen nicht der Garantie. Der Kundendienst kann durch jede Person im autorisierten Servicenetz von Xiaomi erbracht werden, durch die autorisierten Händler von Xiaomi oder durch den Endverkäufer, der die Produkte an Sie verkauft hat. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an die entsprechende von Xiaomi angegebene Person.

---

Diese Garantieerklärung ist nicht auf Hong Kong und Taiwan anwendbar. Produkte, die nicht ordnungsgemäß eingeführt wurden und/oder nicht ordnungsgemäß von Xiaomi hergestellt wurden und/oder nicht ordnungsgemäß von Xiaomi oder einem offiziellen Händler von Xiaomi erworben wurden, fallen nicht unter diese Garantie. Gemäß geltendem Recht können Garantieforderungen gegen Einzelhändler geltend gemacht werden, die das Produkt trotz Ermangelung gegenseitiger Vertriebsvereinbarungen in Umlauf gebracht haben. In solchen Fällen ermutigt Sie Xiaomi, den Händler zu kontaktieren, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

Zusätzliche Informationen, die über diese Anleitung hinausgehen, finden Sie auf [www.mi.com](http://www.mi.com). Wenn Sie ausführlichere Informationen zu den oben genannten Funktionen wünschen, scannen Sie den QR-Code ein oder verbinden Sie die Uhr mit der App, um dort die vollständige Anleitung aufzurufen.

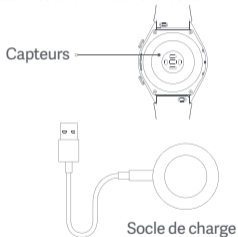
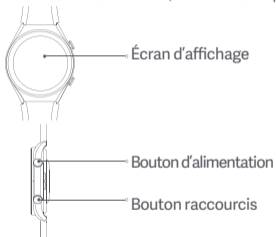


## Présentation du produit

---

Lisez attentivement ce manuel avant toute utilisation et conservez-le pour pouvoir le consulter ultérieurement. Pour obtenir de plus amples informations sur la montre, connectez-la à l'application et consultez les instructions.

### Montre



Remarque: les illustrations du produit, les accessoires et l'interface utilisateur présents dans le manuel d'utilisation sont uniquement fournis à titre indicatif. Le produit actuel et les fonctions effectives peuvent varier en raison des améliorations apportées au produit.

## Connexion

---

Téléchargez et installez l'application pour mieux gérer votre montre, puis connectez-vous à votre compte Xiaomi pour accéder à davantage de services.

### Remarque:

La version de l'application a été mise à jour. Suivez les instructions basées sur la version actuelle de l'application.

1. Pour allumer la montre, appuyez sur le bouton de fonction et maintenez-le enfoncé. À l'aide de votre téléphone, scannez le code QR affiché sur la montre, puis téléchargez et installez l'application. Vous pouvez également télécharger et installer l'application depuis les magasins d'applications.

2. Ouvrez l'application et connectez-vous à votre compte Xiaomi. Pour ajouter votre montre, sélectionnez « Add device » (Ajouter un appareil), puis suivez les instructions.



Scannez le code QR pour télécharger l'application

## Couplage

---

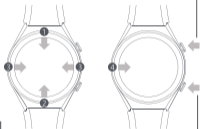
Lorsqu'un code de couplage identique est affiché sur le téléphone et sur la montre, appuyez sur Associer pour terminer le couplage.

### Remarques:

- Pendant le processus d'association, assurez-vous que le Bluetooth est activé sur votre téléphone et que la montre est bien connectée au téléphone.
- Si le code de couplage apparaît sur la montre mais pas sur le téléphone, vérifiez s'il y a une demande de couplage dans les notifications du téléphone.
- Si vous ne trouvez pas la montre lors de son ajout à l'application, ou si vous ne parvenez pas à la connecter à votre téléphone lors de l'utilisation, appuyez sur le bouton de fonction de la montre et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes environ afin de rétablir la configuration d'usine, puis réessayez.

## Utilisation

- 1 Afficher les notifications: balayez vers le bas à partir du haut de l'écran d'accueil.
- 2 Ouvrez le panneau de contrôle: balayez vers le haut à partir du bas de l'écran d'accueil.
- 3 Changer de widget: balayez vers la gauche ou la droite sur la page de l'écran d'accueil.
- 4 Revenir en arrière: balayez depuis le côté gauche vers la droite sur les autres pages d'écran.



### Bouton d'alimentation

- Appuyez et maintenez enfoncé pendant 3 secondes environ pour allumer la montre. Lorsque la montre est allumée, l'écran affichera des options pour l'arrêter, la redémarrer et rétablir la configuration d'usine.
- Appuyez et maintenez enfoncé pendant 15 secondes environ pour forcer le redémarrage.
- Appuyer depuis l'écran d'accueil : accéder à la liste des fonctions.
- Appuyer depuis une autre page : retourner à l'écran d'accueil.

### Bouton raccourcis

- Appuyer depuis l'écran d'accueil : accéder à la fonction de raccourcis (liste d'entraînements par défaut).

## GPS & A-GPS

---

La montre prend en charge le suivi GPS (système de positionnement global). Lorsque vous faites de l'exercice en plein air, tel que du jogging, le GPS est automatiquement mis en marche et vous informe une fois votre position correctement trouvée, puis arrête le suivi lorsque vous terminez votre séance d'exercice. Les grands espaces libres sont les plus indiqués pour le suivi GPS ; mais si vous vous trouvez au milieu d'une foule dense, lever le bras peut aider le GPS à trouver votre position. Nous vous recommandons de commencer votre séance d'exercice uniquement lorsque le GPS est en marche.

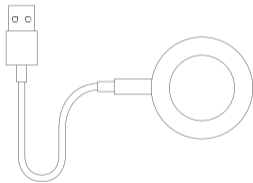
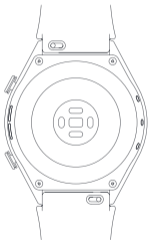
La montre possède une fonctionnalité A-GPS (GPS assisté), qui peut accélérer le positionnement GPS grâce aux données directement tirées des satellites GPS. Veillez à ce que votre montre soit connectée au téléphone via Bluetooth, que les données puissent automatiquement être synchronisées entre l'application et votre montre et que les données A-GPS soient également automatiquement mises à jour. Si les données ne sont pas synchronisées pendant sept jours consécutifs, les données A-GPS expirent. Dans ce cas, il sera nécessaire d'acquérir à nouveau les informations de positionnement. Vous pouvez accéder à la page des exercices en plein air de votre montre pour mettre à jour les informations de positionnement.



## Recharge

---

Rechargez votre bracelet dès que le niveau de batterie est faible.



## Précautions de sécurité

---

- Pour une utilisation au quotidien, serrez de manière confortable la montre autour de votre poignet en laissant à peu près l'espace d'un doigt entre l'os et la montre. Ajustez le bracelet pour vous assurer que le capteur de fréquence cardiaque peut recueillir les données normalement.
- Lorsque vous utilisez la montre pour mesurer votre fréquence cardiaque, tâchez de garder le poignet immobile.
- La montre a une résistance à l'eau de 5ATM (50 mètres de profondeur) Vous pouvez la porter à la piscine ou en mer, à proximité du rivage ou lors d'autres activités en eau peu profonde. Toutefois, évitez de la porter sous une douche chaude, dans un sauna ou pour la plongée. En outre, évitez d'exposer la montre aux courants forts pendant les sports aquatiques. La fonction de résistance à l'eau n'est pas permanente et peut diminuer avec le temps.
- L'écran tactile de la montre ne peut pas être utilisé sous l'eau. Si la montre entre en contact avec de l'eau, utilisez un chiffon doux pour essuyer l'excès d'eau de sa surface avant de l'utiliser.
- Lors de l'utilisation quotidienne, évitez de porter la montre trop serrée. Gardez la surface de contact sèche et nettoyez régulièrement le bracelet à l'eau. Cessez immédiatement d'utiliser la montre et consultez un médecin si la peau en contact avec la montre présente des signes de rougeur ou de gonflement.
- En cas de besoin, les informations sur le produit sont listées au dos du boîtier de la montre.
- Utilisez le socle de charge inclus pour recharger la montre. Utilisez uniquement les adaptateurs secteur conformes aux normes de sécurité locales, ou certifiés et fournis par des fabricants habilités.

- 
- Pendant la charge, gardez l'adaptateur d'alimentation, le socle de charge et la montre dans un environnement sec. Ne touchez pas l'adaptateur d'alimentation ou le socle de charge avec les mains mouillées. N'exposez pas l'adaptateur d'alimentation, le socle de charge et la montre à la pluie ou à d'autres liquides.
  - La plage de température de fonctionnement de la montre est comprise entre 0° C et 45° C. Si la température ambiante est trop élevée ou trop basse, la montre risque de mal fonctionner.
  - La montre possède une batterie intégrée. Pour éviter d'abîmer la batterie ou la montre, veuillez ne pas démonter et remplacer la batterie vous-même. Seuls des prestataires de services agréés sont habilités à remplacer la batterie ; si vous ne respectez pas ces instructions et qu'un mauvais type de batterie est utilisé, cela peut entraîner des risques potentiels, y compris des blessures physiques.
  - Ne démontez pas, ne cognez pas et ne pressez pas la montre, et ne la jetez pas au feu. Cessez toute utilisation de la batterie en cas de gonflement ou de fuite.
  - Ne jetez jamais la montre ou sa batterie au feu, de façon à éviter une explosion.
  - Cette montre n'est pas un dispositif médical ; les données ou informations fournies par la montre ne doivent pas être utilisées comme base pour le diagnostic, le traitement et la prévention de maladies.
  - La montre et ses accessoires peuvent contenir des éléments de petite taille. Afin d'éviter tout risque d'étouffement ou d'autres risques ou dommages causés par des enfants, gardez la montre hors de portée des enfants.
  - Cette montre n'est pas un jouet. Tenez-la hors de portée des enfants.

- 
- Si vous ne prévoyez pas d'utiliser la montre pendant une période prolongée, chargez-la entièrement, débranchez-la, puis entreposez-la dans un endroit frais et sec. Rechargez la montre au moins une fois tous les 3 mois.
  - Ne pas jeter la batterie avec les déchets mis en décharge. Lors de la mise au rebut de la batterie, conformez-vous aux législations et réglementations locales.
  - Laisser une batterie dans un environnement présentant des conditions de température extrêmes peut provoquer une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
  - Une batterie soumise à une pression d'air extrêmement faible peut entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
  - Garder le voyant du produit hors de vue des enfants et des animaux pendant l'utilisation du produit.
  - Veuillez utiliser un câble de charge d'origine conformément aux spécifications décrites dans le manuel. Le câble de charge ne peut pas être utilisé pour charger d'autres produits ni avec des chargeurs qui dépassent les spécifications d'entrée.
  - Le remplacement d'une batterie par un type de batterie inadapté peut annuler une protection (contre un incendie, une explosion, une fuite d'électrolyte corrosif, etc.).

## Caractéristiques

---

Produit: Smart Watch  
Nom: Xiaomi Watch S1  
Modèle: M2112W1  
Connectivité sans fil: **Bluetooth®** 5.2, Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n, 2,4 GHz  
Capacité de la batterie: 470 mAh  
Résistance à l'eau: 5 ATM  
Fréquence de transmission du GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou: 1559-1610 MHz  
Poids net de la montre: 69 g (bracelet compris)  
Matières du bracelet : cuir de veau/caoutchouc fluoré  
Matière de la boucle: SUS316L  
Longueur réglable: 157-241 mm  
Type de batterie: Polymère au lithium-ion  
Courant d'entrée: 1 A  
Tension d'entrée: 5 V  $\text{---}$   
 $\text{---}$  Le symbole indique la tension en courant continue

Fréquence de fonctionnement de charge sans fil : 110–148 KHz  
Fréquence de fonctionnement Wi-Fi: 2400-2483,5MHz  
Puissance maximale en sortie Wi-Fi : <20 dBm  
Fréquence de fonctionnement Bluetooth : 2400–2483,5 MHz  
Puissance maximale en sortie Bluetooth : <13 dBm  
Puissance maximale en sortie : -16,95 dBuA/m@10m  
Température de fonctionnement: 0°C à + 45°C  
Compatible avec : cette montre ne prend en charge que certains systèmes Android et iOS.  
Pour obtenir de plus amples informations, consultez la page produit de cette montre sur [www.mi.com](http://www.mi.com) ou rapprochez-vous de l'équipe du service client/après-vente avant de procéder à un achat.

---

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiofréquences pour un environnement non contrôlé.

Le débit d'absorption spécifique (DAS) désigne le débit d'absorption de l'énergie RF par le corps. Les limites du DAS dépendent de l'utilisation de cet équipement contre la tête ou au poignet. La limite du DAS est de 2 watts par kilogramme en moyenne sur 10 grammes de tissu pour une utilisation contre la tête, et de 4 watts par kilogramme en moyenne sur 10 grammes de tissu pour une utilisation au poignet.

Lors des tests, les radios de cet équipement sont réglées sur leurs niveaux de transmission les plus élevés et placées dans des positions de sorte à simuler une utilisation à proximité de la bouche, avec une séparation de 5 mm, et au poignet, sans séparation.

Lorsque vous approchez cet équipement de votre bouche, gardez une distance d'au moins 5 mm pour garantir que les niveaux d'exposition restent égaux ou inférieurs aux niveaux testés.

Après les tests, les valeurs du DAS les plus élevées sont les suivantes :

À proximité de la bouche : 0,147 W/kg

Au poignet : 0,222 W/kg

La marque Bluetooth® et les logos associés sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. et toute exploitation desdites marques par Xiaomi Inc. est effectuée sous licence. Toutes les autres marques ainsi que tous les noms commerciaux sont ceux de leurs propriétaires respectifs.

## Informations sur la conformité et les réglementations

---



Tous les produits portant ce symbole deviennent des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE dans la Directive européenne 2012/19/UE) qui ne doivent pas être mélangés aux déchets ménagers non triés. Vous devez contribuer à la protection de l'environnement et de la santé humaine en apportant l'équipement usagé à un point de collecte dédié au recyclage des équipements électriques et électroniques, agréé par le gouvernement ou les autorités locales. Le recyclage et la destruction appropriés permettront d'éviter tout impact potentiellement négatif sur l'environnement et la santé humaine. Contactez l'installateur ou les autorités locales pour obtenir plus d'informations concernant l'emplacement ainsi que les conditions d'utilisation de ce type de point de collecte.

## Déclaration de conformité pour l'Union européenne

---



Par la présente, Xiaomi Communications Co., Ltd. déclare que cet équipement radio de type M2112W1 est conforme à la Directive européenne 2014/53/UE. L'intégralité de la déclaration de conformité pour l'UE est disponible à l'adresse suivante :

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Pour plus d'informations sur les réglementations, les certifications produit et les logos de conformité liés à Xiaomi Watch S1, accédez à Paramètres > À propos de la montre > Réglementaire.

## GARANTIE

---

En tant que consommateur, vous disposez sous certaines conditions de garanties supplémentaires. Xiaomi offre à certains consommateurs des avantages de garantie qui sont parallèlement à, et non à la place de, n'importe quelle garantie légale fournie par les droits nationaux du consommateur. La durée et les conditions relatives aux garanties légales sont prévues par les lois locales afférentes. Pour plus d'informations sur les avantages du droit du consommateur, veuillez consulter le site web officiel de Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Sauf mesures prohibées par la loi ou promesse contraire par Xiaomi, les services après-ventes sont limités au pays ou à la région de l'achat initial. Conformément à la garantie du consommateur, dans la pleine mesure prévue par la loi, Xiaomi va, à sa discrétion, réparer, changer ou rembourser le produit. Usure normale, force majeure, abus ou dommage causés par la négligence ou par la faute de l'utilisateur ne sont pas justifiés. La personne à contacter pour le service après-vente peut être n'importe quelle personne de service agréé Xiaomi, les distributeurs agréés Xiaomi ou le vendeur final qui vous a vendu le produit. En cas de doute, veuillez contacter la personne concernée que Xiaomi peut identifier.



---

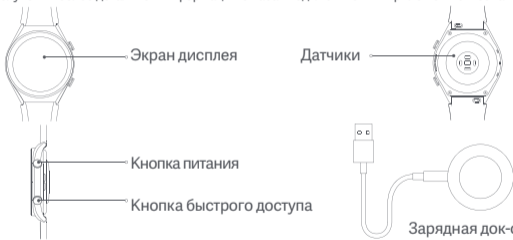
Les présentes garanties ne s'appliquent pas à Hong Kong et à Taiwan.  
Les produits qui n'ont pas été dûment importés et/ou n'ont pas été dûment fabriqués par Xiaomi et/ou n'ont pas été dûment obtenus chez Xiaomi ou un vendeur officiel de Xiaomi ne sont pas couverts par les présentes garanties. Conformément à la loi applicable, vous pouvez bénéficier des garanties depuis le détaillant non officiel qui vous a vendu le produit. Pour cela, Xiaomi vous invite à contacter le détaillant auprès duquel vous avez acheté le produit.  
Pour obtenir des informations qui ne sont pas détaillées dans ce manuel d'utilisation, rendez-vous sur [www.mi.com](http://www.mi.com).  
Pour obtenir de plus amples informations sur les fonctions ci-dessus, scannez le code QR sur cette page ou connectez la montre à l'application afin d'accéder aux instructions.



## Описание изделия

Перед использованием внимательно прочтите это руководство. Сохраните его — оно может понадобиться вам в дальнейшем. Для получения более детальной информации о часах подключите их к приложению и ознакомьтесь с инструкциями.

Часы



Примечание. Иллюстрации изделия, комплектующих и пользовательского интерфейса в руководстве пользователя представлены исключительно в ознакомительных целях. Фактические характеристики прибора и его функции могут отличаться в связи с улучшениями продукта.

## Инструкция по подключению

---

Загрузите и установите приложение для более эффективного управления функциями часов, а также войдите в аккаунт Xiaomi, чтобы получить доступ к дополнительным услугам.

### Примечание:

Версия приложения могла обновиться. Следуйте инструкциям для текущей версии приложения.

1. Чтобы включить часы, нажмите и удерживайте кнопку функций. С помощью камеры телефона отсканируйте QR-код на часах, затем загрузите и установите приложение. Приложение также доступно для загрузки в магазине приложений.
2. Откройте приложение и войдите в свой аккаунт Xiaomi. Чтобы добавить часы, выберите "Добавить устройство" и выполните инструкции.



Отсканируйте QR-код для загрузки приложения

## Сопряжение

---

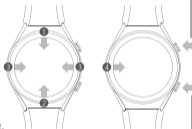
Когда на дисплеях смартфона и часов отобразится один и тот же код, нажмите кнопку "Сопряжение", чтобы завершить процесс.

### Примечания:

- Во время сопряжения убедитесь, что функция Bluetooth на вашем смартфоне включена и часы надежно подключены к вашему телефону.
- Если код отображается только на дисплее часов, проверьте наличие запроса на сопряжение в списке уведомлений вашего смартфона.
- Если не удастся найти часы для добавления в приложении или они не подключаются к телефону в процессе использования, нажмите кнопку функций на часах и удерживайте примерно 3 секунды, чтобы вернуться к заводским настройкам, затем повторите попытку.

## Инструкция

- 1 Просмотр уведомлений: смахните сверху вниз на главном экране.
- 2 Доступ к панели управления: смахните снизу вверх на главном экране.
- 3 Переключение виджета: смахните вправо или влево на главном экране.
- 4 Возврат: смахните слева направо на странице другого экрана.



### Кнопка питания

- Нажмите и удерживайте в течение 3 секунд: включить часы. Если часы уже включены, на экране отобразятся такие варианты действий: выключение, перезагрузка или восстановление заводских настроек.
- Нажмите и удерживайте в течение 15 секунд: принудительная перезагрузка.
- Нажать, открыв главный экран: вход в список функций.
- Нажать на любой другой странице: возвращение на главный экран.

### Кнопка быстрого доступа

- Нажать, открыв главный экран: использование функции быстрого доступа (список тренировок по умолчанию).

## GPS и A-GPS

---

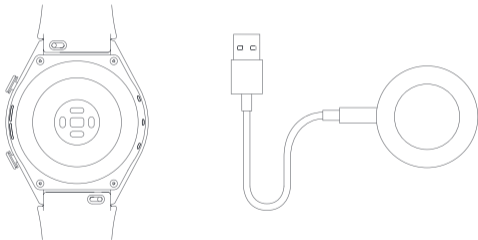
Часы поддерживают отслеживание местоположения с помощью технологии GPS (Global Position System). Во время тренировок на открытом воздухе, например бега, GPS автоматически включается и сообщает, когда удастся определить ваше местоположение, а по завершении тренировки прекращает отслеживание. Открытые пространства лучше всего подходят для работы GPS; если вы находитесь в плотном скоплении людей, можно повысить точность геолокации GPS, подняв руку. Рекомендуется приступить к тренировке только после того, как GPS начнет работать.

Часы оснащены функцией Assisted GPS (A-GPS), которая может ускорить геолокацию, используя данные непосредственно со спутников GPS. Убедитесь, что часы подключены к телефону по Bluetooth, данные могут автоматически синхронизироваться между приложением и часами, а данные A-GPS автоматически обновляются. Если данные не синхронизировались в течение семи дней подряд, данные A-GPS считаются устаревшими. В таком случае сведения о геолокации необходимо получить заново. Вы можете открыть на часах страницу тренировок на открытом воздухе, чтобы обновить сведения о геолокации.

## Зарядка

---

Заряжайте браслет сразу после снижения уровня заряда.



## Меры предосторожности

---

- Для повседневного использования удобно затяните ремешок часов вокруг запястья на расстоянии от кости запястья, которое приблизительно соответствует ширине одного пальца. Отрегулируйте ремешок так, чтобы датчик пульса мог надлежащим образом собирать данные.
- Измеряя пульс с помощью часов, не двигайте запястьем.
- Класс водонепроницаемости часов — 5ATM (50 м) В нем можно плавать в бассейне, недалеко от берега и заниматься физической активностью на мелководье. Однако его необходимо снимать перед принятием горячего душа, посещением сауны или во время подводного плавания. Кроме того, во время занятий водными видами спорта не допускайте прямого воздействия на часы быстрых течений. Со временем уровень водонепроницаемости устройства может снизиться.
- Сенсорный экран часов не работает под водой. Прежде чем использовать часы после контакта с водой, мягкой тканью сотрите с их поверхности лишнюю влагу.
- Во время использования не затягивайте ремешок часов слишком туго. Место соприкосновения должно быть сухим. Регулярно промывайте ремешок водой. Если в месте соприкосновения с кожей появилось покраснение или возник отек, немедленно прекратите использование часов и обратитесь за медицинской помощью.
- Информация о продукте указана на задней крышке часов для справки.
- Для зарядки часов используйте зарядную док-станцию из комплекта поставки. Используйте только те адаптеры питания, которые соответствуют местным стандартам безопасности или имеют сертификацию и поставляются надежными производителями.



- 
- Заряжайте часы только в сухом месте. Не прикасайтесь к адаптеру питания или зарядной док-станции мокрыми руками. Не допускайте попадания адаптера питания и док-станции под дождь или контакта с другими жидкостями.
  - Рабочий температурный диапазон часов: 0–45 °С. При слишком высокой или слишком низкой температуре окружающей среды часы могут работать некорректно.
  - Часы оснащены встроенным аккумулятором. Во избежание повреждения аккумулятора или часов не разбирайте и не заменяйте аккумулятор самостоятельно. Заменять аккумулятор могут только уполномоченные сотрудники сервисного центра. Несоблюдение этого правила может привести к телесным повреждениям, если используется аккумулятор неподходящего типа.
  - Не разбирайте, не разбивайте, не ломайте и не поджигайте часы. Немедленно прекратите использовать аккумулятор, если он увеличился в размерах или из него вытекла жидкость.
  - Во избежание взрыва не бросайте часы и аккумулятор в огонь.
  - Эти часы не являются медицинским устройством. Никакие данные и сведения, предоставляемые ими, не следует использовать для диагностики, лечения или предотвращения заболеваний.
  - Часы и аксессуары для них могут содержать мелкие детали. Чтобы ребенок случайно не проглотил их и не повредил часы, а также во избежание других опасных ситуаций, храните устройство вне досягаемости детей.
  - Эти часы — не игрушка. Храните их в недоступном для детей месте.

- 
- Если часы не будут использоваться в течение длительного периода, полностью зарядите их, отключите и храните в сухом прохладном месте. Заряжайте часы по крайней мере раз в 3 месяца.
  - Не выбрасывайте батареи с бытовыми отходами, которые попадают на свалки. При утилизации следуйте местным законам и нормативным актам.
  - Пребывание батареи в окружающей среде с очень высокой температурой, может привести к взрыву или утечке воспламеняющейся жидкости или газа.
  - Воздействие чрезвычайно низкого давления воздуха на аккумулятор может привести к взрыву или утечке горючей жидкости или газа.
  - Держите индикатор устройства вдали от глаз детей или животных во время его использования.
  - Используйте оригинальный зарядный кабель согласно спецификациям, приведенным в руководстве. Запрещено использовать данный зарядный кабель для зарядки других изделий. Кроме того, запрещено использование данного зарядного кабеля с зарядными устройствами, характеристики которых превышают характеристики входа.
  - Не заменяйте оригинальную батарею на батарею неподходящего типа, которая может нарушить защиту (например, вследствие возгорания, взрыва, утечки агрессивного электролита и т. д.).

## Технические характеристики

---

Изделие: Смарт-часы

Название: Смарт-часы Xiaomi Watch S1

Модель: M2112W1

Беспроводное подключение: Bluetooth® 5.2, Wi-Fi  
IEEE 802.11b/g/n 2,4 ГГц

Емкость аккумулятора: 470 мА·ч

Водонепроницаемость: 5 ATM

Частота передачи GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou:  
1559–1610 МГц

Вес нетто часов: 69 г (включая ремешок)

Материалы ремешка: опойковая кожа /  
фторкаучук

Материал застежки: SUS316L

Регулируемая длина: 157–241 мм

Тип батареи: литийионный полимерный аккумулятор

Входной ток: 1 А

Входное напряжение: 5 В ⚡

⚡ Символ обозначает напряжение постоянного  
тока

Рабочая частота беспроводной зарядки:

110–148 кГц

Рабочий диапазон частот Wi-Fi: 2400–2483,5 МГц

Максимальная выходная мощность Wi-Fi: <20дБм

Рабочий диапазон частот Bluetooth: 2400–2483,5 МГц

Максимальная выходная мощность Bluetooth: <13дБм

Максимальная выходная мощность:

-16,95 dBuA/m@10m

Рабочая температура: от 0°C до 45°C

Совместимость: эти часы поддерживают  
только определенные версии операционных  
систем Android или iOS. Для получения  
детальной информации ознакомьтесь с  
описанием этих часов на сайте [www.mi.com](http://www.mi.com)  
либо обратитесь в отдел продаж или в отдел  
по работе с покупателями перед покупкой.

---

Данное устройство соответствует предельно допустимым дозам радиочастотного излучения, установленным для неконтролируемых сред.

Удельный коэффициент поглощения (SAR) характеризует скорость, с которой тело поглощает радиочастотную (РЧ) энергию. Предельные значения SAR зависят от того, располагается ли данное оборудование в непосредственной близости от головы или на запястье.

Допустимое значение SAR составляет 2,0 ватт на килограмм для 10 граммов ткани при использовании в непосредственной близости от головы и в среднем 4,0 ватт на килограмм для 10 граммов ткани при использовании на запястье.

Во время тестирования оборудования задается максимальный уровень передачи радиочастотного излучения, а само оборудование располагается в положениях, имитирующих ношение: вблизи рта, на расстоянии 5 мм от тела, и вплотную к запястью.

Поднося данное устройство ко рту, держите его на расстоянии не менее 5 мм, чтобы уровень воздействия электромагнитного излучения не превышал показаний тестирования.

В результате тестирования получены указанные максимальные значения SAR.

Вблизи рта: 0,147 W/kg

На запястье: 0,222 W/kg

Словесный знак и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками, принадлежащими Bluetooth SIG, Inc., и используются Xiaomi Inc. по лицензии. Другие товарные знаки и торговые наименования являются собственностью соответствующих владельцев.



Страна происхождения: Китай

## Информация о соответствии требованиям

---



Все изделия, обозначенные символом отдельного сбора использованного электрического и электронного оборудования (WEEE, директива 2012/19/EU), следует утилизировать отдельно от несортируемых бытовых отходов. С целью охраны здоровья и защиты окружающей среды такое оборудование необходимо сдавать на переработку в специальные пункты приема электрического и электронного оборудования, определенные правительством или местными органами власти. Правильная утилизация и переработка помогут предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Чтобы узнать, где находятся такие пункты сбора и как они работают, обратитесь в компанию, занимающуюся установкой оборудования, или в местные органы власти.

## Декларация о соответствии нормативным требованиям ЕС

---



Настоящим компания Xiaomi Communications Co., Ltd. заявляет, что тип радиооборудования M2112W1 соответствует требованиям Директивы 2014/53/EU. Полный текст декларации о соответствии нормативным требованиям ЕС доступен по следующему адресу:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Чтобы посмотреть нормативную информацию, сертификаты и логотипы соответствия для Смарт-часов Xiaomi Watch S1, выберите "Настройки" > "О часах" > "Нормативы".

## ГАРАНТИЙНОЕ УВЕДОМЛЕНИЕ

---

Как клиент Xiaomi вы получаете преимущества от дополнительных гарантий при определенных условиях. Компания Xiaomi предлагает определенные гарантийные преимущества для клиентов, дополняющие, но не заменяющие законные гарантии вашего национального законодательства о защите прав потребителей. Продолжительность и условия правовых гарантий представлены в соответствующих местных законах. Дополнительные сведения о преимуществах гарантий для потребителей см. на официальном веб-сайте Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Послепродажное обслуживание осуществляется в стране или регионе покупки, за исключением случаев, запрещенных законом, или если иное предусмотрено компанией Xiaomi. Компания Xiaomi обязуется осуществлять ремонт, замену или возмещение стоимости продукта согласно условиям гарантии для потребителей и в случаях, предусмотренных законодательством. Гарантия не покрывает случаи обычного эксплуатационного износа, форс-мажоров, злоупотребления или повреждений в результате халатности или по вине пользователя. Контактным лицом для послепродажного обслуживания может быть любое лицо из авторизованной сервисной сети Xiaomi, авторизованный дистрибьютор Xiaomi или продавец, у которого вы приобрели продукт. Если у вас возникли какие-либо вопросы, обратитесь к соответствующему лицу в компании Xiaomi.

---

Настоящая гарантия не распространяется на Гонконг и Тайвань.

Настоящая гарантия не покрывает продукты, которые не были должным образом импортированы, были изготовлены не компанией Xiaomi и/или приобретены не у Xiaomi либо ее официального представителя. Согласно действующему законодательству, вы можете рассчитывать на гарантии от официального дистрибьютора, который продал продукт. Поэтому компания Xiaomi предлагает обращаться к продавцу, у которого вы приобрели продукт.

Дата изготовления: см. на упаковке

Сведения об импортере и контактная информация отдела послепродажного обслуживания указаны на упаковке.

Рабочая температура изделия - от 0°C до 45°C, температура хранения - от -20°C до 45°C, Влажность при хранении 5-90%. Не подвергайте изделие воздействию экстремальных температур или повышенной влажности. Когда рабочая температура или температура хранения выходит за пределы рабочего диапазона, изделие может выйти из строя, а срок службы батареи сократиться. Если изделие оставить в машине или подвергнуть длительному воздействию прямых солнечных лучей, температура превысит рабочую. В таком случае переместите изделие в прохладное, хорошо проветриваемое место вдали от прямых солнечных лучей, а затем попробуйте запустить его снова.

З відомостями, які не наведено в цьому посібнику користувача, можна ознайомитися на вебсайті [www.mi.com](http://www.mi.com)

Для получения детальной информации о вышеуказанных функциях, отсканируйте QR-код или подключите часы к приложению для просмотра инструкций.





## Опис продукту

Уважно прочитайте цей посібник перед використанням і збережіть його на майбутнє. Щоб отримати детальнішу інформацію про годинник, підключіть його до додатка та перегляньте інструкції.

Примітка.

Годинник



Ілюстрації виробу, приладдя та користувацького інтерфейсу, наведені в цьому посібнику користувача, призначено виключно для довідки. Фактичний виріб і його функції можуть відрізнитися через подальше вдосконалення.

## Як підключити

---

Завантажте й установіть додаток для зручнішого керування годинником і ввійдіть у свій акаунт Xiaomi, щоб отримати більше послуг.

### Примітка:

Версію додатка може бути оновлено. Дотримуйтесь інструкцій для поточної версії додатка.

1. Натисніть і утримуйте кнопку функцій, щоб увімкнути годинник. За допомогою камери телефону відскануйте QR-код на годиннику, а потім завантажте й установіть додаток. Додаток також можна завантажити й установити з магазинів додатків.

2. Відкрийте додаток і ввійдіть у свій акаунт Xiaomi. Щоб додати годинник, виберіть "Додати пристрій" і виконайте інструкції.



Відскануйте QR-код, щоб завантажити додаток

## Створення пари

---

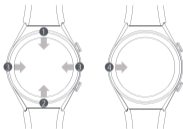
Коли на телефоні й на годиннику відобразиться однаковий код для створення пари, натисніть "Створити пару", щоб завершити процес.

### Примітки:

- Під час створення пари переконайтеся, що на телефоні ввімкнено Bluetooth, а годинник надійно підключено до телефону.
- Якщо код для створення пари відображається на годиннику, але не на телефоні, перевірте, чи з'явився запит на створення пари в сповіщеннях телефону.
- Якщо годинник не вдається знайти в додатку під час додавання або він не підключається до телефону під час використання, натисніть і утримуйте кнопку функцій годинника протягом приблизно 3 секунд, щоб відновити заводські налаштування, і повторіть спробу.

## Інструкція

- 1 Переглянути сповіщення: проведіть пальцем згори вниз на головному екрані.
- 2 Відкрити панель керування: проведіть пальцем знизу вгору на головному екрані.
- 3 Переключити віджет: проведіть пальцем вліво або вправо на сторінці головного екрана.
- 4 Повернутися: проведіть пальцем із лівого краю вправо, коли відкрито інші сторінки екрана.



### Кнопка живлення

- Натисніть і утримуйте протягом 3 секунд: увімкнути годинник. Якщо годинник уже ввімкнений, на екрані з'являться три варіанти дій: вимкнення, перезавантаження або відновлення заводських налаштувань.
- Натисніть і утримуйте протягом 15 секунд: примусове перезавантаження.
- Натиснути, коли відкрито головний екран: відображення переліку функцій.
- Натиснути, коли відкрито інші сторінки: повернення на головний екран.

### Кнопка швидкого доступу

- Натиснути, коли відкрито головний екран: запуск функції швидкого доступу (список тренувань за замовчуванням).

## GPS і A-GPS

---

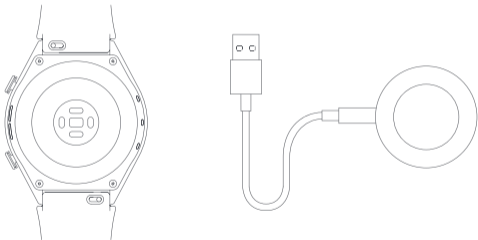
Годинник підтримує систему глобального позиціювання (GPS). GPS автоматично починає працювати, коли ви тренуєтеся на свіжому повітрі, наприклад бігаєте. Ви отримаєте сповіщення про успішне визначення місцезнаходження. Відстеження припиняється, коли ви закінчуєте тренування. Система GPS найкраще працює на відкритому просторі. Перебуваючи в натовпі, підніміть руку, щоб допомогти GPS краще визначити вашу геопозицію. Рекомендується починати тренування лише після того, як система GPS почне працювати.

Годинник обладнано функцією Assisted GPS (A-GPS), яка може прискорювати визначення геопозиції за допомогою даних безпосередньо з супутників GPS. Переконайтеся, що годинник підключено до телефону через Bluetooth, дані з додатка автоматично синхронізуються з годинником, а дані A-GPS – автоматично оновлюються. Якщо дані не буде синхронізовано протягом семи послідовних днів, термін дії даних A-GPS завершиться. У цьому разі необхідно буде отримати інформацію про геопозицію повторно. Щоб оновити інформацію про геопозицію, перейдіть на сторінку тренувань на свіжому повітрі на годиннику.

## Заряджання

---

Коли рівень заряду буде низьким, негайно зарядіть браслет.



## Застереження щодо безпеки

---

- Для щоденного використання зручно затягніть ремінець годинника навколо зап'ястя приблизно на ширину пальця вище зап'ястної кістки. Відрегулюйте ремінець, щоб датчик ЧСС міг нормально збирати дані.
- Під час вимірювання частоти серцевих скорочень не ворушіть рукою.
- Браслет має рівень водостійкості 5 АТМ. У ньому можна плавати в басейні та недалеко від берега. Однак його не можна використовувати в місцях із високою температурою та/або вологістю, наприклад у термальних джерелах, саунах, душі, а також під час занурення на глибину та занять активними видами водного спорту (наприклад, під час дайвінгу, пірнання з аквалангом або серфінгу). Крім того, обов'язково знімайте годинник під час прання білизни.
- Сенсорний екран годинника не працює під водою. Якщо на годинник потрапила вода, витріть її з поверхні м'якою тканиною перед використанням.
- Під час щоденного використання не затягуйте годинник занадто туго. Бережіть його контактну поверхню від вологи та регулярно чистьте ремінець водою. Негайно припиніть використовувати годинник і зверніться по медичну допомогу, якщо на контактній ділянці шкіри з'явилося почервоніння або набряк.
- Інформацію про виріб указано на звороті годинника для довідки.
- Для заряджання годинника використовуйте док-станцію з комплекту постачання. Використовуйте лише ті адаптери живлення, які відповідають місцевим стандартам безпеки або мають сертифікацію та постачаються надійними виробниками.

- 
- Уникайте потрапляння вологи на поверхню адаптера живлення, док-станції та годинника під час заряджання. Не торкайтеся мокрими руками адаптера живлення або док-станції для заряджання. Не допускайте потрапляння адаптера живлення й док-станції для заряджання під дощ або контакту з іншими рідинами.
  - Робоча температура годинника – від 0 °С до 45 °С. Якщо температура навколишнього середовища зависока або занижка, годинник може вийти з ладу.
  - Годинник обладнано вбудованим акумулятором. Щоб запобігти пошкодженню акумулятора або годинника, не розбирайте й не замініюйте акумулятор самостійно. Лише авторизовані постачальники послуг можуть замінити акумулятор. Використання неправильного типу акумулятора може призвести до виникнення небезпечних ситуацій і навіть травм.
  - Заборонено розбирати, ударяти або стискати годинник, а також кидати його у вогонь. Якщо на акумуляторі з'явився набряк або з нього витікає рідина, негайно припиніть його використання.
  - Заборонено кидати годинник або його акумулятор у вогонь, оскільки це може призвести до вибуху.
  - Цей годинник не є медичним пристроєм. Будь-які надані ним дані або відомості не варто використовувати для встановлення діагнозу, призначення лікування або попередження захворювання.
  - Годинник і його аксесуари можуть містити дрібні деталі. Тримайте годинник подалі від дітей, щоб вберегти їх від задухи та уникнути інших небезпек або пошкоджень виробу.
  - Цей годинник не є іграшкою. Зберігайте його в недоступному для дітей місці.



- 
- Якщо годинник не використовуватиметься протягом тривалого часу, повністю зарядіть його, а потім вимкніть і зберігайте в сухому прохолодному місці. Заряджайте годинник принаймні раз на 3 місяці.
  - Не кидайте акумулятор у сміття, яке вивозиться на звалища. Під час утилізації акумулятора дотримуйтеся місцевих законів і правил.
  - Заборонено залишати акумулятор у навколишньому середовищі з дуже високою температурою, що може спричинити вибух або витік займистої рідини чи газу.
  - Заборонено залишати акумулятор у середовищі з надзвичайно низьким атмосферним тиском, що може спричинити вибух або витік займистої рідини чи газу.
  - Використовуючи продукт, тримайте його індикатор подалі від очей дітей і тварин.
  - Використовуйте оригінальний зарядний кабель згідно зі специфікаціями, описаними в посібнику. Зарядний кабель не можна використовувати для заряджання інших продуктів та із зарядними пристроями, які перевищують вхідні характеристики.
  - Використання неправильного типу акумулятора може призвести до небезпечних ситуацій (як-от пожежа, вибух, витік корозійного електроліту тощо).

## Характеристики

---

Виріб: Smart Watch

Назва: Смарт-годинник Xiaomi Watch S1

Модель: M2112W1

Безпроводне підключення: Bluetooth® 5.2, Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n 2,4 ГГц

Ємність акумулятора: 470 мА-год

Водостійкість: 5 ATM

Частота передавання GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou: 1559–1610 МГц

Вага нетто годинника: 69 г (включно з ремінцем)

Матеріали ремінця: шкіра теляти / фторкаучук

Матеріал застібки: SUS316L

Довжина ремінця: 157–241 мм

Тип акумулятора: літій-іонний полімерний акумулятор

Вхідний струм: 1 А

Вхідна напруга: 5 В ⚡

⚡ Цей символ позначає напругу постійного струму.

Робоча частота бездротової зарядки:

110–148 кГц

Робоча частота Wi-Fi: 2400–2483,5 МГц

Максимальна вихідна потужність Wi-Fi: <20 дБм

Робоча частота Bluetooth: 2400–2483,5 МГц

Максимальна вихідна потужність Bluetooth: <13дБм

Максимальна вихідна потужність:

-16,95 dBuA/m@10m

Робоча температура: Від 0°C до 45°C

Сумісність: цей годинник підтримує лише певні версії операційних систем Android або iOS. Щоб отримати детальну інформацію, перегляньте веб-сторінку з описом цього годинника на сайті [www.mi.com](http://www.mi.com) або зверніться до відділу збуту чи до відділу по роботі з клієнтами перед купівлею.

---

Даний пристрій відповідає обмеженням щодо впливу радіочастотного випромінювання, установленим для неконтрольованого середовища. Питомий коефіцієнт поглинання (SAR) визначає швидкість, з якою тіло поглинає радіочастотну (РЧ) енергію. Граничні значення SAR залежать від того, чи розташовується обладнання в безпосередній близькості від голови чи на зап'ястку. Допустиме значення SAR при розташуванні обладнання в безпосередній близькості від голови складає 2,0 ват на кілограм для 10 грамів тканини та 4,0 ват на кілограм для 10 грамів тканини при використанні на зап'ястку. Під час випробування обладнання встановлюється максимальний рівень передачі радіочастотного випромінювання, а обладнання розташовується в положенні, що імітує його використання: поблизу рота на відстані в 5 мм від тіла та на зап'ястку впритул до тіла. Підносячи цей пристрій до рота, тримайте його на відстані не менше 5 мм, щоб рівень електромагнітного випромінювання не перевищував заводських показників відповідності.

За результатами випробування визначено такі значення SAR.

Поблизу рота: 0,147 W/kg

На зап'ястку: 0,222 W/kg

Словесний знак і логотипи Bluetooth® є зареєстрованими торговельними марками, які належать Bluetooth SIG, Inc., і використовуються Xiaomi Inc. за ліцензією. Інші торговельні марки та торгові назви належать відповідним власникам.

## Інформація про відповідність вимогам

---



Усі продукти, позначені цим символом, вважаються відходами електричного та електронного обладнання (WEEE відповідно до директиви 2012/19/EU), які слід утилізувати окремо від несортованих побутових відходів. Щоб захистити здоров'я людей і навколишнє середовище, потрібно здавати непрацююче обладнання до спеціалізованих пунктів збору, визначених державними або місцевими органами влади, для подальшої переробки. Правильна утилізація та переробка допоможуть запобігти негативним наслідкам для навколишнього середовища та здоров'я людей. За додатковою інформацією про розташування та умови роботи подібних пунктів збору звертайтеся до компанії, яка виконала встановлення, або до місцевих органів влади.

## Декларація відповідності для ЄС

---



Ця компанія Xiaomi Communications Co., Ltd. заявляє, що радіообладнання типу M2112W1 відповідає Директиві 2014/53/EU. Повний текст заяви для ЄС про відповідність наведено в Інтернеті за такою адресою: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>  
Щоб переглянути нормативну інформацію, сертифікацію й логотипи відповідності, пов'язані зі Смарт-годинником Xiaomi Watch S1, перейдіть у розділ "Налаштування" > "Про годинник" > "Нормативи".

## ПОВІДОМЛЕННЯ ПРО ГАРАНТІЮ

---

Як клієнт компанії Xiaomi ви можете за певних обставин скористатися додатковими гарантіями. Компанія Xiaomi пропонує клієнтам додаткові гарантійні послуги, що доповнюють, але не виключають обов'язкове гарантійне обслуговування, передбачене на законодавчому рівні. Строки та умови гарантійного обслуговування, передбачені законодавством, регулюються відповідними законами. Докладну інформацію про додаткове гарантійне обслуговування див. на офіційному сайті Xiaomi:

<https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Якщо це не заборонено законом і якщо компанія Xiaomi не обіцяла інше, післяпродажні послуги буде обмежено країною або регіоном первісного придбання. Згідно з чинним законодавством про надання гарантійних послуг споживачам компанія Xiaomi має право діяти на свій розсуд: ремонтувати продукт, замінювати новим або відшкодовувати його вартість. Гарантійне обслуговування не поширюється на звичайний експлуатаційний знос, форс-мажорні обставини, неналежне використання або пошкодження через недбалість користувача. Контактна особа з питань післяпродажного обслуговування може бути будь-якою особою з авторизованої сервісної мережі Xiaomi, авторизованим дистриб'ютором Xiaomi або кінцевим постачальником, який продав продукт вам. У раз виникнення запитань звертайтеся до відповідної особи, яку може вказати Xiaomi.

---

Поточні гарантії не застосовуються в Гонконгу й на Тайвані.

На продукти, які не було належним чином імпортовано та/або не було належним чином вироблено компанією Xiaomi та/або не було належним чином придбано в компанії Xiaomi або офіційного продавця Xiaomi, ці гарантії не поширюються. Згідно з чинним законодавством ви можете мати право на гарантії від неофіційного роздрібного продавця, який продав продукт. Тому Xiaomi пропонує вам звернутися до роздрібного продавця, у якого ви придбали продукт. З відомостями, які не наведено в цьому посібнику користувача, можна ознайомитися на вебсайті [www.mi.com](http://www.mi.com)

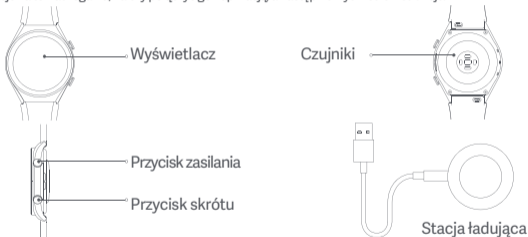
Щоб отримати детальну інформацію про вищевказані функції, відскануйте QR-код або підключіть годинник до додатку для перегляду інструкцій.



## Przegląd produktu

Przed przystąpieniem do eksploatacji należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją i zachować ją na przyszłość. Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat zegarka, należy połączyć go z aplikacją, a następnie wyświetlić instrukcje.

Zegarek



Uwaga: Ilustracje produktu, akcesoriów i interfejsu użytkownika przedstawione w niniejszej instrukcji obsługi służą jedynie jako odniesienie. Rzeczywisty produkt i funkcje mogą różnić się od przedstawionych w związku z ulepszeniami produktu.

## Nawiązywanie połączenia

---

Pobierz i zainstaluj aplikację, aby lepiej zarządzać zegarkiem, a następnie zaloguj się na swoje konto Xiaomi w celu uzyskania dostępu do większej liczby usług.

### Uwaga:

Wersja aplikacji mogła zostać zaktualizowana. Prosimy o postępowanie zgodnie z instrukcjami w bieżącej wersji aplikacji.

1. Wciśnij i przytrzymaj przycisk funkcyjny, aby włączyć zegarek. Zeskanuj wyświetlany na zegarku kod QR za pomocą telefonu, a następnie pobierz i zainstaluj aplikację. Możesz również pobrać i zainstalować aplikację ze sklepów z aplikacjami.

2. Otwórz aplikację, a następnie zaloguj się na swoje konto Xiaomi. Wybierz opcję „Dodaj urządzenie” i postępuj zgodnie z instrukcjami, aby dodać zegarek.



Zeskanuj kod QR, aby pobrać i zainstalować aplikację.



## Parowanie

---

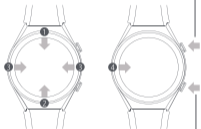
Gdy na telefonie i zegarku będzie wyświetlany identyczny kod parowania, dotknij przycisku parowania, aby zakończyć proces.

### Uwagi:

- Podczas parowania upewnij się, że funkcja Bluetooth jest włączona w telefonie, a zegarek jest prawidłowo połączony z telefonem.
- Jeśli kod parowania pojawia się na zegarku, ale nie na telefonie, sprawdź, czy w powiadomieniach telefonu widnieje prośba o parowanie.
- Jeśli podczas dodawania zegarka do aplikacji nie możesz go znaleźć lub nie możesz połączyć się z telefonem w trakcie użytkowania, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania zegarka przez około 3 sekundy, aby przywrócić go do ustawień fabrycznych, a następnie spróbuj ponownie.

## Użytkowanie

- 1 Wyświetlanie powiadomień: przeciągnij palcem w dół od górnej krawędzi ekranu głównego.
- 2 Otwieranie panelu sterowania: przeciągnij palcem w górę od dolnej krawędzi ekranu głównego.
- 3 Przełączanie widżetów: przeciągnij w lewo lub w prawo na ekranie głównym.
- 4 Powrót: przeciągnij palcem w prawo od lewej krawędzi ekranu innego niż główny.



### Przycisk zasilania

- Naciśnij i przytrzymaj przez około 3 sekundy: Włącz zegarek. Gdy zegarek zostanie włączony, na ekranie pojawią się opcje wyłączenia, ponownego uruchomienia i przywrócenia ustawień fabrycznych.
- Naciśnij i przytrzymaj przez około 15 sekund: Wymuś ponowne uruchomienie.
- Naciśnij na ekranie głównym: Wejście do listy funkcji.
- Naciśnij na innych stronach: Powrót do ekranu głównego.

### Przycisk skrót

- Naciśnij na ekranie głównym: Wejście do funkcji skrótów (domyślnie lista treningów).

## GPS i A-GPS

---

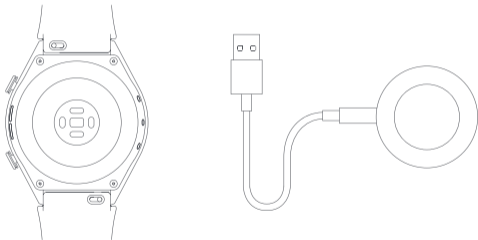
Zegarek obsługuje funkcję śledzenia lokalizacji za pomocą systemu GPS (Global Position System). Podczas ćwiczeń na świeżym powietrzu, takich jak bieganie, GPS automatycznie rozpocznie pracę i powiadomi Cię o pomyślnym ustaleniu pozycji, a po zakończeniu ćwiczeń przerwie śledzenie. Otwarta przestrzeń na świeżym powietrzu to najlepsze miejsce do korzystania z funkcji GPS. Gdy natomiast przebywasz w wieloosobowym tłumie, uniesienie ręki może ułatwić odszukanie lokalizacji GPS. Zaleca się rozpoczęcie treningu dopiero wtedy, gdy GPS zacznie działać.

Zegarek obsługuje funkcję Assisted GPS (A-GPS), która może przyspieszyć wyszukiwanie pozycji GPS za pomocą danych pochodzących bezpośrednio z satelitów GPS. Upewnij się, że Twój zegarek jest połączony z telefonem przez Bluetooth, a dane mogą być automatycznie zsynchronizowane między aplikacją a zegarkiem. Wówczas dane A-GPS również będą automatycznie aktualizowane. Jeżeli dane nie zostaną zsynchronizowane przez siedem kolejnych dni, dane A-GPS wygasną. Gdy tak się stanie, konieczne będzie ponowne ustalenie położenia. Możesz przejść do strony ćwiczeń na świeżym powietrzu na zegarku, aby zaktualizować informacje o położeniu.

## Ładowanie

---

Opaskę należy ładować zaraz po wyświetleniu informacji o niskim poziomie akumulatora.



## Środki ostrożności

---

- Na potrzeby codziennego użytkowania dopasuj wygodnie pasek zegarka wokół nadgarstka w odległości około jednego palca od kości nadgarstka. Wyreguluj pasek tak, aby czujnik pracy serca mógł poprawnie zbierać dane.
- W trakcie pomiaru tętna trzymaj nadgarstek nieruchomo.
- Zegarek jest wodoszczelny do poziomu 5 atmosfer (zanurzenie do 50 metrów). Można go nosić w basenie, podczas pływania przy brzegu lub innych aktywności w płytkiej wodzie. Nie można go jednak nosić pod prysznicem, w saunie ani podczas nurkowania. Należy też unikać bezpośredniego narażania zegarka na szybkie prądy podczas uprawiania sportów wodnych. Wodoszczelność nie jest właściwością trwałą i z może się z czasem zmniejszać.
- Ekran dotykowy nie będzie działać pod wodą. Po zamoczeniu zegarka należy usunąć nadmiar wody z jego powierzchni za pomocą miękkiej szmatki.
- Podczas codziennego użytkowania należy unikać zbyt ciasnego noszenia zegarka. Styki zegarka muszą być suche, a pasek należy regularnie czyścić wodą. W przypadku wystąpienia zaczerwienienia i swędzenia nadgarstka należy zaprzestać korzystania z zegarka i zasięgnąć porady lekarskiej.
- Informacje o produkcie są umieszczone na tylnej o obudowie zegarka.
- Do ładowania zegarka należy używać dołączonej do zestawu stacji ładującej. Należy stosować wyłącznie zasilacze zgodne z miejscowymi normami bezpieczeństwa lub certyfikowane i dostarczane przez kwalifikowanych producentów.

- 
- Podczas ładowania zasilacz, stacja ładująca i zegarek muszą znajdować się w suchym otoczeniu. Nie dotykaj zasilacza ani stacji dokującej mokrymi rękoma. Nie wystawiaj zasilacza, stacji ładującej i zegarka na działanie deszczu lub innych cieczy.
  - Temperatura eksploatacji zegarka: od 0°C do 45°C. Jeśli temperatura otoczenia jest zbyt wysoka lub zbyt niska, zegarek może nie działać prawidłowo.
  - Zegarek ma wbudowany akumulator. Aby uniknąć uszkodzenia akumulatora lub zegarka, nie należy demontować i samodzielnie wymieniać baterii. Tylko autoryzowany serwis może wymienić akumulator. W przeciwnym razie użycie niewłaściwego typu akumulatora może spowodować potencjalne niebezpieczeństwo, a nawet obrażenia ciała.
  - Nie należy demontować, przebijać, zgniatać ani wrzucać zegarka do ognia. W przypadku wystąpienia puchnięcia lub wycieku cieczy należy natychmiast zaprzestać używania akumulatora.
  - Nie wolno wrzucać zegarka ani jego akumulatora do ognia. Może to spowodować wybuch.
  - Zegarek nie jest urządzeniem medycznym. Żadne dane ani informacje z zegarka nie mogą posłużyć jako podstawa diagnozy, leczenia lub zapobiegania chorobom.
  - Zegarek i jego akcesoria mogą zawierać drobne części. Aby uniknąć zadławienia i innych zagrożeń, a także szkód spowodowanych przez dzieci, należy trzymać zegarek w miejscu dla nich niedostępnym.
  - Zegarek nie jest zabawką. Trzymać go poza zasięgiem dzieci.

- 
- Jeżeli zegarek nie będzie używany przez dłuższy czas, należy naładować go do pełna, a następnie wyłączyć i przechowywać w chłodnym i suchym miejscu. Naładować zegarek co najmniej co trzy miesiące.
  - Nie wyrzucaj baterii do śmieci ani do pojemników, które nie są przeznaczone do tego typu odpadów. Podczas utylizacji baterii należy przestrzegać obowiązujących regulacji i przepisów lokalnych.
  - Pozostawianie baterii w ekstremalnie wysokich temperaturach może skutkować eksplozją lub wyciekami łatwopalnych płynów lub gazów.
  - Pozostawienie baterii w środowisku o bardzo niskim ciśnieniu powietrza może skutkować eksplozją lub wyciekami łatwopalnych płynów lub gazów.
  - Podczas użytkowania produktu trzymaj jego wskaźnik z dala od wzroku dzieci i zwierząt.
  - Należy używać oryginalnego kabla do ładowania zgodnie ze specyfikacją w instrukcji obsługi. Kabel do ładowania nie może być używany do ładowania innych produktów ani nie może być stosowany z ładowarkami o innych parametrach wejściowych.
  - Wymiana baterii na inną o niewłaściwym typie może spowodować poważne zagrożenia, takie jak wybuch, pożar, wyciek żrącego elektrolitu itp.

## Dane techniczne

---

Produkt: Smart Watch

Nazwa: Zegarek Xiaomi Watch S1

Model: M2112W1

Łączność bezprzewodowa: **Bluetooth® 5.2**, Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz

Pojemność akumulatora: 470 mAh

Wodoodporność: 5 ATM

Częstotliwość nadawania

GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou: 1559-1610 MHz

Waga netto zegarka: 69 g (wraz z paskiem)

Materiał paska: Skóra cielęca/guma fluorowa

Materiał klamry: SUS316L

Regulacja długości: 157–241 mm

Rodzaj akumulatora: litowo-jonowo-polimerowy

Prąd wejściowy: 1 A

Napięcie wejściowe: 5 V ⎓

⎓ Symbol wskazuje napięcie DC

Częstotliwość robocza ładowania

bezwolnowego: 110–148 KHz

Częstotliwość robocza Wi-Fi: 2400–2483,5 MHz

Maksymalna moc wyjściowa Wi-Fi: <20 dBm

Częstotliwość robocza Bluetooth: 2400–2483,5MHz

Maksymalna moc wyjściowa Bluetooth: <13 dBm

Maksymalna moc wyjściowa: -16,95 dBuA/m@10m

Temperatura eksploatacji: od 0°C do 45°C

Zgodność z systemami: Zegarek obsługuje tylko

wybrane systemy Android lub iOS. Aby uzyskać

szczegółowe informacje, należy przed

dokonaniem zakupu przejść do strony

internetowej dotyczącej tego zegarka pod

adresem [www.mi.com](http://www.mi.com) lub skonsultować się ze

sprzedawcą/pracownikiem obsługi klienta.



---

Niniejsze urządzenie jest zgodne z limitami FCC dotyczącymi narażenia na promieniowanie, wyznaczonymi dla środowiska niekontrolowanego. Szybkość absorpcji swoistej (ang. specific absorption rate, SAR) określa tempo pochłaniania energii o częstotliwości radiowej przez ciało człowieka. Wartości dopuszczalne SAR zależą od tego, czy urządzenia używa się w pobliżu głowy lub na nadgarstku. W przypadku głowy wartość dopuszczalna SAR wynosi 2,0 W na kilogram masy ciała (uśrednione dla 10 gramów tkanki), natomiast w przypadku nadgarstka 4,0 W na kilogram masy ciała (uśrednione dla 10 g tkanki). W warunkach testowych ustawia się najwyższy poziom emisji sprzętu radiowego, po czym umieszcza się go w pobliżu ust (w odległości ok. 5 mm) oraz bezpośrednio na nadgarstku. Należy zachować co najmniej 5 mm odstęp między urządzeniem a ustami w celu zapewnienia, że poziomy narażenia nie przekroczą wartości uzyskanych podczas testów.

W warunkach testowych uzyskano następujące maksymalne wartości SAR:  
W pobliżu ust: 0,147 W/kg  
Na nadgarstku: 0,222 W/kg  
Znak słowny Bluetooth® i logo są zastrzeżonymi znakami towarowymi należącymi do firmy Bluetooth SIG, Inc. i mogą być używane przez Xiaomi Inc. na warunkach licencji. Pozostałe znaki i nazwy handlowe należą do ich odpowiednich właścicieli.

## Informacje wymagane przepisami

---



Wszystkie produkty oznaczone tym symbolem są uznane za odpady sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE zgodnie z Dyrektywą 2012/19/UE) i nie mogą być wyrzucane po zakończeniu okresu użytkowania wraz z innymi odpadami. W celu ochrony zdrowia ludzi oraz środowiska naturalnego należy przekazać zużyty sprzęt do wyznaczonego punktu utylizacji wyznaczonego przez instytucje rządowe lub lokalne. Prawidłowe usunięcie zużytego produktu pomaga w zapobieganiu potencjalnym negatywnym skutkom oddziaływania na środowisko naturalne i zdrowie ludzi. Więcej informacji można uzyskać w urzędzie lokalnym lub od instalatora.

## Deklaracja zgodności UE

---



Niniejszym firma Xiaomi Communications Co., Ltd. oświadcza, że urządzenie radiowe typu M2112W1 jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na następującej stronie internetowej:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Informacje prawne i informacje na temat certyfikatu oraz logo poświadczających zgodność zegarka Xiaomi Watch S1 z normami znajdują się w sekcji Ustawienia > O zegarku > Regulacje.

## GWARANCJA

---

Użytkownikowi jako klientowi firmy Xiaomi przysługują w określonych okolicznościach dodatkowe gwarancje. Firma Xiaomi oferuje określone gwarancje konsumenckie, które stanowią uzupełnienie rękojmi przewidzianych krajowym prawem konsumenckim, lecz ich nie zastępują. Okres obowiązywania i warunki rękojmi są określone w odpowiednich przepisach lokalnych. Więcej informacji na temat korzyści wynikających z gwarancji konsumenckiej można znaleźć na oficjalnej stronie firmy Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Usługi posprzedażne ograniczają się do kraju lub regionu, w którym dokonano pierwotnego zakupu, chyba że obowiązujące prawo zabrania nałożenia takiego ograniczenia lub firma Xiaomi złożyła w tym zakresie inne zobowiązanie. W ramach gwarancji konsumenckiej, w najszerszym dozwolonym przez prawo zakresie, firma Xiaomi zobowiązuje się według własnego uznania naprawić produkt, wymienić go lub zwrócić jego koszt. Normalne zużycie, siła wyższa, niewłaściwe używanie lub uszkodzenie spowodowane przez zaniedbanie użytkownika lub z jego winy nie są objęte gwarancją. Osobą kontaktową w zakresie obsługi posprzedażnej może być dowolna osoba w autoryzowanej sieci serwisowej Xiaomi, autoryzowany dystrybutor Xiaomi lub ostateczny sprzedawca, który sprzedał produkt użytkownikowi. W przypadku wątpliwości należy skontaktować się z odpowiednią osobą wskazaną przez firmę Xiaomi.

---

Niniejsze gwarancje nie mają zastosowania w Hongkongu i Tajwanie.  
Produkty, które nie zostały sprowadzone i/lub nie zostały wyprodukowane przez firmę Xiaomi i/lub nie zostały nabyte od firmy Xiaomi lub oficjalnego sprzedawcy firmy Xiaomi, nie są objęte niniejszymi gwarancjami. Zgodnie z obowiązującym prawem użytkownikowi mogą przysługiwać gwarancje udzielone przez nieoficjalnego sprzedawcę, który sprzedał dany produkt. Dlatego firma Xiaomi zachęca do skontaktowania się ze sprzedawcą, u którego zakupiono produkt. Informacje uzupełniające treść instrukcji obsługi można znaleźć na stronie [www.mi.com](http://www.mi.com). Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat powyższych funkcji, zeskanuj kod QR lub połącz zegarek z aplikacją w celu wyświetlenia instrukcji.

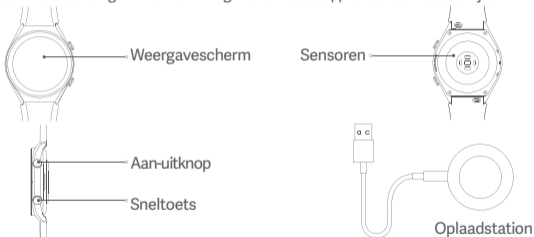


## Productoverzicht

---

Lees vóór gebruik deze handleiding zorgvuldig door en bewaar deze om later te kunnen raadplegen. Voor meer uitgebreide informatie over het horloge kunt u verbinding maken met de app en de instructies bekijken.

### Horloge



Opmerking: Afbeeldingen van het product, accessoires en UI in de gebruikershandleiding zijn alleen ter referentie. Het daadwerkelijke product en de functionaliteit kunnen variëren door productverbeteringen.

## Verbinding maken

---

Download en installeer de app om het horloge beter te beheren en meld u aan op uw Xiaomi-account voor meer diensten.

### Opmerking:

Het is mogelijk dat de versie van de app werd bijgewerkt, volg de instructies van de huidige app-versie.

1. Houd de functieknop ingedrukt om het horloge in te schakelen. Scan de QR-code die op het horloge wordt weergegeven met uw telefoon om de app te downloaden en installeren. U kunt de app ook vanuit de app stores downloaden en installeren.

2. Open de app en meld u aan op uw Xiaomi-account. Selecteer Apparaat toevoegen en volg de instructies om uw horloge toe te voegen.



Scan de QR-code om de app

## Koppelen

---

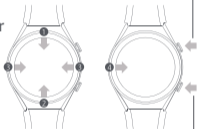
Als een identieke koppelingscode op uw telefoon en horloge verschijnt, klik dan op 'Koppelen' om het koppelen te voltooien.

### Opmerkingen:

- Zorg er tijdens het koppelen voor dat Bluetooth op uw mobiele telefoon is ingeschakeld en het horloge correct met uw telefoon is verbonden.
- Als de koppelingscode op het horloge verschijnt, maar niet op de telefoon, controleer dan of er een koppelingsaanvraag in de berichten van de mobiele telefoon zit.
- Als het horloge niet te vinden is in de app, of tijdens het gebruik geen verbinding kan maken met uw mobiele telefoon, houdt u de functieknop ongeveer 3 seconden ingedrukt om de fabrieksinstellingen terug te zetten en probeer het daarna opnieuw.

## Gebruik

- 1 Berichten bekijken: van boven naar beneden vegen op het startscherm.
- 2 Configuratiescherm openen: van beneden naar boven vegen op het startscherm.
- 3 Tuimelschakelaar: links of rechts vegen vanuit het startscherm.
- 4 Teruggaan: van de linkerrand naar de rechterkant vegen vanuit andere schermpagina's.



### Aan-uitknop

- Houd drie seconden ingedrukt: Het horloge aanzetten. Als het horloge is ingeschakeld, toont het scherm de opties voor uitschakelen, opnieuw opstarten en herstellen naar de fabrieksinstellingen.
- Houd 15 seconden ingedrukt: Geforceerd opnieuw opstarten.
- Druk hierop als u op het startscherm bent: Ga naar de functielijst.
- Druk hierop als u op andere pagina's bent: Ga terug naar het startscherm.

### Sneltoets

- Druk hierop als u op het startscherm bent: Voer de sneltoetsfunctie in (staat standaard op de trainingslijst).



## GPS & A-GPS

---

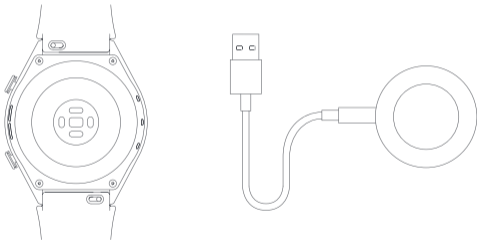
Het horloge ondersteunt de tracering met 'Global Position System' (GPS). Wanneer u lichaamsoefeningen in openlucht doet, zoals lopen, zal de GPS automatisch beginnen te werken en u meedelen wanneer de positionering geslaagd is. De tracering stopt als u stopt met lichaamsoefeningen. Een open veld is de beste plaats voor de GPS-tracering; terwijl wanneer u zich in een dichte menigte bevindt, het beter is om uw arm omhoog te doen om de GPS te helpen bij de positionering.

Het horloge heeft een geassisteerde GPS-functie (A-GPS) die de GPS-positionering kan versnellen via de gegevens rechtstreeks van de GPS-satellieten. Zorg ervoor dat uw horloge via Bluetooth is verbonden met uw mobiele telefoon. De gegevens kunnen automatisch worden gesynchroniseerd van de app op uw horloge en ook de A-GPS-gegevens kunnen automatisch worden bijgewerkt. In het geval dat de gegevens niet gesynchroniseerd is gedurende zeven opeenvolgende dagen, zullen de A-GPS-gegevens verlopen. Als dat het geval is, moet de positioneringsinformatie opnieuw worden ingewonnen. U kunt naar de pagina met buitenoefeningen op uw horloge gaan om de positie-informatie bij te werken.

## Opladen

---

Laad uw polsband onmiddellijk op wanneer het batterijniveau laag is.



## Veiligheidsmaatregelen

---

- Doe het horloge voor dagelijks gebruik om en laat één vinger ruimte tussen het bandje en uw pols zodat het comfortabel zit. Pas het bandje aan en zorg ervoor dat de hartslagsensor de gegevens normaal kan verzamelen.
- Als u het horloge gebruikt om uw hartslag te meten, houd uw pols dan stil.
- Het horloge is bestand tegen een waterweerstand van 5ATM (50 meter diep). Het kan in het zwembad worden gedragen, tijdens het zwemmen langs de kust of tijdens activiteiten in ondiep water. Het horloge kan echter niet worden gebruikt tijdens warme douches, in de sauna of bij het duiken. Denk daarnaast er aan dat tijdens watersporten het horloge niet direct wordt geraakt door snellere stromingen. De waterbestendige functie is echter niet permanent en kan afnemen na verloop van tijd.
- Het touchscreen van het horloge ondersteunt geen onderwateractiviteiten. Als het horloge in aanraking komt met water, gebruik dan een zachte doek om het overtollige water van het oppervlak te vegen voordat u het gebruikt.
- Vermijd bij het dagelijkse gebruik om het horloge te strak aan te trekken. Houd het contactvlak droog en reinig het bandje geregeld met water. Gebruik het horloge niet langer en zoek een arts op wanneer het contactvlak op uw huid tekenen van roodheid of zwelling vertoont.
- Ter referentie staat de productinformatie op de achterkant van het horloge.
- Gebruik het meegeleverde oplaadstation om het horloge op te laden. Gebruik alleen voedingsadapters die voldoen aan de plaatselijke veiligheidsnormen, of die gecertificeerd en geleverd zijn door gekwalificeerde producenten.

- 
- Plaats de stroomadapter, het oplaadstation en het horloge in een droge omgeving tijdens het opladen. Raak de stroomadapter en het oplaadstation niet aan met natte handen. De stroomadapter, het oplaadstation en het horloge mogen niet worden blootgesteld aan regen of andere vloeistof.
  - De werkt temperatuur van het horloge is 0°C tot 45°C. Als de omgevingstemperatuur te hoog of te laag is, zal het horloge niet correct werken.
  - Het horloge heeft een ingebouwde batterij. Om schade aan de batterij of het horloge te vermijden, mag u de batterij niet zelf demonteren of vervangen. Alleen erkende dienstverleners mogen de batterij vervangen; anders kan dit gevaar veroorzaken, zelfs persoonlijk letsel als een verkeerd batterijtype wordt gebruikt.
  - U mag het horloge niet demonteren, erop slaan, samenpersen of in een vuur gooien. Staak het gebruik van de batterij onmiddellijk als u zwellingen of vloeistoflekken ontdekt.
  - Gooi het horloge of haar batterij nooit in het vuur om een explosie te vermijden.
  - Dit horloge is geen medisch hulpmiddel. Gegevens of informatie die door het horloge worden verstrekt, mogen niet worden gebruikt als basis voor diagnose, behandeling en preventie van ziektes.
  - Het horloge en haar accessoires kunnen kleine deeltjes bevatten. Om verstikking of andere gevaren of schade veroorzaakt door kinderen te vermijden, moet u het horloge buiten het bereik van kinderen houden.
  - Het horloge is geen speelgoed. Houd het buiten het bereik van kinderen.

- 
- Wanneer het horloge gedurende langere tijd niet wordt gebruikt, dient u het uit te schakelen nadat het volledig is opgeladen en het vervolgens op een koele en droge plaats te bewaren. Laad het horloge minstens eens in de drie maanden op.
  - Plaats de batterij niet in afval dat wordt afgevoerd naar afvalstortplaatsen. Bij het afvoeren van de batterij dient u zich te houden aan plaatselijke wet- en regelgeving.
  - Een batterij bewaren in een omgeving met extreem hoge temperaturen kan leiden tot een explosie of tot het lekken van brandbare vloeistof of gas.
  - Een batterij blootstellen aan een extreem lage luchtdruk kan leiden tot een explosie of tot het lekken van brandbare vloeistof of gas.
  - Houd de indicator van het product uit de buurt van de ogen van kinderen en dieren tijdens gebruik van het product.
  - Gebruik de originele oplaadkabel in overeenstemming met de specificaties in deze handleiding. De oplaadkabel kan niet worden gebruikt om andere producten op te laden, en kan ook niet worden gebruikt met opladers met hogere ingangsspecificaties.
  - Als u een batterij vervangt door een verkeerd type, wordt hierdoor mogelijk een veiligheidsvoorziening omzeild en dit kan leiden tot vlam vatten, explosie, lekken van bijtende elektrolyt, enz.).

## Specificaties

---

Product: Smart Watch

Naam: Xiaomi Watch S1

Model: M2112W1

Draadloze connectiviteit: **Bluetooth® 5.2**, wifi IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz

Batterijcapaciteit: 470 mAh

Waterbestendigheid: 5 atm

Zendfrequentie van GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou: 1559-1610 MHz

Nettogewicht van horloge: 69 g (inclusief polsband)

Materiaal van het bandje: Kalfsleer/fluorrubber

Materiaal van de gesp: SUS316L

Verstelbare lengte: 157-241 mm

Batterijtype: Lithium-ion polymeer-batterij

Ingangsstroom: 1 A

Ingangsspanning: 5 V 

 Het symbool geeft gelijkspanning aan

Bedieningsfrequentie draadloos opladen: 110–148 KHz

Bedrijfsfrequentie wifi: 2400–2483,5 MHz

Maximaal uitgangsvermogen wifi: <20 dBm

Bedrijfsfrequentie Bluetooth: 2400–2483,5 MHz

Maximaal uitgangsvermogen Bluetooth: <13 dBm

Maximaal uitgangsvermogen: -16,95 dBuA/m@10m

Bedrijfstemperatuur: 0°C tot 45°C

Compatibel met: Dit horloge ondersteunt alleen bepaalde Android- of iOS-systemen. Kijk voor uitgebreide informatie op de productpagina van dit horloge op [www.mi.com](http://www.mi.com) of raadpleeg de verkoopmedewerkers/klantenservice voordat u het horloge koopt.

---

Deze apparatuur voldoet aan de limieten voor blootstelling aan RF-straling die voor een ongecontroleerde omgeving zijn vastgesteld. De Specific Absorption Rate (SAR) verwijst naar de snelheid waarmee het lichaam RF energie absorbeert. De SAR-limieten zijn verschillend naargelang deze apparatuur tegen het hoofd of op de pols wordt gebruikt. Wanneer het apparaat tegen het hoofd wordt gebruikt is de limiet 2,0 watt per kilogram over 10 gram weefsel. Wanneer het apparaat op de pols wordt gebruikt is de limiet 4,0 watt per kilogram over 10 gram weefsel. Deze radioapparatuur is tijdens de testfase op de hoogste transmissieniveaus ingesteld en geplaatst op plekken om gebruik naast de mond, met 5 mm tussenruimte, en gebruik op de pols, zonder tussenruimte, te simuleren. Wanneer u deze apparatuur in de buurt van uw mond gebruikt, moet u ten minste 5 mm tussenruimte aanhouden om te zorgen dat het blootstellingsniveau op of onder het geteste niveau blijft.

Na de tests waren dit de hoogste SAR-waarden:  
Naast de mond: 0,147 W/kg  
Pols: 0,222 W/kg  
Het woordmerk en de logo's van Bluetooth® zijn geregistreerde handelsmerken van Bluetooth SIG, Inc. en elk gebruik van dergelijke merken door Xiaomi Inc. gebeurt onder licentie. Andere handelsmerken en handelsnamen zijn die van hun respectieve eigenaars.

## Informatie naleven van de wet- en regelgeving

---



Alle producten met dit symbool behoren tot afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA zoals in Richtlijn 2012/19/EU) en mogen niet worden vermengd met ongesorteerd huishoudelijk afval. In plaats daarvan moet u de volksgezondheid en het milieu beschermen door uw afgedankte apparatuur in te leveren bij een van de aangewezen inzamelpunten voor de recycling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur, ingericht door de overheid of plaatselijke autoriteiten. Correcte verwijdering en recycling zal mogelijk negatieve gevolgen voor het milieu en de algemene gezondheid helpen voorkomen. Neem contact op met de installateur of uw plaatselijke autoriteiten voor meer informatie over de locaties en de voorwaarden van deze inzamelpunten.

## EU-conformiteitsverklaring

---



Hierbij verklaart Xiaomi Communications Co., Ltd. dat de radioapparatuur type M2112W1 voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Voor wettelijke informatie, productcertificering en logo's voor naleving van richtlijnen met betrekking tot de Xiaomi Watch S1 gaat u naar Instellingen > Over horloge > Regelgeving.



## GARANTIEVERKLARING

---

Als klant van Xiaomi profiteert u onder bepaalde voorwaarden van aanvullende garantie. Xiaomi biedt speciale garantievoordelen voor consumenten als aanvulling op, en niet in de plaats van, wettelijke garantie waarin voorzien wordt in nationale consumentenwetgeving. De duur en de voorwaarden die verband houden met juridische garanties worden bepaald in de toepasselijke lokale wetgeving. Raadpleeg voor meer informatie over de garantievoordelen voor consumenten de officiële website van Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Uitgezonderd zoals bij wetgeving verboden of anderszins beloofd door Xiaomi is de klantenservice na verkoop beperkt tot het land of de regio waar de oorspronkelijke aankoop heeft plaatsgevonden. Onder de consumentengarantie, voor zover maximaal wettelijk is toegestaan, biedt Xiaomi naar eigen inzicht reparatie, vervanging of terugbetaling van uw product. Normale slijtage, overmacht, onjuist gebruik of schade die is veroorzaakt door nalatigheid of schuld van de gebruiker vallen niet onder de garantie. De contactpersoon voor klantenservice na verkoop mag iedere persoon zijn die deel uitmaakt van het erkende servicenetwerk van Xiaomi, erkende distributeurs van Xiaomi of de eindverkoper die producten aan u heeft verkocht. Indien u twijfels hebt, neemt u contact op met de door Xiaomi aangewezen persoon.

---

De huidige garanties zijn niet van toepassing in Hong Kong en Taiwan.  
Producten die niet naar behoren zijn ingevoerd en/of die niet naar behoren zijn geproduceerd door Xiaomi en/of niet naar behoren zijn verkregen van Xiaomi of een officiële wederverkoper van Xiaomi, vallen niet onder deze garanties. Volgens de toepasbare wet haalt u mogelijk voordeel uit garanties van de niet-officiële verkoper die het product heeft verkocht. Xiaomi vraagt u daarom contact op te nemen met de verkoper van wie u het product hebt gekocht.  
Voor de informatie die niet in deze gebruikershandleiding wordt behandeld, gaat u naar [www.mi.com](http://www.mi.com)  
Voor uitgebreide informatie over de bovenstaande functies kunt u de QR-code scannen of het horloge verbinden met de app om de instructies te bekijken.



## Visão geral do produto

---

Leia este manual com atenção antes de utilizar o produto e guarde-o para referência futura. Para obter mais informações sobre o relógio, ligue-o à aplicação e veja as instruções.

Smartwatch



Nota: As ilustrações do produto, os acessórios e a interface de utilizador no manual do utilizador são apenas para referência. O verdadeiro produto e respetivas funções podem variar consoante os melhoramentos.

## Como associar

---

Descarregue e instale a aplicação para gerir melhor o relógio e inicie sessão na sua conta Xiaomi para mais serviços.

Nota:

A versão da aplicação poderá ter sido atualizada, siga as instruções com base na versão atual da aplicação.

1. Mantenha premido o botão de função para ligar o relógio. Leia o código QR visível no relógio através do seu telemóvel e, em seguida, descarregue e instale a aplicação. Também pode descarregar e instalar a aplicação a partir das app stores.
2. Abra a aplicação e inicie sessão na sua conta Xiaomi. Selecione "Adicionar dispositivo" e siga as instruções para adicionar o relógio.



Leia o código QR para descarregar a aplicação

## Emparelhamento

---

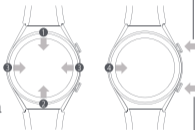
Quando for apresentado um código de emparelhamento idêntico no telemóvel e no smartwatch, toque em Emparelhar para concluir o emparelhamento.

Notas:

- Durante o emparelhamento, certifique-se de que o Bluetooth está ativado no telemóvel e o smartwatch está corretamente associado ao mesmo.
- Caso o código de emparelhamento apareça no smartwatch, mas não apareça no telemóvel, verifique se existe algum pedido de emparelhamento nas notificações do telemóvel.
- Caso o relógio não possa ser encontrado enquanto o adiciona à aplicação ou não o consiga ligar ao telemóvel durante a utilização, mantenha premido o botão de função do relógio durante aproximadamente 3 segundos para repor as definições de fábrica e, em seguida, tente novamente.

## Como utilizar

- 1 Ver notificações: deslize para baixo no ecrã da página inicial.
- 2 Abra o painel de controlo: deslize para cima no ecrã da página inicial.
- 3 Mudar de widget: deslize para a esquerda ou para a direita no ecrã da página inicial.
- 4 Retroceder: deslize da esquerda para a direita quando estiver noutras páginas do ecrã.



### Botão para Ligar/Desligar

- Mantenha premido durante 3 segundos: ligar o smartwatch. Sempre que o smartwatch estiver ligado, o ecrã mostra as opções para desligar, reiniciar e restaurar de acordo com as definições de fábrica.
- Mantenha premido durante 15 segundos: forçar reiniciação.
- Premir no ecrã inicial: abre a lista de funções.
- Premir noutras páginas: volta para o ecrã inicial.

### Botão de atalho

- Premir no ecrã inicial: abre a função de atalho (lista de exercícios por predefinição).

## GPS e A-GPS

---

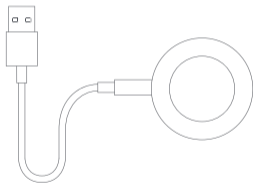
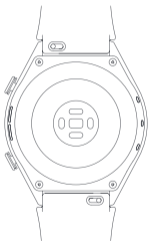
O smartwatch é compatível com o rastreio do Sistema de Posicionamento Global (GPS). Quando pratica exercício físico ao ar livre, como corrida, o GPS começa automaticamente a funcionar, enviando uma notificação quando o posicionamento é efetuado com êxito e parando o rastreio quando termina o exercício físico. As áreas livres no exterior são os melhores lugares para o GPS efetuar o rastreio, ao passo que, quando está no meio de uma multidão, levantar a mão pode ajudar o GPS a efetuar o posicionamento. Recomendamos que inicie o exercício físico apenas quando o GPS começar a funcionar.

O smartwatch tem uma funcionalidade de GPS assistido (A-GPS) que permite acelerar o posicionamento do GPS através dos dados enviados diretamente a partir dos satélites GPS. Certifique-se de que o smartwatch está associado ao telemóvel por Bluetooth. Desta forma, os dados podem ser sincronizados automaticamente a partir da aplicação para o smartwatch e os dados do A-GPS também são atualizados automaticamente. Caso não tenha sincronizado os dados nos últimos 7 dias consecutivos, os dados do A-GPS expiram. Nesse caso, é necessário voltar a recolher as informações de posicionamento. Pode aceder à página relativa à prática de exercício físico ao ar livre no smartwatch para atualizar as informações de posicionamento.

## Carregamento

---

Volte a carregar de imediato o smartwatch quando o nível da bateria estiver fraco.





## Precauções de segurança

---

- Para utilização diária, use-o comodamente à volta do pulso deixando o espaço de um dedo entre o pulso e o smartwatch. Ajuste a bracelete para garantir que o monitor de frequência cardíaca consegue recolher os dados normalmente.
- Sempre que usar o smartwatch para medir a frequência cardíaca, mantenha o pulso imóvel.
- O relógio tem um nível de resistência à água de 5 ATM (50 metros de profundidade). Pode ser usado na piscina, enquanto nadar perto da costa ou durante outras atividades aquáticas de pouca profundidade. Contudo, não pode ser usado em banhos de chuveiro com água quente, em saunas ou para fazer mergulho. Para além disso, lembre-se de que deve evitar que o relógio seja atingido de forma direta por correntes fortes durante a realização de atividades aquáticas. A função de resistência à água não é permanente e pode diminuir com o tempo.
- O ecrã tátil do smartwatch não é compatível com atividades realizadas debaixo de água. Sempre que o smartwatch entrar em contacto com a água, use um pano macio para limpar o excesso de água da superfície antes de o utilizar.
- Durante a utilização diária, evite usar o smartwatch demasiado justo. Mantenha a área de contacto seca e limpe a bracelete regularmente com água. Deixar de usar o smartwatch de imediato e procure assistência médica caso a área de contacto da pele apresente sinais de vermelhidão ou inchaço.
- As informações do produto são apresentadas na parte posterior da caixa do smartwatch para referência.
- Utilize a estação de carregamento incluída para carregar o smartwatch. Utilize apenas adaptadores de alimentação que estejam em conformidade com as normas de segurança locais ou que sejam certificados e fornecidos por fabricantes qualificados.

- 
- Mantenha o adaptador de alimentação, a estação de carregamento e o smartwatch num ambiente seco durante o carregamento. Não toque no adaptador de alimentação ou na estação de carregamento com as mãos molhadas. Não exponha o adaptador de alimentação, a estação de carregamento ou o smartwatch à chuva ou a outros líquidos.
  - A temperatura operacional do smartwatch é de 0 °C a 45 °C. Caso a temperatura ambiente seja demasiado elevada ou demasiado baixa, poderá experienciar anomalias no smartwatch.
  - O smartwatch tem uma bateria incorporada. Para evitar danos na bateria ou no smartwatch, não desmonte nem substitua a bateria. Apenas os fornecedores de serviços autorizados podem substituir a bateria, uma vez que a colocação de um tipo de bateria incorreto pode ser perigoso e, inclusive, provocar lesões corporais.
  - Não desmonte, bata, esmague ou atire o smartwatch para o fogo. Deixar de usar a bateria imediatamente caso detete um inchaço ou uma fuga de líquido.
  - Nunca atire o smartwatch ou a bateria para o fogo, pois pode provocar uma explosão.
  - O smartwatch não é um dispositivo médico. Quaisquer dados ou informações fornecidos pelo mesmo não deverão ser usados para efeitos de diagnóstico, tratamento ou prevenção de doenças.
  - O smartwatch e os respetivos acessórios podem conter peças pequenas. Mantenha o smartwatch longe das crianças para evitar o perigo de asfixia ou outros perigos ou lesões.
  - Este smartwatch não é um brinquedo. Mantenha-o fora do alcance de crianças.

- 
- Se o smartwatch não for utilizado durante um período de tempo prolongado, desligue-o após carregar na totalidade e guarde-o num local fresco e seco. Recarregue o smartwatch pelo menos uma vez a cada 3 meses.
  - Não coloque a bateria junto com lixo destinado a aterros. Ao eliminar a bateria, cumpra a legislação e os regulamentos locais.
  - Deixar a bateria num ambiente com temperaturas extremamente elevadas pode causar uma explosão ou resultar numa fuga de líquidos ou gases inflamáveis.
  - Submeter uma bateria a uma pressão atmosférica extremamente baixa pode causar uma explosão ou resultar numa fuga de líquidos ou gases inflamáveis.
  - Utilize o cabo de carregamento original de acordo com as especificações descritas no manual. O cabo de carregamento não pode ser utilizado para carregar outros produtos nem pode ser utilizado com carregadores que ultrapassem as especificações de entrada.
  - A substituição da bateria por uma de tipo incorreto pode anular o mecanismo de segurança (podendo resultar num incêndio, numa explosão, numa fuga de eletrólito corrosivo, etc.).

## Especificações

---

Produto: Smart Watch

Nome: Smartwatch Xiaomi Watch S1

Modelo: M2112W1

Ligação sem fios: Bluetooth 5.2, Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n  
2,4 GHz

Capacidade da bateria: 470 mAh

Resistência à água: 5 ATM

Frequência de transmissão de

GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou: 1559-1610 MHz

Peso líquido do relógio: 69 g (incluindo bracelete)

Materiais da bracelete: Pele bovina/Borracha de flúor

Material da fivela: SUS316L

Comprimento ajustável: 157-241 mm

Tipo de bateria: bateria de polímero de íões de lítio

Corrente de entrada: 1 A

Tensão de entrada: 5 V  $\text{---}$

$\text{---}$  O símbolo indica uma tensão CC

Frequência de operação do carregamento sem fios:  
110–148 KHz

Frequência de operação do Wi-Fi: 2400–2483,5 MHz

Potência máxima de saída do Wi-Fi: <20 dBm

Frequência de operação do Bluetooth: 2400–2483,5MHz

Potência máxima de saída do Bluetooth: <13 dBm

Potência máxima de saída: -16,95 dBuA/m@10m

Temperatura operacional: 0°C a 45°C

Compatível com: este relógio apenas suporta determinados sistemas Android ou iOS. Para obter mais informações, verifique a página de produto deste relógio em [www.mi.com](http://www.mi.com) ou contacte o pessoal de serviço de vendas/clientes antes da compra.

---

Este equipamento está em conformidade com os limites de exposição a radiação RF definidos para um ambiente não controlado.

A Taxa de Absorção Específica (SAR) corresponde ao ritmo a que o corpo absorve energia RF. Os limites da SAR dependem do facto de este equipamento ser usado contra a cabeça ou no pulso, sendo de 2,0 watts por quilograma, calculado com um tecido de 10 gramas para o uso contra a cabeça, e de 4,0 watts por quilograma, calculado com um tecido de 10 gramas para o uso no pulso.

Durante a testagem, os rádios deste equipamento foram postos nos seus níveis de transmissão mais elevados e colocados em posições que simulam uma utilização contra a boca, com 5 mm de separação, e no pulso, sem separação.

Ao colocar este equipamento perto da boca, deixe um espaço de, pelo menos, 5 mm para garantir que os níveis de exposição se mantenham nos níveis testados ou abaixo dos mesmos.

Após a testagem, os valores mais elevados de SAR são os seguintes:

Próximo à boca: 0,147 W/kg

Pulso: 0,222 W/kg

A marca e o logotipo Bluetooth® são marcas registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e a utilização dos mesmos por Xiaomi Inc. é feita mediante licença. Outras marcas e nomes comerciais são de seus respectivos proprietários.

## Informação sobre o cumprimento da regulamentação

---



Todos os produtos que apresentem este símbolo são considerados resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE, conforme a Diretiva 2012/19/UE), não devendo ser misturados com resíduos domésticos indiscriminados. Em vez disso, o utilizador deve proteger a saúde humana e o meio ambiente e entregar o respetivo equipamento num ponto de recolha designado para reciclagem de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos, indicado pelo governo ou pelas autoridades locais. A correta eliminação e a reciclagem ajudarão a prevenir eventuais consequências negativas para o meio ambiente e a saúde humana. Para obter mais informações sobre os locais e os termos e condições de tais pontos de recolha, entre em contacto com a entidade responsável pela instalação ou com as autoridades locais.

## Declaração de conformidade da UE

---



Pelo presente, Xiaomi Communications Co., Ltd. declara que o equipamento de rádio do tipo M2112W1 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível em:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Para obter informações regulamentares, certificação de produtos e logótipos de conformidade relacionados com o Smartwatch Xiaomi Watch S1, aceda a Definições > Sobre o relógio > Certificação.

## AVISO DE GARANTIA

---

Enquanto cliente da Xiaomi, beneficia de mais garantias ao abrigo de determinadas condições. A Xiaomi oferece vantagens específicas sobre a garantia do cliente que são um complemento a, não um substituto de, quaisquer garantias legais fornecidas pela legislação nacional do cliente. Os termos e as condições relacionadas com garantias legais são fornecidas pela respetiva legislação local. Para mais informações sobre as vantagens da garantia do cliente, consulte o site oficial da Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Salvo se proibido pela legislação ou de outra forma prometido pela Xiaomi, os serviços de pós-venda deverão ser limitados ao país ou região da compra original. Em conformidade com a garantia do cliente, dentro do permitido por lei, a Xiaomi irá, a seu próprio critério, reparar, substituir ou reembolsar o produto. A garantia não cobre a utilização e o desgaste normal, situações de força maior ou de abuso ou danos provocados por negligência ou por culpa do utilizador. A pessoa de contacto para o serviço de pós-venda pode ser qualquer pessoa na rede de serviços autorizados da Xiaomi, distribuidores autorizados da Xiaomi ou o vendedor final que lhe vendeu os produtos. Em caso de dúvida, contacte a pessoa de contacto identificada pela Xiaomi.

---

As presentes garantias não se aplicam em Hong Kong e Taiwan.

Os produtos que não foram devidamente importados e/ou não foram devidamente fabricados pela Xiaomi e/ou não foram devidamente adquiridos à Xiaomi ou a um vendedor oficial da Xiaomi, não se encontram cobertos pelas presentes garantias. Conforme aplicável por lei, pode beneficiar das garantias do retalhista não oficial que lhe vendeu o produto. Nesse caso, a Xiaomi recomenda que entre em contacto com o retalhista a quem comprou o Produto.

Para obter informações não abrangidas por este manual do utilizador, aceda a [www.mi.com](http://www.mi.com)

Para obter mais informações sobre as funções acima, leia o código QR ou ligue o relógio à aplicação para ver as instruções.

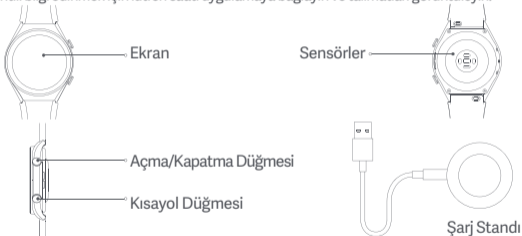




## Ürüne Genel Bakış

Ürünü kullanmadan önce bu kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyun ve daha sonra başvurmak için saklayın. Saat hakkında daha ayrıntılı bilgi edinmek için lütfen saati uygulamaya bağlayın ve talimatları görüntüleyin.

Saat



Not: Kullanım kılavuzundaki ürün, aksesuar ve kullanıcı arayüzü çizimleri yalnızca referans amaçlı olarak sağlanmıştır. Ürün iyileştirmeleri nedeniyle asıl ürün ve işlevler farklılık gösterebilir.

## Baęlama

---

Saatinizi daha iyi řekilde yönetmek ve daha fazla hizmete eriřmek üzere Xiaomi hesabınıza giriř yapmak için uygulamayı indirip kurun.

Not:

Uygulamanın sürümü güncelleřtirilmiř olabilir. Lütfen mevcut uygulama sürümüne iliřkin talimatları uygulayın.

1. Saati açmak için iřlev düęmesini basılı tutun.

Telefonunuzla, saatte gösterilen QR kodunu tarayın ve uygulamayı indirip kurun. Uygulamayı, uygulama maęazalarından indirerek de kurabilirsiniz.

2. Uygulamayı açın ve Xiaomi hesabınıza giriř yapın. Cihaz ekle seçeneęini belirleyin ve saatinizi eklemek için talimatları uygulayın.



QR kodunu tarayarak uygulamayı indirin

## Eşleştirme

---

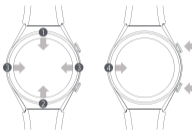
Hem telefonda hem saatte aynı eşleştirme kodu görüntüleniyorsa eşleştirme işlemini tamamlamak için Pair (Eşleştir) seçeneğine dokununuz.

Notlar:

- Eşleştirme sırasında, telefonunuzun Bluetooth'unun etkin olduğundan ve saatin telefonunuza düzgün şekilde bağlandığından emin olun.
- Eşleştirme kodu saatte görünüyorsa ancak telefonda görünmüyorsa lütfen telefonunuzun bildirimlerine giderek eşleştirme isteği olup olmadığını kontrol edin.
- Saat, uygulamaya eklemeyi denediğiniz sırada bulunamıyor veya kullanım sırasında telefonunuza bağlanamıyorsa lütfen saati fabrika ayarlarına sıfırlamak için işlev düğmesini yaklaşık 3 saniye boyunca basılı tutun ve tekrar deneyin.

## Kullanım

- 1 Bildirimleri görüntüleme: Ana ekrandayken yukarıdan aşağı kaydırın.
- 2 Kontrol panelini açma: Ana ekrandayken aşağıdan yukarı kaydırın.
- 3 Widget değiştirme: Ana ekran sayfasındayken sola veya sağa kaydırın.
- 4 Geri gitme: Diğer ekran sayfalarındayken sol kenardan sağa kaydırın.



### Açma/Kapatma Düğmesi

- Düğmeyi yaklaşık 3 saniye basılı tutun: Saati açma. Saat açıkken ekranda kapatma, yeniden başlatma ve fabrika ayarlarını geri yükleme seçenekleri gösterilecektir.
- Düğmeyi yaklaşık 15 saniye basılı tutun: Yeniden başlatmaya zorlama.
- Ana ekrandayken basma: İşlev listesini girme.
- Diğer sayfalardayken basma: Ana sayfaya dönme.

### Kısayol Düğmesi

- Ana ekrandayken basma: Kısayol işlevini girme (varsayılan olarak egzersiz listesi).

## GPS ve A-GPS (Destekli GPS)

---

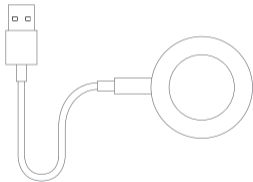
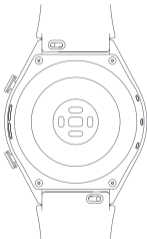
Saat, Küresel Konumlandırma Sistemi (GPS) ile takip özelliğini destekler. Koşu gibi dış mekan egzersizleri yaptığınız sırada GPS, otomatik olarak çalışmaya başlar ve konumlandırma işlemi başarılı olduğunda size bildirim gönderir; egzersiz yapmayı bıraktığınızda ise takibi bırakır. Dış mekanlardaki açık alanlar GPS takibi için en uygun yerlerdir ve yoğun kalabalığın olduğu yerlerde kolunuzu yukarı kaldırmak GPS'in daha iyi konumlandırma yapmasına yardımcı olabilir. Antrenmanınıza yalnızca GPS çalışmaya başladıktan sonra başlamanız önerilir.

Saatte, doğrudan GPS uydularından veri alarak GPS ile konumlandırmayı hızlandırabilen Destekli GPS (Assisted GPS, A-GPS) özelliği bulunur. Saatinizin telefona Bluetooth ile bağlandığından emin olun. Bu sayede, uygulamasındaki veriler otomatik olarak saatinizle senkronize edilir ve A-GPS verileri de otomatik olarak güncelleştirilir. Veriler art arda yedi gün boyunca senkronize edilmezse A-GPS verilerinin kullanım süresi dolar. Bu durumda konumlandırma bilgilerinin yeniden alınması gerekir. Konumlandırma bilgisini güncelleştirmek için saatinizde dış mekan egzersizleri sayfasına gidebilirsiniz.

## Şarj Etme

---

Pil seviyesi düştüğünde bilekliğinizi hemen şarj edin.



## Güvenlik Önlemleri

---

- Günlük kullanım için saati bilek kemiğinize yaklaşık bir parmak uzakta olacak ve bileğinize rahat oturacak şekilde takıp sıkın. Kordonu, kalp atış hızı sensörüyle normal olarak veri toplanabilecek şekilde ayarlayın.
- Kalp atış hızınızı ölçmek için saati kullanırken lütfen bileğinizi sabit tutun.
- Saat, 5 ATM (50 metre derinlikte) suya dayanıklıdır. Yüzme havuzunda, kıyıya yakın yerlerde yüzerken veya sığ su aktiviteleri sırasında takılabilir. Ancak sıcak suyla duş alırken, saunada veya tüplü dalış sırasında kullanılamaz. Ayrıca, su sporları sırasında saatin hızlı akımlardan doğrudan etkilenmesini önlemeye dikkat edin. Suya dayanıklılık işlevi kalıcı değildir ve zamanla azalabilir.
- Saatin dokunmatik ekranı su altında işlem yapılmasını desteklemez. Saat suyla temas ettiğinde, kullanmadan önce yumuşak bir bezle yüzeyindeki fazla suyu silin.
- Günlük kullanım sırasında saati çok sıkı takmayın. Temas alanını kuru tutun ve kordonu düzenli olarak suyla temizleyin. Cildinizdeki temas bölgesinde kızarıklık veya şişme belirtileri varsa saati kullanmayı derhal bırakın ve tıbbi yardım alın.
- Ürün bilgileri, referans olması açısından saatin arka kasasında listelenmiştir.
- Saati şarj etmek için lütfen saatle birlikte gelen şarj standını kullanın. Yalnızca yerel güvenlik standartlarına uygun veya yetkili üreticiler tarafından sağlanan sertifikalı güç adaptörlerini kullanın.
- Şarj etme işlemi sırasında güç adaptörünün, şarj standının ve saatin kuru bir ortamda bulunduğundan emin olun. Güç adaptörüne veya şarj standına ıslak elle dokunmayın. Güç adaptörünü, şarj standını veya saati yağmur ya da diğer sıvılara maruz bırakmayın.

- 
- Saatin çalışma sıcaklığı 0°C ile 45°C arasındır. Ortam sıcaklığı çok yüksek veya çok düşükse saatte işlev bozuklukları meydana gelebilir.
  - Saatte yerleşik pil bulunur. Pil veya saatin hasar görmesini önlemek için pili kendi başınıza çıkarıp değiştirmeyin. Pili yalnızca yetkili servis sağlayıcıları değiştirebilir. Aksi halde, olası tehlikelere yol açılabilir ve hatta yanlış türde bir pil kullanılması durumunda kişisel yaralanmalar meydana gelebilir.
  - Saati parçalarına ayırmayın, çarpmayın, ezmeyin veya ateşe atmayın. Herhangi bir şişlik veya sıvı akıntısı varsa pili kullanmayı derhal bırakın.
  - Patlamaması için saati veya pilini hiçbir zaman ateşe atmayın.
  - Bu saat tıbbi bir cihaz değildir. Saat tarafından sağlanan herhangi bir veri veya bilgi, hastalıkların teşhisi, tedavisi veya önlenmesi için temel alınmamalıdır.
  - Saat ve aksesuarları küçük parçalar içerebilir. Boğulma veya çocukların yol açabileceği diğer tehlikeleri ya da hasarları önlemek için saati çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın.
  - Bu saat bir oyuncak değildir. Lütfen çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın.
  - Uzun süre kullanılmıyacaksa saati tam olarak şarj edin ve daha sonra kapatıp serin, kuru bir yerde saklayın.
  - Saati her 3 ayda en az bir kez şarj edin.
  - Pili çöp sahalarına boşaltılan çöp kutularına atmayın. Pili yerel yasalara ve düzenlemelere uygun bir şekilde atın.



- 
- Pilin aşırı yüksek sıcaklıktaki ortamlarda bırakılması patlamasına veya pilden yanıcı sıvı veya gaz sızmasına neden olabilir.
  - Pilin aşırı düşük hava basıncına maruz kalması patlamasına veya pilden yanıcı sıvı veya gaz sızmasına neden olabilir.
  - Ürün kullanımdayken ürünün göstergesini çocukların ve hayvanların gözünden uzak tutun.
  - Lütfen kılavuzda belirtilen özelliklere uygun orijinal şarj kablosu kullanın. Şarj kablosu, diğer ürünleri şarj etmek için veya giriş özelliklerini aşan şarj cihazlarıyla kullanılamaz.
  - Pilin yanlış tipte bir pille değiştirilmesi koruyucuya zarar verebilir (yangın çıkarma, patlamaya neden olma, aşındırıcı elektrolit sızıntısı, vs.).

## Belirtiler

---

Ürün: Smart Watch

Ad: Xiaomi Watch S1

Model: M2112W1

Kablosuz Bağlantı: Bluetooth 5.2, Wi-Fi IEEE

802.11b/g/n 2.4 GHz

Pil Kapasitesi: 470 mAh

Suya Dayanıklılık: 5 ATM

GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou Frekans İletimi:

1.559-1.610 MHz

Saatin Net Ağırlığı: 69 g (kayış ile)

Kayış Malzemeleri: Dana derisi/Florin kauçuk

Toka Malzemesi: SUS316L

Ayarlanabilir Uzunluk: 157-241 mm

Pil Türü: Lityum iyon polimer pil

Giriş Akımı: 1 A

Giriş Voltajı: 5 V ⚡

⚡ Sembol, DC voltajını gösterir.

Kablosuz Şarj Çalışma Frekansı: 110–148 KHz

Wi-Fi İşlem Frekansı: 2400–2483,5 MHz

Wi-Fi Maksimum Çıkış Gücü: <20 dBm

Bluetooth İşlem Frekansı: 2400–2483,5 MHz

Bluetooth Maksimum Çıkış Gücü: <13dBm

Maksimum Çıkış Gücü: -16,95 dBuA/m@10m

Çalışma Sıcaklığı: 0°C ila 45°C

Şunlarla uyumludur: Bu saat yalnızca belirli Android

veya iOS sistemlerini destekler. Ayrıntılı bilgi için

lütfen bu saatin [www.mi.com](http://www.mi.com) adresindeki ürün

sayfasına göz atın veya satın almadan önce

satış/müşteri hizmetleri personeline danışın.

---

Bu ekipman, kontrolsüz bir ortam için belirlenen RF radyasyonuna maruz kalma sınırlarına uygundur. Özgül Soğurma Oranı (SAR), vücudun RF enerjisini emme oranını ifade eder. SAR limitleri, bu cihazın baş bölgesine yakın veya bilekte kullanılıyor olmasına göre değişir. SAR limiti baş bölgesine yakın kullanım için ortalama 10 gram dokuda kilogram başına 2,0 watt ve bilekte kullanım için ortalama 10 gram dokuda kilogram başına 4,0 watt'tır.

Test boyunca, bu cihazın radyoları en yüksek iletim düzeylerine ayarlanır ve 5 mm boşluk bırakılarak ağza yakın kullanımı ve boşluk bırakılmadan bilekte kullanımı taklit edecek şekilde konumlandırılır.

Bu ekipmanı, ağız bölgenize yakın konumlandığında, maruz kalma seviyelerinin test edildiği şekilde veya test edilen seviyenin altında olduğundan emin olmak için ağız bölgenizden en az 5mm uzakta tutun.

Test sonrasında elde edilen en yüksek SAR değerleri şu şekildedir:

Ağza yakın: 0,147 W/kg

Bilekte: 0,222 W/kg

Bluetooth® sözcüğü markası ve logoları, Bluetooth SIG, Inc. şirketine ait tescilli ticari markalardır ve söz konusu markaların Xiaomi Inc. tarafından kullanımı lisansa tabidir. Diğer ticari markalar ve ticari adlar ilgili sahiplerine aittir.

## Yönetmeliğe Uygunluk Bilgileri

---



Bu sembolü taşıyan tüm ürünler, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarıdır (2012/19/EU sayılı direktifte WEEE olarak belirtilmiştir) ve bunların sınıflandırılmamış evsel atıklarla birlikte atılmaması gerekir. Bunun yerine ekipman atıklarınızı, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarının geri dönüşümü için devlet veya yerel makamlar tarafından belirlenmiş bir toplama noktasına teslim ederek insan sağlığını ve çevreyi korumanız gerekir. Doğru imha ve geri dönüşüm, çevre ve insan sağlığı üzerindeki olası olumsuz sonuçları önlemeye yardımcı olur. Söz konusu toplama noktaları ve bu tür toplama noktalarının koşul ve şartları ile ilgili daha fazla bilgi için lütfen kurulumcuya veya yerel makamlara başvurun.

## EU Uygunluk Beyanı

---



İşbu belge ile Xiaomi Communications Co., Ltd., radyo ekipmanı tipi M2112W1 ürününün 2014/53/EU sayılı Direktife uygun olduğunu beyan etmektedir. AB uygunluk beyanının tam metnine şu adresten ulaşılabilir:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Xiaomi Watch S1 ile ilgili yönetmelik bilgileri, ürün sertifikası ve uygunluk logoları için lütfen Ayarlar >Saat hakkında >Hükümler bölümüne gidin.

## GARANTİ BİLDİRİMİ

---

Bir Xiaomi tüketicisi olarak, belirli koşullar altında ek garantilerden faydalanırsınız. Xiaomi, ulusal tüketici yasalarınız tarafından sağlanan yasal garantilerin yerine değil, bunlara ek olarak sağlanan özel tüketici garantisi avantajları sunar. Yasal garantilerle ilgili süre ve koşullar ilgili yerel yasalar tarafından sağlanır. Tüketici garantisiyle sunulan avantajlar hakkında daha fazla bilgi edinmek için lütfen Xiaomi'nin resmi web sitesine başvurun: <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Yasalarla engellendiği veya Xiaomi'nin farklı vaatlerde bulunduğu durumlar haricinde, satış sonrası hizmetler ilk satın alımın yapıldığı ülke veya bölge ile sınırlı olacaktır. Tüketici garantisi kapsamında ve yasaların izin verdiği ölçüde Xiaomi, kendi takdirine bağlı olarak ürününüzü onarır, değiştirir veya iade eder. Normal aşınma ve yıpranma, mücbir sebepler, kullanıcı ihmali veya kusurundan kaynaklanan kötüye kullanım veya zararlar garanti kapsamında yer almaz. Satış sonrası hizmet için irtibat kişisi, Xiaomi yetkili servis ağında çalışan herhangi bir kişi, Xiaomi yetkili dağıtıcıları veya ürünleri satın aldığınız nihai satıcı olabilir. Emin değilseniz lütfen Xiaomi'nin belirleyebileceği ilgili kişiyle iletişime geçin.

---

Mevcut garantiler Hong Kong ve Tayvan'da geçerli değildir.

Usulünce ithal edilmemiş ve/veya Xiaomi tarafından usulüne uygun olarak üretilmemiş ve/veya Xiaomi veya Xiaomi'nin resmi satıcısından usulüne uygun olarak alınmamış ürünler, bu garantiler kapsamında değildir. Yürürlükteki yasalara göre, ürünün satışını yapmış olan, resmi olmayan satıcıların sunduğu garantilerden yararlanabilirsiniz. Bu nedenle, Xiaomi sizi ürünü satın aldığınız satıcıyla iletişim kurmaya davet ediyor.

Bu kılavuzda ele alınmayan bilgiler için lütfen [www.mi.com](http://www.mi.com) adresine gidin

Yukarıda belirtilen işlevler hakkında ayrıntılı bilgi edinmek için lütfen QR kodunu tarayın veya talimatları görüntülemek üzere saati uygulamaya bağlayın.

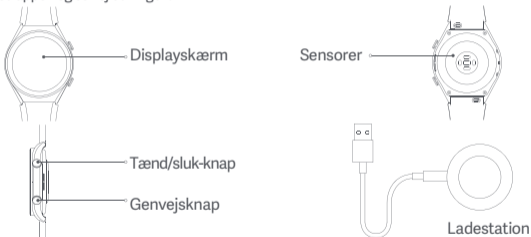


## Produktoversigt

---

Læs denne vejledning omhyggeligt før brug, og opbevar den til senere brug. For mere detaljerede oplysninger om uret, forbind det med appen og se vejledningen.

Ur



Bemærk: Illustrationer af produktet, tilbehør og brugergrænsefladen i brugervejledningen er udelukkende vejledende. Det faktiske produkt og de faktiske funktioner kan variere på grund af produktforbedringer.

## Sådan oprettes forbindelse

---

Download og installer appen for bedre at styre dit ur, og log ind på din Xiaomi-konto for at få flere tjenester.

### Bemærk:

Appen skal muligvis opdateres til en nyere version. Følg vejledningerne i forhold til den aktuelle appversion.

1. Tryk og hold funktionsknappen nede for at tænde uret. Scan QR-koden, der vises på uret, med din telefon, og download og installer derefter appen. Du kan også downloade og installere appen fra appbutikkerne.
2. Åbn appen, og log derefter ind på din Xiaomi-konto. Vælg Tilføj enhed, og følg instruktionerne for at tilføje dit ur.



Scan QR-koden for at downloade appen



## Parring

---

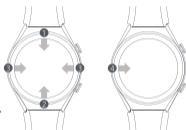
Når en identisk parringskode vises på både telefonen og uret, skal du trykke på Par for at afslutte parringen.

### Bemærkninger:

- Under parring skal du sørge for, at Bluetooth er aktiveret på din telefon, og at uret er godt forbundet med din telefon.
- Hvis parringskoden vises på uret, men ikke på telefonen, skal du kontrollere, om der er en parringsanmodning i telefonens meddelelser.
- Hvis uret ikke kan findes, mens det tilføjes til appen, eller ikke kan oprette forbindelse til din telefon under brug, skal du holde urets funktionsknap nede i ca. 3 sekunder for at gendanne det til fabriksindstillingerne, og prøv derefter igen.

## Brugsanvisning

- 1 Se notifikationer: Stryg nedad fra toppen på startskærmen.
- 2 Åbn kontrolpanelet: Stryg opad fra bunden på startskærmen
- 3 Skift widget: Stryg til venstre eller højre, når du er på startskærmsiden.
- 4 Gå tilbage: Stryg fra venstre kant til højre, når du er på andre skærmsider.



### Tænd/sluk-knap

- Tryk og hold i ca. 3 sekunder: Tænd for uret. Når uret er tændt, viser skærmen mulighederne sluk, genstart og nulstil til fabriksindstillinger.
- Tryk og hold i ca. 15 sekunder: Tvunget genstart.
- Tryk, når du er på startskærmen: Åbn listen over funktioner.
- Tryk, når du er på andre sider: Gå tilbage til startskærmen.

### Genvejsknap

- Tryk, når du er på startskærmen: Åbn genvejsfunktionen (liste over træninger som standard).

## GPS & A-GPS

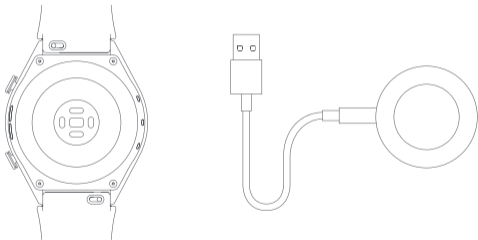
---

Uret understøtter GPS-sporing (Global Position System). Når du laver udendørs øvelser som løb, begynder GPS'en automatisk at arbejde og giver dig besked, når positioneringen er vellykket, og stopper sporing, når du stopper øvelserne. Det åbne felt udendørs er det bedste sted for GPS-sporing; hvorimod hvis du befinder dig i en tæt skare, kan løftning af armen bedre hjælpe GPS til positioneringen. Det anbefales kun at starte din træning, når GPS'en begynder at fungere. Uret har en Assisted GPS (A-GPS) -funktion, som kan fremskynde GPS-positionering via oplysninger direkte fra GPS-satellitterne. Sørg for, at dit ur er forbundet med telefonen via Bluetooth, oplysningerne kan automatisk synkroniseres fra appen til dit ur, og A-GPS-data opdateres også automatisk. I tilfælde af at oplysningerne ikke er synkroniseret i syv dage i træk, udløber A-GPS oplysningerne. I så fald skal positioneringsoplysningerne erhverves igen. Du kan gå til siden med udendørs øvelser på dit ur for at opdatere placeringsoplysningerne.

## Opladning

---

Genoplad båndet, så snart batteriniveauet er lavt.



## Sikkerhedsforanstaltninger

---

- Til dagligt brug skal du spænde båndet komfortabelt omkring dit håndled ca. 1 fingerbredde fra håndledsknogle. Juster remmen for at sikre, at hjertefrekvenssensoren kan indsamle data normalt.
- Når du bruger båndet til at måle din hjertefrekvens, skal du holde dit håndled helt stille.
- Remmen er klassificeret til en vandafvisning på 5ATM (Ned til 50 meters dybde) Det kan bæres i swimmingpoolen, ved svømning tæt på kysten og ved andre vandaktiviteter på lavt vand. Det kan dog ikke bruges i varme brusere, sauna eller ved dykning. Husk også ikke at lade dit armbåndsur komme i direkte kontakt med kraftig strøm under vandsport. Vandfasthedsfunktionen er ikke permanent og kan forværres med tiden
- Berørings-skærmen på båndet understøtter ikke betjening under vand. Når uret kommer i kontakt med vand, skal overskydende vand viskes af dets overflade med en klud før brug.
- Undgå at bære uret for stramt under daglig brug. Hold kontaktområdet tørt og rengør remmen regelmæssigt med vand. Indstil straks brugen af uret, og søg læge, hvis kontaktområdet på din hud viser tegn på rødmen eller hævelse.
- Produktoplysningerne er angivet på bagsiden af uret til din orientering.
- Brug den medfølgende ladestation til at oplade uret. Brug kun strømadaptere, der overholder de lokale sikkerhedsstandarder eller er certificerede og leverede af kvalificerede producenter.

- 
- Hold strømadapteren, ladestationen og uret på et tørt sted under opladning. Rør ikke ved strømadapteren eller ladestationen med våde hænder. Udsæt ikke strømadapteren, ladestationen og uret for regn eller andre væsker.
  - Driftstemperaturen på uret er 0 °C til 45°C. Hvis omgivelsestemperaturen er for høj eller for lav, kan uret muligvis ikke fungere.
  - Uret har et indbygget batteri. For at undgå beskadigelse af batteriet eller uret må du ikke adskille og udskifte batteriet selv. Kun autoriserede tjenesteudbydere kan udskifte batteriet. Ellers vil det medføre potentielle farer, selv personskader, hvis der bruges en forkert type batteri.
  - Adskil ikke, slå, knus eller kast uret i ilden. Stop med at bruge batteriet med det samme, hvis der er hævelse eller væskelækage.
  - Kast aldrig uret eller dets batteri i ild for at undgå en eksplosion.
  - Dette ur er ikke en medicinsk anordning. Alle data eller oplysninger fra uret må ikke bruges som grundlag for diagnose, behandling og forebyggelse af sygdomme.
  - Uret og dets tilbehør kan indeholde små dele. Opbevar uret utilgængeligt for børn for at undgå kvælning eller andre farer eller skader forårsaget af børnene.
  - Dette ur er ikke et legetøj. Opbevar det uden for børns rækkevidde.

- 
- Hvis uret ikke skal bruges i en længere periode, skal du slukke for det efter fuld opladning og derefter opbevare det på et køligt og tørt sted. Genoplad uret mindst en gang hver 3. måned.
  - Put ikke batteriet i affald, der ender på en losseplads. Overhold lokale regler og love, når du kasserer batteriet.
  - Hvis et batteri efterlades i omgivelser med ekstremt høje temperaturer, kan det føre til eksplosion eller lækage af brændbar væske eller gas.
  - Hvis et batteri udsættes for ekstremt lavt lufttryk, kan det føre til eksplosion eller lækage af brændbar væske eller gas.
  - Hold produktets indikator væk fra børn og dyrs øjne, når produktet er i brug.
  - Brug det originale ladekabel i overensstemmelse med specifikationerne beskrevet i manualen. Ladekablet må ikke bruges til at lade andre produkter, og det må heller ikke bruges med ladere, der overstiger den specificerede indgangseffekt.
  - Et batteri bør ikke udskiftes med en forkert type, der kan annullere en sikkerhedsforanstaltning (og dermed resultere i brand, eksplosion, udsivning af ætsende elektrolytter etc.).

## Specifikationer

---

Produkt: Smart Watch

Navn: Xiaomi Watch S1

Model: M2112W1

Trådløs forbindelse: Bluetooth® 5.2, Wi-Fi IEEE 802.11

b/g/n 2,4 GHz

Batterikapacitet: 470 mAh

Vandafvisning: 5 ATM

Transmissionsfrekvens af

GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou: 1559-1610 MHz

Se nettovægt: 69 g (rem inkluderet)

Remmaterialer: Kalveskind/fluorgummi

Spændemateriale: SUS316L

Justerbar længde: 157-241 mm

Batteritype: Lithium-ion polymerbatteri

Indgangsstrøm: 1 A

Indgangsspænding: 5 V  $\equiv$

Symbolet indikerer jævnstrøm

Driftsfrekvens for trådløs opladning:

110–148 KHz

Driftsfrekvens for wi-fi: 2400–2483,5 MHz

Maksimal udgangsstrøm for wi-fi: <20 dBm

Driftsfrekvens for Bluetooth: 2400–2483,5 MHz

Maksimal udgangsstrøm for Bluetooth: <13 dBm

Maksimal udgangsstrøm: -16,95 dBuA/m@10m

Driftstemperatur: 0°C til 45°C

Kompatibel med: Dette ur understøtter kun

specifikke Android- eller iOS-systemer. For

detaljerede oplysninger, se urets produktside på

[www.mi.com](http://www.mi.com), eller tal med en salgs- eller

servicemedarbejder før købet.



---

Dette udstyr overholder eksponeringsgrænseværdierne for radiobølgestråling, der gælder for et ukontrolleret miljø.

Specifik absorptionshastighed (SAR) angiver den hastighed, hvormed kroppen absorberer radiofrekvens-energi. SAR-grænserne afhænger af, om udstyret er placeret mod hovedet eller på håndleddet. SAR-grænsen er 2,0 watt per kg i gennemsnit over 10 g væv ved brug mod hovedet, og 4,0 watt per kg i gennemsnit over 10 g væv ved brug på håndleddet.

Under tests indstilles dette udstyrs radioer til deres højeste transmissionsniveau og placeres på steder, der simulerer brug i nærheden af munden, med 5 mm afstand, og på håndleddet, uden afstand.

Når du placerer dette udstyr i nærheden af din mund, skal du holde en afstand på mindst 5 mm for at sikre, at eksponeringsniveauerne forbliver på eller under testniveauerne.

Efter tests er de højeste SAR-værdier som følger:

Ved munden: 0,147 W/kg

Håndled: 0,222 W/kg

Bluetooth®-ordmærket og -logoer er registrerede varemærker, der er ejet af Bluetooth SIG, Inc. og enhver brug, som Xiaomi Inc. gør af sådanne mærker, er underlagt licensen. Andre varemærker og handelsnavne tilhører deres respektive ejere.

## Oplysninger om overholdelse af lovgivningen

---



Ethvert produkt, der bærer dette symbol, er affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE som i direktiv 2012/19/EU), som ikke må blandes med usorteret husholdningsaffald. I stedet skal du beskytte den menneskelige sundhed og miljøet ved at overgive dit affaldsudstyr til et dertil beregnet indsamlingspunkt til genanvendelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr, som er udnævnt af de nationale eller lokale myndigheder. Korrekt bortskaffelse og genanvendelse vil bidrage til at forhindre potentielt negative konsekvenser for miljøet og den menneskelige sundhed. Kontakt installatøren eller de lokale myndigheder for at få flere oplysninger om lokationen samt vilkårene og betingelserne for sådanne.

## EU-overensstemmelseserklæring

---



Hermed erklærer Xiaomi Communications Co., Ltd., at radioudstyrstypen M2112W1 overholder direktiv 2014/53/EU. Den fulde tekst af EU-overensstemmelseserklæringen kan findes på følgende adresse: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Der findes juridiske oplysninger, produktcertificering og overensstemmelseslogoer i forbindelse med Xiaomi Watch S1 under Indstillinger >Om uret > Lovmæssigt.

## GARANTIMEDDELELSE

---

Som kunde hos Xiaomi drager du under visse betingelser fordel af yderligere garantier. Xiaomi tilbyder specifikke garantifordele til forbrugere, som er ud over, og ikke i stedet for, alle lovmæssige garantier, som din nationale forbrugerlovgivning tilsikrer. Varigheden og betingelserne i forbindelse med lovmæssige garantier er angivet i de respektive lokale love. Du kan finde flere oplysninger om forbrugeres garantifordele ved at besøge Xiaomis officielle websted på <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Med undtagelse af, hvad der er forbudt ifølge lovgivningen, eller som på anden måde er lovet af Xiaomi, skal eftersalgsservice være begrænset til landet eller området for det oprindelige køb. Under forbrugergarantien vil Xiaomi, i lovens fuldeste omfang, efter eget skøn reparere eller udskifte dit produkt eller give dig en refundering. Normal slitage, force majeure, misbrug eller beskadigelse, som er forårsaget af brugerens forsømmelighed, er ikke dækket af garantien. Kontaktpersonen for eftersalgsservicen kan være enhver person i Xiaomis autoriserede servicenetværk, Xiaomis autoriserede distributører eller den forhandler, der solgte produkterne til dig. Hvis du er i tvivl, skal du kontakte den person, som Xiaomi angiver.

---

De nærværende garantier gælder ikke i Hongkong og Taiwan.

Produkter, der ikke blev importeret behørigt, og/eller ikke blev fremstillet af Xiaomi, og/eller ikke blev opnået på korrekt vis fra Xiaomi eller en af Xiaomis officielle forhandlere, er ikke dækket af disse garantier. I henhold til gældende lovgivning kan du drage fordel af garantier fra den ikke-officielle forhandler, der solgte produktet. Derfor opfordrer Xiaomi dig til at kontakte den forhandler, som du købte produktet hos.

For de oplysninger, der ikke er angivet i denne brugervejledning, gå til [www.mi.com](http://www.mi.com).

For detaljerede oplysninger om ovenstående funktioner, scan QR-koden eller forbind uret med appen for at se vejledningen.

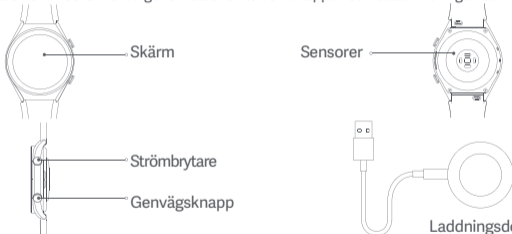


## Produktöversikt

---

Läs igenom användarmanualen noggrant innan användning och bevara den för framtida användning. Mer detaljerad information om klockan får du genom att ansluta den till appen och läsa anvisningarna.

Klocka



Anteckning: Illustrationerna av produkten, tillbehören och användargränssnittet i användarmanualen är endast avsedda som referens. Den faktiska produkten och dess funktioner kan variera på grund av produktförbättringar.

## Ansluta klockan

---

Hämta och installera appen för att hantera din klocka bättre och logga in på ditt Xiaomi-konto för fler tjänster.

OBS!

Versionen av appen kan ha uppdaterats. Följ instruktionerna baserat på den aktuella app-versionen.

1. Tryck på funktionsknappen och håll den intryckt för att starta klockan. Skanna QR-koden som visas på klockan med telefonen. Hämta och installera därefter appen. Du kan också hämta och installera appen från appbutiker.

2. Öppna appen och logga in på ditt Xiaomi-konto. Välj Add device (Lägg till enhet) och följ anvisningarna för att lägga till din klocka.



Skanna QR-koden för att hämta och installera appen

## Länka

---

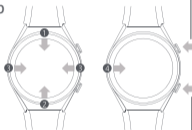
När en identisk länkningskod visas på både telefonen och klockan, tryck på Pair (Länka) för att genomföra länkningsen.

Anmärkningar:

- Under länkningsen måste Bluetooth vara aktiverat på telefonen och klockan, och klockan ordentligt ansluten till telefonen.
- Om länkningskoden visas på klockan men inte på telefonen, ska du kontrollera om det finns någon länkningsbegäran i meddelandena på telefonen.
- Om klockan inte kan hittas när du lägger till den i appen, eller om den inte kan anslutas din telefon under användning, ska du trycka på funktionsknappen på klockan och hålla kvar i ca 3 sekunder för att återställa till fabriksinställningarna. Gör därefter ett nytt försök.

## Så använder du

- 1 Visa meddelanden: Svep ned från ovankanten på startsidan.
- 2 Öppna kontrollpanel: Svep upp från nederkanten på startsidan.
- 3 Byt widget: Svep åt vänster eller höger på startsidan.
- 4 Gå tillbaka: Svep från vänstra kanten mot den högra när du är på andra sidor.



### Strömbrytare

- Tryck och håll kvar i ca 3 sekunder: Starta klockan. När klockan är på visar skärmen alternativen för avstängning, omstart samt återställning till fabriksinställningar.
- Tryck och håll kvar i ca 15 sekunder: Framtvinga omstart
- Tryck på när du är på startskärmen: Gå till funktionslistan.
- Tryck på när du är på andra sidor: Gå tillbaka till startskärmen.

### Genvägsknapp

- Tryck på när du är på startskärmen: Ange genvägsfunktion (träningslista som standard).



## GPS och A-GPS

---

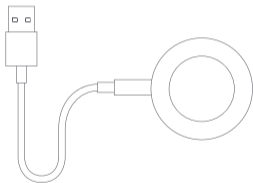
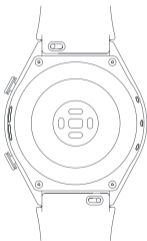
Klockan har stöd för spårning med GPS (Global Position System). När du tränar utomhus, exempelvis joggar, startar GPS-funktionen automatiskt och aviserar när positionsbestämningen fungerar, och upphör att spåra när du slutar träna. Den bästa platsen för spårning med GPS är utomhus i öppen terräng. Men om du befinner dig i en tät folkmassa; kan det underlätta positionsbestämningen för GPS-funktionen om du lyfter upp armen. Du bör inte starta din träning förrän GPS-funktionen kommer igång.

Klockan har en assisterad GPS-funktion (A-GPS) som kan accelerera GPS-funktionens positionsbestämning via datan direkt från GPS-satelliterna. Se till att klockan är ansluten till telefonen via Bluetooth. Datan kan synkroniseras automatiskt från appen till klockan och A-GPS-datan uppdateras också automatiskt. Om datan inte har synkroniserats under sju dagar i följd, kommer A-GPS-informationen att upphöra att gälla. Om så är fallet måste positioneringsinformationen inhämtas igen. Du kan gå till sidan för utomhusträning på klockan för att uppdatera positioneringsinformationen.

## Laddning

---

Ladda ditt armband omedelbart när batterinivån är låg.



## Säkerhetsåtgärder

---

- Vid daglig användning ska armbandet dras åt på handleden så att den sitter bekvämt, ungefär en fingerbredd från handledsbenet. Ställ in remmen så att pulssensorn kan samla in data normalt.
- Håll handleden stilla när du mäter din puls med klockan.
- Klockan har en vattenklassning på 5ATM (50 meter på djupet) Du kan använda den i poolen, när du simmar nära stranden eller vid andra aktiviteter i grunt vatten. Den kan dock inte användas i heta duschar, bastun eller under dykning. Kom också ihåg att klockan inte bör utsättas direkt för snabba strömmar under vattensporter. Den vattenresistenta funktionen är inte permanent och kan försämrats över tid.
- Klockan pekskärm har inte stöd för aktiviteter under vatten. Om klockan kommer i kontakt med vatten, använd en mjuk trasa för att torka av ytan innan du använder den.
- Undvik att klockan sitter för hårt när du använder den dagligen. Håll kontaktytan torr och rengör regelbundet remmen med vatten. Sluta använda klockan omedelbart och sök läkarhjälp om kontaktytan på huden visar tecken på rodnad eller svullnad.
- Du hittar produktinformationen på baksidan av klockans förpackning.
- Använd den medföljande laddstationen för att ladda klockan. Använd bara nätadapterar som uppfyller de lokala säkerhetsföreskrifterna eller godkänts och levererats av kvalificerade tillverkare.
- Se till att nätadaptern, laddstationen och klockan är i en torr miljö under laddningen. Rör inte vid nätadaptern eller laddstationen med våta händer. Utsätt inte nätadaptern, laddstationen eller klockan för regn eller andra vätskor.

- 
- Drifttemperaturen för klockan är 0°C till 45°C. Om den omgivande temperaturen är för hög eller för låg, är det möjligt att klockan inte fungerar som den ska.  
Klockan har ett inbyggt batteri. Ta inte isär klockan eller byt batteriet på egen hand, för att undvika skador på dem. Enbart auktoriserade serviceleverantörer kan byta batteriet. I annat fall kan det utgöra potentiella faror och orsaka personskador om man använder fel typ av batteri.
  - Ta inte isär, slå på, krossa eller kasta klockan i en öppen eld. Upphör genast att använda batteriet om det har svällt eller vätska läcker ut.
  - Kasta aldrig klockan eller batteriet i en öppen eld för att undvika en explosion.
  - Den här klockan är inte en medicinsk enhet. Data och information som enheten tillhandahåller bör inte användas för diagnos, behandling eller förebyggande av sjukdomar.
  - Klockan och dess tillbehör kan innehålla små delar. För att undvika kvävning eller andra faror eller skador som orsakas av barn, ska klockan förvaras utom räckhåll för barn.
  - Klockan är inte en leksak. Förvara den utom räckhåll för barn.
  - Om klockan inte ska användas under en längre tid, stäng av den efter att batteriet fulladdats, och förvara den på en sval och torr plats. Ladda klockan minst var tredje månad.
  - Kassera inte batteriet i hushållssoporna. Följ lokala lagar eller förordningar vid kassering av batteriet.
  - Om ett batteri lämnas i extremt hög temperatur kan detta resultera i en explosion eller att brännbara vätskor eller gas börjar läcka.

- 
- Om ett batteri lämnas i extremt lågt lufttryck kan detta resultera i en explosion eller att brännbara vätskor eller gas börjar läcka.
  - Låt inte barn eller djur se produktens indikator under användandet av produkten.
  - Använd endast originalladdningskabeln i enlighet med specifikationerna som beskrivs i manualen. Laddningskabeln får inte användas för att ladda andra produkter och får inte heller användas med laddare som överskrider ingångsspecifikationerna.
  - Utbyte av ett batteri till en felaktig typ kan vara förenat med fara (t.ex. orsaka brand, explosion, läckage av frätande elektrolyt etc).

## Specifikationer

---

Produkt: Smart Watch

Namn: Xiaomi Watch S1

Modell: M2112W1

Trådlös anslutning: Bluetooth 5.2, wifi IEEE

802.11b/g/n 2,4 GHz

Batterikapacitet: 470 mAh

Vattenklassning: 5 ATM

Sändningsfrekvens för GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou:

1559-1610 MHz

Klockans nettovikt: 69 g (inklusive rem)

Remmens material: Kalvskinnsläder/fluorgummi

Spänne material: SUS316L

Justerbar längd: 157-241 mm

Batterityp: Litiumjonpolymerbatteri

Ingångsström: 1 A

Inspänning: 5 V ⚡

⚡ Symbolen anger likström

Trådlös laddningsfrekvens 110–148 KHz

Wi-Fi-driftfrekvens: 2400–2483,5 MHz

Max uteffekt för Wi-Fi: <20 dBm

Bluetooth-driftfrekvens: 2400–2483,5 MHz

Max uteffekt för Bluetooth: <13 dBm

Max uteffekt: -16,95 dBuA/m@10m

Drifttemperatur: 0°C till 45°C

Kompatibel med: Den här klockan stöder enbart vissa Android-eller iOS-system. Detaljerad information hittar du på klockans produktsida på [www.mi.com](http://www.mi.com) eller genom att fråga försäljningspersonal/kundtjänst före ditt köp.

---

Denna apparatur uppfyller gränserna för exponering för RF-strålning som anges för en okontrollerad miljö. Specifik absorptionshastighet (SAR) avser den takt i vilken kroppen absorberar RF-energi. SAR-värdena beror på om utrustningen ska användas mot huvudet eller på handleden. SAR-värdet är 2,0 watt per kilogram i genomsnitt över 10 gram vävnad för användning mot huvudet, och 4,0 watt per kilogram i genomsnitt över 10 gram vävnad för användning på handleden.

Under testning är radiofunktionerna i denna utrustning inställda på sina högsta överföringsnivåer och placerade i positioner som simulerar användning intill munnen med 5 mm avstånd, och på handleden utan avstånd.

När utrustningen är i närheten av munnen, var noga med att hålla ett avstånd om minst 5 mm för att exponeringsnivåerna säkert ska förbli eller under testade nivåer.

Efter testning är de högsta SAR-värdena följande:

Intill munnen: 0,147 W/kg

Handled: 0,222 W/kg

Bluetooth® -ordmärket och -logotyper är registrerade varumärken som tillhör Bluetooth SIG, Inc. och all användning av dessa märken av Xiaomi Inc. är licensierad. Övriga varumärken och handelsnamn tillhör respektive ägare.

## Information om regelefterlevnad

---



Alla produkter märkta med den här symbolen är el- och elektronikprodukter (WEEE i enlighet med direktivet 2012/19/EU) och får inte avyttras tillsammans med osorterat hushållsavfall. Du bör istället skydda människors hälsa och miljön genom att lämna in ditt el- och elektronikavfall till de samlingsstationer för återvinning av el- och elektronikutrustning som tillhandahålls av statliga eller lokala myndigheter. Korrekt avyttring och återvinning bidrar till att minska negativa konsekvenser för miljön och människors hälsa. Kontakta installatören eller de lokala myndigheterna för mer information om dessa samlingsplatser och vilka villkor som gäller.

## EU-försäkran om överensstämmelse

---



Härmed intygar Xiaomi Communications Co., Ltd. att radioutrustningstypen M2112W1 överensstämmer med direktivet 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande Internetadress:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

För gällande föreskrifter, produktcertifiering och efterlevnadslogotyper som rör Xiaomi Watch S1 går du till Inställningar > Om klockan > Reglerande.



## GARANTIMEDDELANDE

---

Ytterligare garantier kan under vissa villkor gälla för Xiaomis-kunder. Xiaomi erbjuder specifika garantiförmåner till kunder utöver de lagstiftade garantier som nationella konsumentlagar stipulerar. De lagstadgade garantiernas varaktighet och villkor regleras av respektive lokala lagar. Mer information om förmånerna i konsumentgarantin finns på Xiaomis officiella webbplats <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Utöver vad lagen förbjuder eller vad Xiaomi i övrigt utlovat, ska efterförsäljningstjänster begränsas till det land eller den region där det ursprungliga köpet gjordes. Under konsumentgarantin kommer Xiaomi, i den fulla utsträckning som lagen tillåter, efter eget gottfinnande, att reparera, byta ut eller återbetala din produkt. Normalt slitage, force majeure, missbruk eller skador som uppkommit till följd av användarens försumlighet eller fel, täcks inte av garantin. Kontaktperson för efterförsäljning kan vara vem som helst i Xiaomis auktoriserade tjänstnätverk, Xiaomis auktoriserade distributörer eller den slutliga leverantören som sålde produkten till dig. Om du är osäker vänligen kontakta den relevanta person som Xiaomi kan ha identifierat.

---

De föreliggande garantierna gäller inte i Hongkong eller Taiwan.

Produkter som inte i laga ordning importerats och/eller inte i laga ordning tillverkats av Xiaomi, och/eller inte i laga ordning införskaffats från Xiaomi eller en officiell Xiaomi-försäljare täcks inte av de föreliggande garantierna. I enlighet med gällande lag kan du åberopa garantier från icke-officiella återförsäljare som sålt Produkten. Av den anledningen ber Xiaomi dig att kontakta återförsäljaren du köpte produkten från.

För information som inte återfinns i den här bruksanvisningen hänvisar vi till [www.mi.com](http://www.mi.com)

Du hittar detaljerad information om ovanstående funktioner genom att skanna QR-koden eller ansluta klockan med appen för att se anvisningarna.

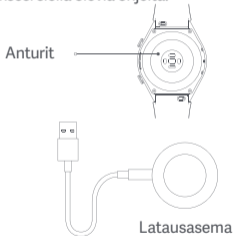
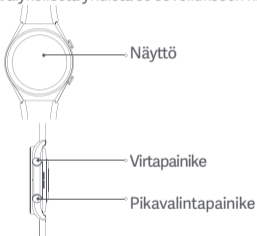


## Tuotteen yleiskuva

---

Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen käyttöä ja säilytä se tulevaa käyttöä varten. Halutessasi tarkempia tietoja älykellosta yhdistä se sovellukseen katsoaksesi siellä olevia ohjeita.

Kello



Huomautus: Tuotteen, lisätarvikkeiden ja käyttöliittymän kuvat käyttöohjeessa ovat vain viitteellisiä. Todellinen tuote ja toiminnot voivat vaihdella tuoteparannusten takia.

## Yhdistäminen

---

Lataa ja asenna sovellus, niin voit hallita kelloasi paremmin, ja kirjaudu sisään Xiaomi-tilillesi lisäpalveluita varten.

Huomautus:

Sovelluksen versiota on saatettu päivittää. Noudatathan uusimman version ohjeita.

1. Käynnistä kello pitämällä toimintopainiketta painettuna. Skannaa kellossa näkyvä QR-koodi puhelimellasi, sitten lataa ja asenna sovellus. Voit myös ladata ja asentaa sovelluksen sovelluskaupoista.

2. Avaa sovellus ja kirjaudu Xiaomi-tilillesi. Valitse Lisää laite ja noudata ohjeita kellosi lisäämiseksi.



Lataa sovellus skannaamalla QR-koodi

## Laiteparin muodostus

---

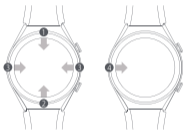
Kun identtinen laiteparin muodostuskoodi näkyy sekä puhelimessa että kellossa, viimeistelet parin muodostus napsauttamalla Muodosta laitepari.

Huomautukset:

- Laiteparin muodostuksen aikana varmista, että Bluetooth on päällä puhelimesi ja kello on yhdistetty oikein puhelimeesi.
- Kun laiteparin muodostuskoodi ilmestyy kelloon mutta ei puhelimeen, tarkista, onko puhelimen ilmoituksissa laiteparin muodostuspyyntö.
- Jos kelloa ei löydy lisättäessä sitä sovellukseen tai yhdistys puhelimeen ei onnistu käytön aikana, pidä kellon toimintopainiketta painettuna noin kolmen sekunnin ajan palauttaaksesi tehdasasetukset ja yritä sitten uudelleen.

## Käyttö

- 1 Ilmoitusten katselu:  
Sipaise ylhäältä alas  
kotinäytöllä.
- 2 Ohjauspaneelin avaus:  
Sipaise alhaalta ylös  
kotinäytöllä.
- 3 Pieniohjelman vaihto:  
Sipaise vasemmalle tai  
oikealle kotinäytöllä.
- 4 Takaisin palaaminen:  
Sipaise vasemmasta  
reunasta oikealle muilla  
näyttösivuilla.



### Virtapainike

- Pidä painettuna noin 3 sekuntia: Käynnistää kellon. Kun kello on päällä, näytössä on vaihtoehtoina sammutus, uudelleenkäynnistys ja tehdasasetuksiin palauttaminen.
- Pidä painettuna noin 15 sekuntia: Pakotettu uudelleenkäynnistys.
- Aloitusnäytössä painettaessa: Siirry toimintolistaukseen.
- Muilla sivuilla painettaessa: Siirry takaisin aloitusnäyttöön.

### Pikavalintapainike

- Aloitusnäytössä painettaessa: Siirry pikavalintatoimintoon (oletuksena treeniluettelo).

## GPS ja A-GPS

---

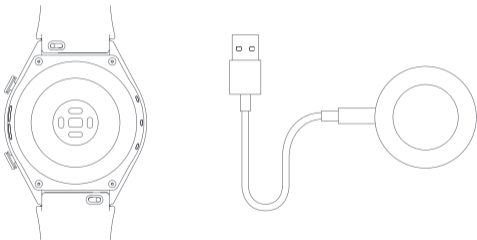
Tämä kello tukee GPS-seurantaa (Global Position System). GPS toimii automaattisesti ulkoilun, kuten juoksemisen, aikana ja ilmoittaa sinulle onnistuneesta paikannuksesta. Seuranta päättyy, kun toiminta päättyy. GPS-seuranta toimii parhaiten avoimissa ulkotiloissa; jos olet suuressa ihmisjoukossa, käden nostaminen ylös voi auttaa GPS-paikannuksessa. Suositellaan aloittamaan kuntoilu vasta, kun GPS on käynnistynyt.

Kellossa on A-GPS-toiminto (Assisted GPS), joka voi nopeuttaa GPS-paikannusta suoraan GPS-satelliiteilta saatujen tietojen avulla. Varmista, että kellosi on yhdistetty puhelimeesi Bluetoothin kautta, tiedot synkronisoidaan automaattisesti sovelluksesta kelloosi ja A-GPS-tiedot päivittyvät myös automaattisesti. Jos tietoja ei ole synkronoitu seitsemään yhtäjaksoiseen päivään, A-GPS-tiedot vanhentuvat. Jos näin käy, paikannustiedot on haettava uudelleen. Voit päivittää paikannustiedot kellosi ulkoilua koskevalla sivulla.

## Lataaminen

---

Lataa ranneke välittömästi, kun akun varaustila on matala.





## Varotoimet

---

- Päivittäisessä käytössä kiristä kello mukavasti ranteen ympärille noin sormen leveyden päähän ranneluusta. Säädä hihnaa, jotta sykeanturi voi kerätä tietoja normaalisti.
- Pidä ranne paikallaan käyttäessäsi kelloa sykkeen mittaukseen.
- Älykelloon vedenkestävyysluokitus on 5ATM (50 metrin syvyys) Sitä voi pitää uima-altaassa, uitaessa rannan läheisyydessä ja muissa matalan veden ajanviettotavoissa. Sitä ei kuitenkaan voida käyttää kuumassa suihkussa, saunassa tai sukeltaessa. Muista lisäksi välttää sitä, että älykelloon kohdistuisi suoraan voimakkaita virtauksia vesiliikunnan aikana. Vedenkestävä toiminto ei ole pysyvä ja se voi heiketä ajan kuluessa.
- Kellon kosketusnäyttö ei tue vedenalaisia toimintoja. Kun kello koskettaa vettä, käytä pehmeää liinaa pyyhkiäksesi pois ylimääräisen veden rannekkeen pinnalta ennen käyttöä.
- Vältä pitämästä kelloa liian tiukalla päivittäisessä käytössä. Pidä yhteysalue kuivana ja puhdista hihna säännöllisesti vedellä. Lopeta kellon käyttö välittömästi ja hakeudu lääkäriin, jos ihon kosketusalue punottaa tai turpoaa.
- Voit lukea tuotteen tiedot kellon takasuojuksesta.
- Käytä toimitettua laturia kellon lataukseen. Käytä vain paikallisia turvastandardeja noudattavia tai hyväksytyjen valmistajien sertifioimia ja toimittamia adaptereita.
- Säilytä adapteria, latausasemaa ja kelloa kuivassa ympäristössä latauksen aikana. Älä koske adapteriin tai latausasemaan märillä käsillä. Älä altista adapteria, latausasemaa tai kelloa sateelle tai muille nesteille.

- 
- Kellon käyttölämpötila on välillä 0–45 °C. Jos ympäristön lämpötila on liian korkea tai matala, kellossa voi esiintyä toimintahäiriöitä.
  - Kellossa on sisäänrakennettu akku. Jotta akku tai kello ei vaurioituisi, älä pura kelloa osiin tai yritä koota sitä takaisin itse. Vain hyväksytyt palveluntarjoajat voivat vaihtaa akun; jos tätä ohjetta ei noudateta, vääränlaisen akun käyttö voi aiheuttaa vaaratilanteita tai jopa henkilövammoja.
  - Älä pura kelloa osiin, lyö tai murskaa sitä tai heitä sitä tuleen. Lopeta akun käyttö välittömästi, jos huomaat sen turvonneen tai vuotavan nestettä.
  - Älä koskaan heitä kelloa tai sen akkua tuleen, sillä se voi aiheuttaa räjähdyksen.
  - Tämä kello ei ole lääkinällinen laite. Sen antamia tietoja ei tulisi käyttää diagnoosin, hoidon tai sairauksien ehkäisyn pohjana.
  - Kello ja sen lisävarusteet voivat sisältää pieniä osia. Pidä kello lasten ulottumattomissa, jotta vältetään tukehtumis- tai muilta vaaroilta tai vahingoilta.
  - Kello ei ole lelu. Pidä kello lasten ulottumattomissa.
  - Jos kelloa ei käytetä pitkään aikaan, sammuta se akun täyteenlatauksen jälkeen ja säilytä sitten viileässä ja kuivassa paikassa. Lataa kello vähintään kolmen kuukauden välein.
  - Älä laita akkua maantäytöksi päätyvään jätteeseen. Kun hävität akun, noudata paikallisia lakeja tai määräyksiä.
  - Akun jättäminen erittäin korkeaan lämpötilaan voi johtaa räjähdykseen tai syttyvän nesteen tai kaasun vuotamiseen.

- 
- Akun altistaminen erittäin matalalle ilmanpaineelle voi johtaa räjähdykseen tai syttyvän nesteen tai kaasun vuotamiseen.
  - Pidä tuotteen merkkivalo poissa lasten ja eläinten näkyvistä tuotteen ollessa käytössä.
  - Käytä alkuperäistä latauskaapelia käyttöohjeessa kuvattujen ohjeiden mukaisesti. Latausjohtoa ei voida käyttää muiden tuotteiden lataamiseen, eikä sitä voida käyttää latureiden kanssa, jotka ylittävät tulovirtamääritykset.
  - Akun korvaaminen väärentyyppisellä vaihtoakulla voi mitätöidä turvatoimen (aiheuttaen tulipalon, räjähdyksen, syövyttävän elektrolyytin vuodon ym. vaaran).

## Tiedot

---

Tuote: Smart Watch

Nimi: Xiaomi Watch S1 -älykello

Langaton yhteys: Bluetooth 5.2, Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n  
2,4 GHz

Akkukapasiteetti: 470 mAh

Vedenkestävyys: 5 ATM

GPS-/GLONASS-/Galileo-/BeiDou-lähetystaajuus:  
1559–1610 MHz

Kellon nettopaino: 69 g (mukaan lukien ranneke)

Hihnan materiaali: Vasikannahka / fluorikumi

Soljen materiaali: SUS316L

Säädettävä pituus: 157–241 mm

Akkutyyppe: Litiumionipolymeeriakku

Tulovirta: 1 A

Tulojännite: 5 V ⚡

⚡ Symboli ilmaisee tasavirtajännitteen

Langattoman latauksen toimintataajuus:  
110–148 KHz

WiFin toimintataajuus: 2400–2483,5 MHz

Wi-Fin enimmäislähtöteho: <20 dBm

Bluetoothin toimintataajuus: 2400–2483,5 MHz

Bluetoothin enimmäislähtöteho: <13 dBm

Enimmäislähtöteho: -16,95 dBuA/m@10m

Käyttölämpötila: 0°C - 45°C

Yhteensopiva: Tämä älykello tukee vain tiettyjä  
Android- tai iOS-järjestelmiä. Tutustu tämän älykellon  
tuotesivuihin sivustolla [www.mi.com](http://www.mi.com) tai ota yhteys  
myynnin tai asiakaspalvelun henkilöstöön saadaksesi  
lisätietoja ennen ostopäätöstä.

---

Tämä laite noudattaa rajoittamattomalle ympäristölle määritettyjä radiotaajuuksisen säteilyn altistusrajoja. Ominaisabsorptionopeus (SAR) tarkoittaa, millä nopeudella kehoon absorboituu radiotaajuista säteilyä. SAR-rajat riippuvat siitä, käytetäänkö laitetta päätä vasten vai ranteella. SAR-raja on 2,0 wattia kilogrammaa kohti keskimääräisesti 10 grammaa kudosta kohden päätä vasten käytettäessä, ja 4,0 wattia kilogrammaa kohti keskimääräisesti 10 grammaa kudosta kohden ranteella käytettäessä. Tämän tuotteen testauksessa radiolähettimet asetetaan suurimmille lähetystehoilleen ja asetetaan sijainteihin, jotka simuloivat niiden käyttöä suun vieressä 5 mm etäisyydellä ihosta, ja ranteella ilman välitäisyyttä. Kun asetat tämän laitteen suusi lähelle, jätä vähintään 5 mm:n etäisyys ihoon sen varmistamiseksi, että altistustasot jäävät testatuille tasoille tai niiden alle.

Testauksen jälkeen korkeimmat havaitut SAR-arvot ovat seuraavat:  
Suun vieressä: 0,147 W/kg  
Ranteella: 0,222 W/kg  
Bluetooth®-sanamerkki ja -logot ovat Bluetooth SIG, Inc.:n rekisteröityjä tavaramerkkejä ja Xiaomi Inc. käyttää näitä merkkejä lisenssillä. Muut tavaramerkit ja tuotenimet ovat omistajiensa omaisuutta.

## Lainsäädännön noudattamista koskevat tiedot

---



Kaikki tällä symbolilla merkityt tuotteet ovat sähkö- ja elektroniikkaromua (WEEE kuten direktiivissä 2012/19/EU), joita ei saa sekoittaa lajittelemattomaan kotitalousjätteeseen. Sen sijaan sinun on suojeltava ihmisten terveyttä ja ympäristöä luovuttamalla romulaitteet nimettyyn sähkö- ja elektroniikkaromun kierrätyspisteeseen, jonka hallitus tai paikallisviranomaiset ovat osoittaneet. Oikea hävittäminen ja kierrätys auttavat estämään mahdolliset kielteiset vaikutukset ympäristöön ja ihmisten terveyteen. Ota yhteyttä asentajaan tai paikallisiin viranomaisiin saadaksesi lisätietoja tällaisten keräyspisteiden sijainnista ja käyttöehdoista.

## EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus

---



Täten Xiaomi Communications Co., Ltd.vakuuttaa, että radiolaitetyyppi M2112W1 noudattaa direktiiviä 2014/53/EU. EU:n vaatimustenmukaisuutta koskeva teksti löytyy kokonaisuudessaan seuraavasta osoitteesta:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Saadaksesi tietoa Xiaomi Watch S1 -älykelloon liittyvästä sääntelystä, tuotesertifiointista ja yhtäpitävyyslogoista siirry valikossa kohtaan Asetukset >Tietoja kellosta> Sääntely.

## TAKUUTIEDOT

Xiaomin käyttäjänä hyödyt tietyissä olosuhteissa lisätakuista. Xiaomi tarjoaa tiettyjä kuluttajatakuuetuja, jotka ovat olemassa kansallisen kuluttajalain tarjoamien lainmukaisten takuiden lisäksi, ei niiden sijaan. Vastaavissa paikallisissa laeissa määrätään lainmukaisiin takuihin liittyvä kesto ja ehdot. Katso lisätietoja kuluttajatakuueduista Xiaomin virallisella verkkosivustolla <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Ellei laissa kielletä tai Xiaomi muutoin lupaa, jälkimarkkinointipalvelut rajoittuvat alkuperäisen oston maahan tai alueeseen. Xiaomi korjaa, vaihtaa tai korvaa tuotteesi lain sallimassa laajuudessa kuluttajatakuun nojalla. Normaali kuluminen, ylivoimainen este, väärinkäyttö tai käyttäjän huolimattomuudesta tai viasta johtuvat vahingot eivät kuulut takuuseen. Jälkimarkkinointipalvelun yhteyshenkilö voi olla kuka tahansa Xiaomin valtuutetussa huoltoverkossa oleva henkilö, Xiaomin valtuutetut jakelijat tai lopullinen myyjä, joka myi tuotteet sinulle. Jos olet epävarma, ota yhteyttä asianmukaiseen Xiaomin nimeämään henkilöön.

---

Nykyiset takuut eivät päde Hongkongissa ja Taiwanissa.

Tuotteet, joita ei ole tuotu maahan asianmukaisesti ja/tai joita Xiaomi ei ole valmistanut asianmukaisesti ja/tai joita ei ole hankittu asianmukaisesti Xiaomilta tai Xiaomin virallisilta myyjiltä, eivät kuulu tämän takuun piiriin. Sovellettavan lain mukaan saatat hyötyä tuotteen myyneen epävirallisen jälleenmyyjän takuista. Siksi Xiaomi kehottaa sinua ottamaan yhteyttä jälleenmyyjään, jolta ostit tuotteen.

Tietoja, joita et löydä tästä käyttöoppaasta, voit hakea sivustolta [www.mi.com](http://www.mi.com)

Saadaksesi lisätietoa yllä olevista toiminnoista lue QR-koodi tai yhdistä kello sovellukseen ohjeisiin tutustumiseksi.



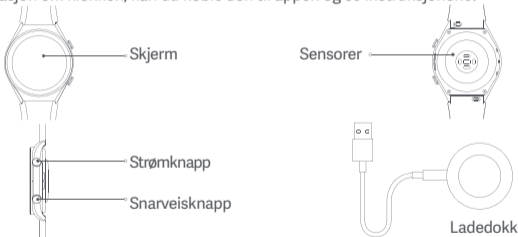


## Produktoversikt

---

Les denne håndboken nøye før bruk, og ta vare på den for fremtidig referanse. Hvis du ønsker mer detaljert informasjon om klokken, kan du koble den til appen og se instruksjonene.

Klokke



Merk: Illustrasjoner av produkt, tilbehør og brukergrensesnitt i brukerhåndboken er kun til referanseformål. Faktisk produkt og funksjoner kan variere på grunn av produktforbedringer.

## Slik kobler du til

---

Last ned og installer appen for å administrere klokken din på en enkel måte, og logg på Xiaomi-kontoen din for å få tilgang til flere tjenester.

Merk:

Appversjonen er kanskje ikke oppdatert. Følg instruksjonene basert på gjeldende appversjon.

1. Trykk på og hold nede funksjonsknappen for å slå på klokken. Skann QR-koden som vises på klokken med telefonen din, og last ned og installer appen. Du kan også laste ned og installere appen fra en app-butikk.
2. Åpne appen og logg på Xiaomi-kontoen din. Velg Legg til enhet og følg instruksjonene for å legge til klokken din.



Skann QR-koden for å laste ned og installere appen

## Sammenkobling

---

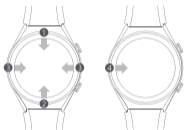
Når det vises en identisk sammenkoblingskode på både telefonen og klokken, trykker du på Sammenkoble for å fullføre sammenkoblingen.

### MERKNADER:

- Sørg for at du har aktivert Bluetooth på telefonen under sammenkoblingen, og at klokken er koblet til telefonen.
- Hvis sammenkoblingskoden vises på klokken, men ikke telefonen, bør du se om det finnes et sammenkoblingsvarsel på telefonen.
- Hvis klokken ikke blir oppdaget når du legger den til i appen, eller hvis du ikke kan koble den til telefonen under bruk, kan du trykke på og holde nede funksjonsknappen i ca. tre sekunder for å tilbakestille til fabrikkinnstillingene, og deretter prøve på nytt.

## Hvordan i bruk

- 1 Vis varsler: Sveip ned fra toppen på hjem-skjermen.
- 2 Åpne kontrollpanelet: Sveip opp fra bunnen på hjem-skjermen.
- 3 Bytt widget: Sveip til venstre eller høyre på hjem-skjermen.
- 4 Gå tilbake: Sveip fra venstre kant mot høyre når du befinner deg på andre skjermesider.



### Strømknapp

- Trykk og hold i ca. 3 sekunder Slå på klokken. Når klokken er slått på, vil skjermen vise alternativene for å slå den av, starte den på nytt og gjenopprette fabrikkinnstillingene.
- Trykk og hold i ca. 15 sekunder Tving omstart.
- Trykk når du er på startskjermbildet: Gå til funksjonslisten.
- Trykk når du er på andre sider: Gå tilbake til startskjermbildet.

### Snarveiknapp

- Trykk når du er på startskjermbildet: Gå til snarveifunksjonen (treningsliste som standard).

## GPS og A-GPS

---

Klokken støtter GPS-sporing. Når du trener utendørs, aktiveres GPS automatisk. Du blir varslet når posisjonen er oppdaget, og klokken slutter å spore deg når du avslutter treningsøvelsene.

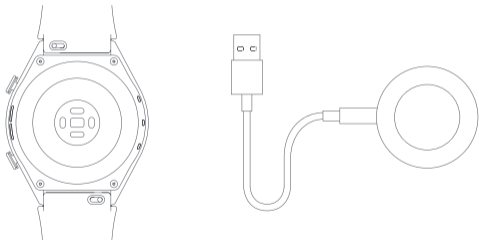
GPS-sporing fungerer best i åpne områder utendørs. Men i tette folkemengder, kan det bli lettere å fastslå posisjonen din hvis du løfter opp armen. Det er anbefalt å vente med å starte treningsøkten til GPS-en begynner å virke.

Klokken har en A-GPS (Assisted GPS)-funksjon. Denne funksjonen gjør at GPS-systemet oppdager posisjonen din raskere ved hjelp av data som kommer direkte fra GPS-satellittene. Sørg for at klokken din er koblet til telefonen via Bluetooth. Dataene kan synkroniseres automatisk fra appen til klokken. A-GPS-dataene blir også oppdatert automatisk. Dersom dataene ikke blir synkronisert i syv dager etter hverandre, utløper A-GPS-dataene. I så fall må stedsinformasjonen hentes på nytt. Du kan gå til siden for utendørs trening på klokken for å oppdatere stedsinformasjonen.

## Lading

---

Lad opp båndet umiddelbart når batterinivået er lavt.



## Sikkerhetsforholdsregler

---

- Stram klokken komfortabelt rundt håndleddet omtrent en fingerbredde unna håndleddet for daglig bruk. Juster stroppen for å sikre at pulssensoren registrerer pulsen som normalt.
- Når du bruker klokken til å måle pulsen, må du holde håndleddet stille.
- Klokken har en vannmotstandsgrad på 5ATM (50 meters syp) Den kan brukes i svømmebassenget, under svømming nær land og under aktiviteter på grunt vann. Det kan imidlertid ikke brukes i varme dusjer, badstuer eller til dykking. Husk også på å unngå at klokken påvirkes direkte av raske strømmer når du driver vannsport. Funksjonen for vannmotstand er ikke permanent og kan svekkes over tid.
- Berøringsskjermen på klokken støtter ikke bruk under vann. Når klokken kommer i kontakt med vann, bør du bruke en myk klut til å tørke bort overflødig vann fra overflaten før bruk.
- Unngå å stramme klokken for mye under daglig bruk. Hold kontaktområdet tørt, og rengjør stroppen regelmessig med vann. Slutt å bruke klokken umiddelbart og oppsøk medisinsk hjelp hvis kontaktområdet på huden viser tegn på rødhet eller hevelse.
- Du finner produktinformasjonen på baksiden av klokkeembalagen.
- Du må lade klokken i den medfølgende ladestasjonen. Du må bare bruke strømadaptere som oppfyller lokale sikkerhetsstandarder eller sertifiseringer, og som er levert av kvalifiserte produsenter.
- Oppbevar strømadapteren, ladestasjonen og klokken i et tørt miljø mens du lader. Ikke rør strømadapteren eller ladestasjonen med våte hender. Ikke utsett strømadapteren, ladestasjonen eller klokken for regn eller andre væsker.

- 
- Klokkens driftstemperatur er fra 0 til 45 °C. Hvis bakgrunnstemperaturen er for høy eller lav, kan klokken slutte å fungere.
  - Klokken har et innebygget batteri. Ikke plukk fra hverandre og bytt ut batteriet selv. Dette kan skade batteriet eller klokken. Kun autoriserte reparatører skal erstatte batteriet. Dersom det blir benyttet feil type batteri, kan det forårsake potensielle farer eller personskaade.
  - Ikke plukk fra hverandre, slå, knus eller kast klokken i ild. Slutt å bruke batteriet øyeblikkelig dersom du oppdager at det svulmer eller lekker væske.
  - Kast aldri klokken eller batteriet i ild, da dette kan forårsake en eksplosjon.
  - Denne klokken er ikke et medisinsk utstyr. Data eller informasjon fra klokken bør ikke brukes som grunnlag for diagnose, behandling og forebygging av sykdommer.
  - Klokken og tilhørende tilbehør kan inneholde små deler. Oppbevar klokken utilgjengelig for barn for å unngå kvelning eller andre skader av barn.
  - Denne klokken er ikke et leketøy. Hold den utilgjengelig for barn.
  - Hvis klokken ikke skal brukes i en lengre periode, bør du slå den av etter at den er fulladet og oppbevare den på et kjølig og tørt sted. Lad opp klokken minst en gang hver tredje måned.
  - Ikke kast batteriet i husholdningsavfallet. Følg lokale lover eller forskrifter når du kasserer batteriet.
  - Å etterlate et batteri i et ekstremt høyt temperatur omgivelser som kan føre til en eksplosjon eller lekkasje av brennbar væske eller gass.



- 
- Et batteri utsatt for ekstremt lavt lufttrykk som kan føre til eksplosjon eller lekkasje av brennbar væske eller gass.
  - Hold produktets indikator borte fra øynene til barn og dyr mens produktet er i bruk.
  - Bruk den originale ladekabelen i henhold til spesifikasjonene beskrevet i håndboken. Ladekabelen kan ikke brukes til å lade andre produkter, og den kan heller ikke brukes med ladere som overskrider spesifikasjonene for inngangseffekt.
  - Å bytte ut batteriet med en feil type kan ødelegge en vernesikring (for eksempel antenning, eksplosjon, lekkasje av etsende elektrolytt osv.).

## Spesifikasjoner

---

Produkt: Smart Watch

Navn: Xiaomi Watch S1

Modell: M2112W1

Trådløs tilkobling: Bluetooth 5.2, Wi-Fi IEEE  
802.11b/g/n 2,4 GHz

Batterikapasitet: 470 mAh

Vannmotstand: 5 ATM

Sendefrekvens for GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou:  
1559-1610 MHz

Klokkens nettovekt: 69 g (inkludert reim)

Stroppmaterialer: Kalveskinn/fluorgummi

Materiale i spenne: SUS316L

Justerbar lengde: 157-241 mm

Batteritype: Litium-ion-polymerbatteri

Inngangsstrøm: 1 A

Inngangsspenning: 5 V ⚡

⚡ Symbolet angir likestrømsspenning

Driftsfrekvens for trådløs lading: 110–148 KHz

Frekvens for Wi-Fi: 2400–2483,5 MHz

Wi-Fi maksimal utgangseffekt: <20 dBm

Bluetooth-frekvens: 2400–2483,5 MHz

Bluetooth maksimal utgangseffekt: <13 dBm

Maksimal utgangseffekt: -16,95 dBuA/m@10m

Driftstemperatur: 0°C til 45°C

Kompatibel med: Denne klokken støtter bare visse  
Android- og iOS-systemer. Du finner detaljert  
informasjon på klokkens produktside: [www.mi.com](http://www.mi.com)  
eller ved å rådføre deg med salgs-/kundeservice før  
kjøp.

---

Dette utstyret overholder eksponeringsgrensene for RF-stråling som er angitt for et ukontrollert miljø. SAR (Specific Absorption Rate) henviser til hvor raskt kroppen absorberer RF-energi. SAR-grenser avhenger av om dette utstyret brukes mot hodet eller på håndleddet. SAR-grensen er 2,0 watt per kg fordelt per 10 gram vev for bruk mot hodet og 4,0 watt per kg fordelt per 10 gram vev for bruk på håndleddet. Under testing blir disse utstyrsradioene stilt inn på høyeste overføringsnivåer og plassert slik at de simulerer bruk rundt munnen, med 5 mm avstand, og på håndleddet uten avstand. Hvis du plasserer dette utstyret i nærheten av munnen din, må du sørge for minst 5 mm avstand for å sikre at eksponeringsnivåene holder seg på eller under testnivåene.

Etter testing er de høyeste SAR-verdiene som følger:  
Rundt munnen: 0,147 W/kg  
Håndleddet: 0,222 W/kg  
Bluetooth®-ordmerket og logoer er registrerte varemerker som eies av Bluetooth SIG, Inc. og all bruk av slike merker av Xiaomi Inc. er under lisens. Andre varemerker og varenavn tilhører sine respektive eiere.

## Informasjon om overholdelse av forskrifter

---



Alle produkter som bærer dette symbolet er elektrisk og elektronisk avfall (WEEE som i direktiv 2012/19/EU) som ikke skal blandes med usortert husholdningsavfall. I stedet bør du beskytte menneskers helse og miljø ved å overlevere e-avfallet til et utpekt innsamlingssted for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr, oppnevnt av myndighetene eller lokale myndigheter. Riktig avhending og resirkulering vil bidra til å forhindre potensielle negative konsekvenser for miljøet og menneskers helse. Ta kontakt med installatøren eller lokale myndigheter for mer informasjon om stedet samt vilkår og betingelser for slike innsamlingspunkter.

## EU-samsvarserklæring

---



Herved erklærer Xiaomi Communications Co., Ltd. at radioutstyretypen M2112W1 er i samsvar med direktiv 2014/53/EU. Den fullstendige teksten i EUs samsvarserklæring er tilgjengelig på følgende Internett-adresse:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

For juridisk informasjon, produktsertifisering og samsvarslogoer relatert til Xiaomi Watch S1 gå til Innstillinger > Om klokken > Juridisk.

## GARANTIVARSEL

---

Som Xiaomi-forbruker drar du nytte av visse vilkår fra ekstra garantier. Xiaomi tilbyr spesifikke forbrukergarantifordeler som kommer i tillegg til, og ikke i stedet for, eventuelle juridiske garantier gitt av din nasjonale forbrukerlov. Varigheten og betingelsene knyttet til de juridiske garantiene er gitt av de respektive lokale lovene. For mer informasjon om forbrukergarantifordelene, se Xiaomis offisielle nettside <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Med unntak av det som er forbudt ved lov eller på annen måte lovet av Xiaomi, skal ettersalgstjenestene være begrenset til landet eller regionen til det opprinnelige kjøpet. I henhold til forbrukergarantien, i den grad loven tillater det, vil Xiaomi etter eget skjønn reparere, erstatte eller refundere produktet ditt. Normal slitasje, force majeure, misbruk eller skade forårsaket av brukerens uaktsomhet eller feil dekkes ikke av garantien. Kontaktpersonen for ettersalgstjenesten kan være enhver person i Xiaomis autoriserte servicenettverk, Xiaomis autoriserte distributører eller den endelige leverandøren som solgte produktene til deg. Hvis du er i tvil, kontakt den aktuelle personen som Xiaomi kan identifisere.

---

De nåværende garantiene gjelder ikke i Hong Kong og Taiwan.

Produkter som ikke ble behørig importert og/eller ikke ble behørig produsert av Xiaomi og/eller ikke ble behørig kjøpt fra Xiaomi eller en Xiaomis offisielle selger, dekkes ikke av de nåværende garantiene. I henhold til gjeldende lov kan du dra nytte av garantier fra den ikke-offisielle forhandleren som solgte produktet. Derfor inviterer Xiaomi deg til å kontakte forhandleren som du kjøpte produktet fra.

Hvis det er informasjon du ikke finner i denne håndboken, kan du se [www.mi.com](http://www.mi.com)

For detaljert informasjon om funksjonene ovenfor, skanner du QR-koden eller kobler klokken til appen for å se instruksjonene.

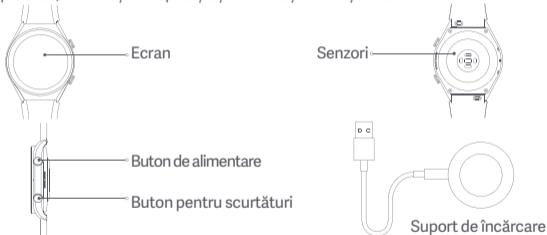


## Prezentare generală a produsului

---

Citiți cu atenție acest manual înainte de utilizare și păstrați-l pentru referințe ulterioare. Pentru informații mai detaliate despre ceas, conectați-l cu aplicația și consultați instrucțiunile.

Ceas



Notă: Ilustrațiile produsului, accesoriilor și interfeței cu utilizatorul din manualul de utilizare sunt doar cu titlu de referință. Produsul și funcțiile reale pot varia din cauza îmbunătățirilor aduse produsului.

## Modul de conectare

---

Descărcați și instalați aplicația pentru a gestiona mai bine ceasul și conectați-vă la contul Xiaomi pentru mai multe servicii.

Notă:

Este posibil ca versiunea aplicației să fi fost actualizată, urmați instrucțiunile în funcție de versiunea curentă a aplicației.

1. Apăsăți continuu pe butonul de funcții pentru a porni ceasul. Scanați cu telefonul codul QR afișat pe ceas, apoi descărcați și instalați aplicația. De asemenea, puteți să descărcați și să instalați aplicația din magazinele de aplicații.
2. Deschideți aplicația, apoi conectați-vă la contul dvs. Xiaomi. Selectați Adăugare dispozitiv și urmați instrucțiunile pentru a adăuga ceasul.



Scanați codul QR pentru a descărca aplicația



## Asocierea

---

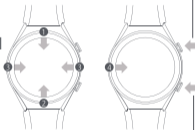
Atunci când un cod de asociere identic este afișat pe telefon și pe ceas, atingeți Asociere pentru a finaliza asocierea.

Note:

- În timpul asocierii, asigurați-vă că Bluetooth este activat pe telefon și ceasul este conectat corespunzător la telefon.
- În cazul în care codul de asociere apare pe ceas, dar nu pe telefon, verificați dacă există o solicitare de asociere în notificările telefonului.
- În cazul în care ceasul nu este găsit atunci când îl adăugați în aplicație sau nu se poate conecta la telefon în timpul utilizării, apăsați continuu pe butonul de funcții al ceasului timp de aproximativ 3 secunde pentru a-l restaura la setările din fabrică, apoi încercați din nou.

## Mod de utilizare

- 1 Vizualizarea notificărilor:  
Trageți cu degetul în jos din partea de sus a ecranului de pornire.
- 2 Deschiderea panoului de control: Trageți cu degetul de jos în sus pe ecranul de pornire.
- 3 Comutarea widgetului: Trageți cu degetul la stânga sau la dreapta pe pagina ecranului de pornire.
- 4 Revenire: Trageți cu degetul din marginea stângă la dreapta pe alte pagini de ecran.



### Buton de alimentare

- Apăsați și țineți apăsat timp de circa 3 secunde: Porniți ceasul. Când ceasul este pornit, ecranul va afișa opțiunile de oprire, de repornire și de restaurare la setările din fabrică.
- Apăsați și țineți apăsat timp de circa 15 secunde: Reporniți forțat.
- Apăsați-l când vă aflați în ecranul de pornire: se accesează lista de funcții.
- Apăsați-l când vă aflați în alte ecrane: se revine la ecranul principal.

### Buton pentru scurtături

- Apăsați-l când vă aflați în ecranul de pornire: se accesează funcția de scurtături (lista de exerciții fizice este cea implicită).

## GPS și A-GPS

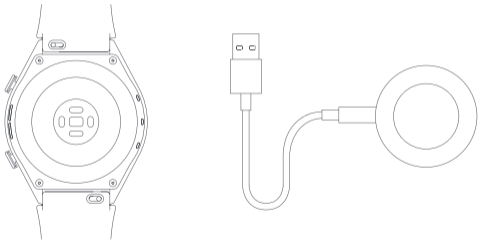
---

Ceasul acceptă urmărire prin GPS (Global Positioning System - Sistemul de poziționare globală). Atunci când faceți exerciții în aer liber, cum ar fi alergarea, modulul GPS începe să funcționeze automat și vă notifică atunci când poziționarea este reușită și întrerupe urmărirea atunci când încetați exercițiile. Spațiul exterior în câmp deschis este cel mai bun loc pentru urmărirea prin GPS. Atunci când sunteți în mulțime, ridicați brațul pentru a ajuta modulul GPS să realizeze poziționarea. Se recomandă să începeți antrenamentul doar atunci când începe să funcționeze modulul GPS. Ceasul are o caracteristică GPS asistat (A-GPS), care poate accelera poziționarea GPS prin date direct de la sateliții GPS. Asigurați-vă că ceasul este conectat la telefon prin Bluetooth, datele se pot sincroniza automat din aplicația pe ceas și datele A-GPS se actualizează automat la rândul lor. În cazul în care datele nu sunt sincronizate timp de șapte zile consecutive, datele A-GPS expiră. În acest caz, informațiile de poziționare trebuie obținute din nou. Puteți accesa pagina de exerciții în aer liber de pe ceas pentru a actualiza informațiile de poziționare.

## Încărcarea

---

Reîncărcați imediat brățara atunci când nivelul bateriei este scăzut.



## Măsuri de siguranță

---

- Pentru utilizare cotidiană, strângeți confortabil ceasul în jurul încheieturii, la o distanță de aproximativ un deget pe lățime față de osul încheieturii. Ajustați cureaua pentru a vă asigura că senzorul de ritm cardiac poate colecta date în mod normal.
- Atunci când utilizați ceasul pentru a vă măsura ritmul cardiac, țineți încheietura nemișcată.
- Ceasul are o clasificare a rezistenței la apă de 5 ATM (50 de metri adâncime). Se poate purta în piscină sau în timp ce înotați în apropierea malului ori în timpul altor activități în apă puțin adâncă. Totuși, nu poate fi utilizată la duș, la saună sau la scufundări. În plus, nu uitați că trebuie să evitați ca ceasul să fie afectat direct de curenții rapizi în timpul practicării sporturilor nautice. Funcția de rezistență la apă nu este permanentă și poate scădea în timp.
- Ecranul tactil al ceasului nu acceptă operarea subacvatică. Atunci când ceasul intră în contact cu apa, utilizați o cârpă moale pentru a șterge excesul de apă de pe suprafața acestuia înainte de utilizare.
- În utilizarea zilnică, evitați să purtați ceasul prea strâns. Păstrați zona de contact uscată și curățați regulat cureaua cu apă. Întrerupeți de îndată utilizarea ceasului și consultați medicul dacă zona de contact de pe piele prezintă semne de înroșire sau de umflare.
- Pentru referință, informațiile despre produs sunt enumerate pe carcasa din spate a ceasului.
- Pentru încărcarea ceasului, utilizați suportul de încărcare inclus. Utilizați doar adaptoarele de încărcare care respectă standardele locale de siguranță sau care sunt certificate și livrate de producători calificați.

- 
- Țineți adaptorul de alimentare, suportul de încărcare și ceasul într-un mediu uscat în timpul încărcării. Nu atingeți adaptorul de alimentare sau suportul de încărcare cu mâinile ude. Nu expuneți adaptorul de alimentare, suportul de încărcare și ceasul la ploaie sau la alte lichide.
  - Temperatura de funcționare a ceasului este de 0°C - 45°C. Dacă temperatura ambiantă este prea ridicată sau prea scăzută, ceasul poate să funcționeze defectuos.
  - Ceasul are o baterie încorporată. Pentru a evita deteriorarea bateriei sau a ceasului, nu dezamblați și nu înlocuiți bateria pe cont propriu. Doar furnizorii de servicii autorizați pot înlocui baterie. În caz contrar, pot apărea pericole și chiar vătămări corporale dacă este utilizat un tip incorect de baterie.
  - Nu dezamblați, nu loviți, nu zdrobiți și nu aruncați ceasul în foc. Întrerupeți imediat utilizarea bateriei dacă apar umflături sau o scurgere de lichid.
  - Nu aruncați niciodată ceasul sau bateria în foc, pentru a evita producerea unei explozii.
  - Acest ceas nu este un dispozitiv medical, iar datele sau informațiile furnizate de ceas nu trebuie folosite ca bază pentru diagnosticarea, tratarea și prevenirea bolilor.
  - Ceasul și accesoriile acestuia pot conține piese mici. Pentru a evita sufocarea sau alte pericole ori daune provocate de către copii, nu lăsați ceasul la îndemâna copiilor.
  - Ceasul nu este o jucărie. A nu se lăsa la îndemâna copiilor.
  - Dacă ceasul nu va fi folosit pentru o perioadă îndelungată, închideți-l după ce-l încărcați complet, apoi depozitați-l într-un loc răcoros și uscat. Reîncărcați ceasul cel puțin o dată la 3 luni.

- 
- Nu aruncați bateria într-un coș de gunoi care este eliminat la groapa de gunoi. Atunci când eliminați bateria, respectați legile sau reglementările locale.
  - Păstrarea bateriei într-un mediu cu temperaturi extrem de înalte poate duce la o explozie sau la scurgeri de lichid sau gaz inflamabil.
  - O baterie expusă la presiune extrem de scăzută a aerului poate exploda sau avea scurgeri de lichid sau gaz inflamabil.
  - A se ține indicatorul produsului departe de ochii copiilor și animalelor în timp ce produsul este folosit.
  - Folosiți cablul de încărcare original, în conformitate cu specificațiile descrise în manual. Cablul de încărcare nu poate fi folosit pentru încărcarea altor produse și nici nu poate fi folosit cu încărcătoare care depășesc specificațiile privind intrarea.
  - Instalarea unei baterii de un tip incorect poate submina un sistem de protecție (de exemplu, poate cauza aprindere, explozie, scurgerea de electrolit coroziv etc.).

## Specificații

---

Produs: Smart Watch

Nume: Ceas Xiaomi S1

Model: M2112W1

Conectivitate wireless: **Bluetooth®** 5.2, Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz

Capacitate baterie: 470 mAh

Rezistență la apă: 5 ATM

Frecvența de transmisie

GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou: 1559–1610 MHz

Greutate netă a ceasului: 69 g (Inclusiv cureaua)

Materiale curea: Piele de vițel/cauciuc fluorurat

Material cataramă: SUS316L

Lungime ajustabilă: 157–241 mm

Tip baterie: Baterie litiu-ion polimer

Curent de intrare: 1 A

Tensiune de intrare: 5 V 

 Simbolul indică tensiunea alimentării cu c.c.

Frecvența de funcționare a încărcării wireless:  
110–148 KHz

Frecvență de operare Wi-Fi: 2400–2483,5 MHz

Putere maximă la ieșire Wi-Fi: <20 dBm

Frecvență de operare Bluetooth: 2400–2483,5 MHz

Putere maximă la ieșire Bluetooth: <13 dBm

Putere maximă la ieșire: -16,95 dBuA/m@10m

Temperatură în stare de funcționare: 0°C – 45°C

Compatibil cu: Acest ceas este acceptat numai de anumite sisteme Android sau iOS. Pentru informații detaliate, consultați pagina de produs a acestui ceas pe [www.mi.com](http://www.mi.com) sau consultați personalul de vânzări/relații clienți înainte de cumpărare.



---

Acest echipament respectă limitele de expunere la radiații de frecvență radio stabilite pentru un mediu necontrolat. Rata de absorbție specifică (SAR) se referă la rata cu care organismul absoarbe energia de radiofrecvență. Limitele ratei de absorbție specifice depind de modul de utilizare a acestui echipament, dacă este utilizat în dreptul capului sau la încheietura mâinii. Limita ratei de absorbție specifice este de 2,0 wați pe kilogram, calculat în medie la 10 grame de țesut când se folosește în dreptul capului și de 4,0 wați pe kilogram, calculat în medie la 10 grame de țesut când se folosește la încheietura mâinii.

În timpul testelor, componentele radio din acest echipament sunt setate la cele mai înalte niveluri de transmisie și sunt plasate în poziții care simulează utilizarea în dreptul capului, lângă gură, cu o separare de 5mm, și la încheietura mâinii, fără separare.

Atunci când țineți acest echipament în apropierea gurii, păstrați o distanță de cel puțin 5 mm pentru a vă asigura că nivelurile de expunere rămân la sau sub nivelurile testate.

După testare, cele mai mari valori ale ratei de absorbție specifice sunt următoarele:

Lângă gură: 0,147 W/kg

Încheietura mâinii: 0,222 W/kg

Marca verbală și siglele Bluetooth® sunt mărci comerciale înregistrate deținute de Bluetooth SIG, Inc. Utilizarea acestora de către Xiaomi Inc. se face sub licență. Celelalte mărci comerciale și denumiri comerciale aparțin deținătorilor respectivi.

## Informații de conformitate cu reglementările

---



Toate produsele care poartă acest simbol reprezintă deșuri de echipamente electrice și electronice (DEEE, conform Directivei 2012/19/UE), care nu trebuie amestecate cu deșuri menajere nesortate. În schimb, trebuie să protejați sănătatea umană și mediul înconjurător prin predarea deșeurilor de echipamente la un punct de colectare desemnat pentru reciclarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice, autorizat de către autoritățile guvernamentale sau locale. Casarea și reciclarea corecte contribuie la evitarea potențialelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și a sănătății umane. Contactați instalatorul sau autoritățile locale pentru mai multe informații despre localizarea punctelor de colectare, precum și despre clauzele și condițiile acestora.

## Declarație de conformitate UE

---



Prin prezenta, Xiaomi Communications Co., Ltd.declară că echipamentul radio tip M2112W1 este conform cu Directiva 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă internet:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Pentru informații de reglementare, certificarea produsului și sigle de conformitate legate de ceasul Xiaomi S1, accesați Setări > Despre ceas >Reglementat.

## NOTIFICARE PRIVIND GARANȚIA

---

În calitate de client Xiaomi de tip consumator, beneficiați, în anumite condiții, de garanții suplimentare. Xiaomi oferă consumatorilor anumite avantaje specifice legate de garanție, care se adaugă la și nu înlocuiesc garanțiile prevăzute de legislația națională privind protecția consumatorilor. Durata și condițiile care privesc respectivele garanții sunt prevăzute în legislația locală aferentă. Pentru mai multe informații despre avantajele legate de garanție pentru consumatori, consultați site-ul web oficial al Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Cu excepția cazurilor în care legislația interzice acest lucru sau Xiaomi a făcut o promisiune contrară, serviciile post-vânzări vor fi limitate la țara sau regiunea în care s-a efectuat achiziția inițială. În temeiul garanției pentru consumatori, în măsura permisă de lege, Xiaomi, la discreția sa, va repara, va înlocui sau vă va rambursa prețul produsului. Uzura normală, forța majoră, abuzul sau deteriorarea cauzată de neglijența sau de culpa utilizatorului nu fac obiectul garanției. Persoana de contact pentru activități de service post-vânzări poate fi orice persoană din rețeaua de service autorizat a Xiaomi, distribuitori autorizați ai Xiaomi sau distribuitorul final care v-a vândut produsele. Dacă aveți nelămuriri, contactați persoana relevantă, așa cum este ea identificată de către Xiaomi.

---

Prezentele garanții nu se aplică în Hong Kong și în Taiwan.

Produsele care nu au fost importate și/sau nu au fost produse de Xiaomi cu respectarea legislației și/sau care nu au fost achiziționate legal de la Xiaomi sau de la un distribuitor oficial al Xiaomi nu sunt acoperite de prezentele garanții. Conform legislației în vigoare, este posibil să beneficiați de garanții de la distribuitorul neoficial care v-a vândut produsul. Prin urmare, Xiaomi vă invită să contactați distribuitorul de la care ați achiziționat produsul.

Pentru informațiile care nu sunt cuprinse în acest manual de utilizare, accesați [www.mi.com](http://www.mi.com)

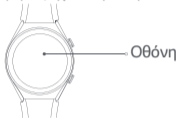
Pentru informații detaliate despre funcțiile de mai sus, scanați codul QR sau conectați ceasul cu aplicația pentru a vedea instrucțiunile.



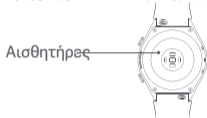
## Επισκόπηση προϊόντος

Διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο πριν από τη χρήση και φυλάξτε το για μελλοντική αναφορά. Για πιο αναλυτικές πληροφορίες σχετικά με το ρολόι, συνδέστε το με την εφαρμογή και δείτε τις οδηγίες.

Ρολόι



Οθόνη



Αισθητήρες



Κουμπί λειτουργίας

Πλήκτρο συντόμευσης



Σταθμός φόρτισης

Σημείωση: Οι απεικονίσεις του προϊόντος, των αξεσουάρ και της διεπαφής χρήστη που περιέχονται στο εγχειρίδιο χρήστη προορίζονται μόνο για αναφορά. Το πραγματικό προϊόν και οι λειτουργίες ενδέχεται να διαφέρουν, λόγω βελτιώσεων του προϊόντος.

## Τρόπος σύνδεσης

---

Πραγματοποιήστε λήψη και εγκατάσταση της εφαρμογής, ώστε να μπορείτε να διαχειρίζεστε καλύτερα το ρολόι σας και να πραγματοποιείτε είσοδο στον λογαριασμό Χiaomi σας, ώστε να έχετε περισσότερες υπηρεσίες.

Σημείωση:

Η έκδοση της εφαρμογής ενδέχεται να έχει ενημερωθεί. Ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες, οι οποίες βασίζονται στις τρέχουσες εκδόσεις.

1. Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί λειτουργίας, για να ενεργοποιήσετε το ρολόι σας. Σαρώστε τον κωδικό QR που εμφανίζεται στο ρολόι με το τηλέφωνό σας και στη συνέχεια πραγματοποιήστε λήψη και εγκατάσταση της εφαρμογής. Μπορείτε επίσης να πραγματοποιήσετε λήψη και εγκατάσταση των εφαρμογών από τα αντίστοιχα καταστήματα.

2. Ανοίξτε την εφαρμογή και πραγματοποιείτε είσοδο στον λογαριασμό Χiaomi σας. Επιλέξτε Προσθήκη συσκευής και ακολουθήστε τις οδηγίες για να την προσθέσετε στο ρολόι σας.



Σαρώστε τον κωδικό QR για να πραγματοποιήσετε λήψη της εφαρμογής

## Ζεύξη

---

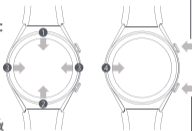
Όταν ένας όμοιος κωδικός ζεύξης εμφανιστεί στο τηλέφωνο και το ρολόι σας, πατήστε Ζεύξη για να ολοκληρώσετε τη διαδικασία.

Σημειώσεις:

- Κατά τη διάρκεια της ζεύξης, βεβαιωθείτε ότι το Bluetooth είναι ενεργό στο τηλέφωνό σας, αλλά και ότι το ρολόι είναι συνδεδεμένο σωστά με το τηλέφωνο.
- Εάν ο κωδικός ζεύξης εμφανιστεί στο ρολόι, αλλά όχι στο τηλέφωνό σας, ελέγξτε εάν υπάρχουν ειδοποιήσεις για αιτήματα ζεύξης στο τηλέφωνό σας.
- Εάν δεν μπορείτε να βρείτε το ρολόι σας για να το προσθέσετε στην εφαρμογή ή δεν μπορείτε να το συνδέσετε με το τηλέφωνό σας κατά τη χρήση, πιέστε παρατεταμένα το κουμπί λειτουργίας του ρολογιού για περίπου 3 δευτερόλεπτα, για να το επαναφέρετε στις εργοστασιακές ρυθμίσεις και προσπαθήστε ξανά.

## Τρόπος χρήσης

- 1 Προβολή ειδοποιήσεων: Σύρετε το δάχτυλό σας από πάνω προς τα κάτω στην αρχική οθόνη.
- 2 Άνοιγμα πίνακα ελέγχου: Σύρετε το δάχτυλό σας από κάτω προς τα κάτω στην αρχική οθόνη.
- 3 Αλλαγή widget: Σύρετε το δάχτυλό σας αριστερά ή δεξιά στην αρχική οθόνη.
- 4 Επιστροφή: Σύρετε το δάχτυλό σας από τα αριστερά προς τα δεξιά σε οποιαδήποτε οθόνη.



### Κουμπί λειτουργίας

- Πατήστε και κρατήστε για περίπου 3 δευτερόλεπτα: Ενεργοποιήστε το ρολόι. Όταν το ρολόι ενεργοποιηθεί, θα εμφανιστούν στην οθόνη οι επιλογές για απενεργοποίηση, επανεκκίνηση και επαναφορά στις εργοστασιακές ρυθμίσεις.
- Πατήστε και κρατήστε για περίπου 15 δευτερόλεπτα: Επιβολή επανεκκίνησης.
- Πατήστε όταν βρίσκεστε στην αρχική οθόνη: Εισαγάγετε τη λίστα λειτουργιών.
- Πατήστε όταν βρίσκεστε σε άλλες σελίδες: Επιστρέψτε στην αρχική οθόνη.

### Κουμπί συντόμευσης

- Πατήστε όταν βρίσκεστε στην αρχική οθόνη: Εισαγάγετε τη λειτουργία συντόμευσης (λίστα προπόνησης από προεπιλογή).



## GPS και A-GPS

---

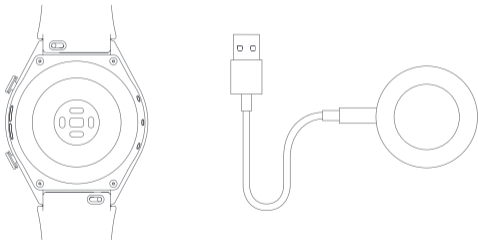
Το ρολόι υποστηρίζει εντοπισμό μέσω Παγκόσμιου Συστήματος Εντοπισμού Θέσης (GPS). Όταν ασκείστε σε εξωτερικό χώρο, όπως για παράδειγμα εάν τρέχετε, το GPS ξεκινά να λειτουργεί αυτόματα και σας ειδοποιεί όταν ο εντοπισμός της θέσης σας είναι επιτυχής. Ο εντοπισμός της θέσης σας σταματά μαζί με την άσκησή σας. Οι ανοιχτοί εξωτερικοί χώροι είναι ιδανικοί για τον εντοπισμό μέσω GPS. Αντίθετα, εάν βρίσκεστε σε περιοχές με συνωστισμό, δοκιμάστε να σηκώσετε το χέρι σας ψηλά, ώστε να βοηθήσετε στον εντοπισμό σας μέσω GPS. Η έναρξη της άσκησής σας ενδείκνυται αφού ολοκληρωθεί ο εντοπισμός σας μέσω GPS.

Το ρολόι διαθέτει λειτουργία υποβοηθούμενου GPS (A-GPS), η οποία μπορεί να επιταχύνει τη διαδικασία εντοπισμού θέσης μέσω δεδομένων που έρχονται απευθείας από δορυφόρους. Βεβαιωθείτε ότι το ρολόι είναι συνδεδεμένο με το τηλέφωνό σας μέσω Bluetooth και ότι τα δεδομένα μπορούν να συγχρονίζονται αυτόματα από τις εφαρμογές στο ρολόι σας, καθώς και ότι τα δεδομένα του A-GPS ενημερώνονται αυτόματα. Σε περίπτωση που τα δεδομένα δεν συγχρονιστούν για επτά συνεχόμενες μέρες, τα δεδομένα του A-GPS θα λήξουν. Εάν συμβεί αυτό, θα χρειαστεί να πραγματοποιηθεί εκ νέου λήψη των πληροφοριών τοποθεσίας. Για να ενημερώσετε τις πληροφορίες τοποθεσίας σας, μεταβείτε στη σελίδα άσκησης σε εξωτερικό χώρο του ρολογιού σας.

## Φόρτιση

---

Επαναφορτίστε το ρολόι αμέσως μόλις η στάθμη της μπαταρίας είναι χαμηλή.



## Προφυλάξεις ασφάλειας

---

- Για καθημερινή χρήση, φορέστε το ρολόι και ρυθμίστε το ώστε να μην είναι πολύ σφιχτό στο χέρι σας. Το ρολόι θα πρέπει να έχει απόσταση περίπου ένα δάχτυλο από τον καρπό σας. Ρυθμίστε το λουρί, για να βεβαιωθείτε ότι ο αισθητήρας καρδιακού ρυθμού καταγράφει σωστά τα δεδομένα.
- Όταν χρησιμοποιείτε το ρολόι για τη μέτρηση του καρδιακού σας ρυθμού, κρατήστε ακίνητο τον καρπό σας.
- Το ρολόι διαθέτει στεγανοποίηση 5ATM (50 μέτρα βάθος). Μπορείτε να το φοράτε στην πισίνα, ενώ κολυμπάτε κοντά στην ακτή ή κατά τη διάρκεια άλλων δραστηριοτήτων σε ρηχά νερά. Ωστόσο, δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί όταν κάνετε καυτά ντους, σάουνα ή καταδύσεις. Επίσης, να θυμάστε να αποφεύγεται η άμεση επαφή του βραχιολιού με έντονα ρεύματα κατά τη διάρκεια θαλάσσιων σπορ. Η ανθεκτικότητα στο νερό δεν είναι μόνιμη και μπορεί να μειωθεί με την πάροδο του χρόνου.
- Η οθόνη αφής του ρολογιού δεν υποστηρίζει υποβρύχιες δραστηριότητες. Σε περίπτωση που το ρολόι έρθει σε επαφή με νερό, σκουπίστε την επιφάνειά του με ένα μαλακό πανί πριν τη χρήση.
- Αποφύγετε να φοράτε το ρολόι πολύ σφιχτά κατά την καθημερινή χρήση. Διατηρήστε την περιοχή επαφής στεγνή και φροντίστε να καθαρίζετε το λουρί με νερό, ανά τακτά χρονικά διαστήματα. Σε περίπτωση που εμφανιστούν σημάδια ερυθρότητας ή πρήξιμο στην περιοχή επαφής του ρολογιού με το δέρμα σας, σταματήστε αμέσως τη χρήση του προϊόντος και ζητήστε ιατρική βοήθεια.
- Οι πληροφορίες του προϊόντος βρίσκονται στο πίσω μέρος της θήκης του.
- Για τη φόρτιση του ρολογιού, χρησιμοποιήστε τον σταθμό φόρτισης που περιλαμβάνεται. Χρησιμοποιείτε μόνο προσαρμογείς που συμμορφώνονται με τις προδιαγραφές ασφαλείας της χώρας/περιοχής σας ή προσαρμογείς που έχουν εγκριθεί και παρασχεθεί από αξιόπιστους κατασκευαστές.

- 
- Διατηρείτε τον προσαρμογέα, τον σταθμό φόρτισης και το ρολόι σε ξηρό περιβάλλον κατά τη φόρτιση. Μην αγγίζετε τον προσαρμογέα ή τον σταθμό φόρτισης με βρεγμένα χέρια. Μην εκθέτετε τον προσαρμογέα, τον σταθμό φόρτισης και το ρολόι στη βροχή ή σε άλλα υγρά.
  - Η θερμοκρασία λειτουργίας του ρολογιού είναι από 0°C έως 45°C. Εάν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι πολύ υψηλή ή πολύ χαμηλή, το ρολόι μπορεί να παρουσιάσει δυσλειτουργίες.
  - Το ρολόι διαθέτει εγκατεστημένη μπαταρία. Μην αποσυναρμολογείτε ή αντικαθιστάτε την μπαταρία μόνοι σας, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στην μπαταρία ή το ρολόι. Μόνο εξουσιοδοτημένοι φορείς παροχής υπηρεσιών μπορούν να αντικαταστήσουν την μπαταρία. Η χρήση διαφορετικού τύπου μπαταρίας ενδέχεται να προκαλέσει κινδύνους, έως και τραυματισμούς.
  - Μην αποσυναρμολογείτε, χτυπάτε, συνθλίβετε ή πετάτε το ρολόι σε φωτιά. Εάν υπάρξει διόγκωση της μπαταρίας ή διαρροή υγρού, σταματήστε αμέσως τη χρήση της μπαταρίας.
  - Μην πετάτε το ρολόι ή την μπαταρία σε φωτιά σε καμία περίπτωση, καθώς αυτό μπορεί να οδηγήσει σε έκρηξη. Αυτό το βραχιόλι δεν αποτελεί ιατρική συσκευή και τυχόν δεδομένα ή πληροφορίες που παρέχονται από αυτό δεν θα πρέπει να χρησιμοποιούνται ως βάση για διάγνωση, θεραπεία ή πρόληψη ασθενειών.
  - Το ρολόι και τα εξαρτήματά του ενδέχεται να περιέχουν μικρά κομμάτια. Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ασφυξίας ή άλλους κινδύνους που μπορεί να προκληθούν από παιδιά, κρατήστε το μακριά τους.
  - Το ρολόι δεν είναι παιχνίδι. Να το διατηρείτε μακριά από παιδιά.
  - Εάν το ρολόι δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, απενεργοποιήστε το αφού το φορτίσετε πλήρως και αποθηκεύστε το σε δροσερό και ξηρό μέρος. Να φορτίζετε το ρολόι τουλάχιστον μία φορά κάθε 3 μήνες.

- 
- Μην απορρίπτετε την μπαταρία σε κάδους απορριμμάτων που καταλήγουν σε σκουπιδότοπους. Αν χρειαστεί να απορρίψετε την μπαταρία, συμμορφωθείτε με τους ισχύοντες νόμους και κανονισμούς της χώρας/περιοχής σας.
  - Η έκθεση της μπαταρίας σε περιβάλλον με υψηλές θερμοκρασίες μπορεί να προκαλέσει έκρηξη ή διαρροή εύφλεκτων υγρών και αερίων.
  - Η έκθεση της μπαταρίας σε περιβάλλον με χαμηλή πίεση αέρος μπορεί να προκαλέσει έκρηξη ή διαρροή εύφλεκτων υγρών και αερίων.
  - Διατηρείτε την ενδεικτική λυχνία του προϊόντος μακριά από τα μάτια παιδιών και ζώων ενώ το προϊόν χρησιμοποιείται.
  - Χρησιμοποιείτε το γνήσιο καλώδιο φόρτισης σύμφωνα με τις προδιαγραφές που περιγράφονται στο εγχειρίδιο. Το καλώδιο φόρτισης δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη φόρτιση άλλων προϊόντων, ούτε να χρησιμοποιηθεί με φορτιστές που υπερβαίνουν τις προδιαγραφές ρεύματος εισόδου.
  - Η αντικατάσταση μιας μπαταρίας με άλλη λανθασμένου τύπου που μπορεί να επιφέρει παράκαμψη κάποιας δικλείδας ασφαλείας (όπως πρόκληση πυρκαγιάς, έκρηξη, διαρροή διαβρωτικού ηλεκτρολύτη κ.λπ.).

## Τεχνικά Χαρακτηριστικά

---

Προϊόν: Smart Watch

Όνομα: Ρολόι Xiaomi S1

Μοντέλο: M2112W1

Ασύρματη σύνδεση: Bluetooth 5,2, Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n  
2,4 GHz

Χωρητικότητα μπαταρίας: 470 mAh

Αντίσταση νερού: 5 ATM

Συχνότητα μετάδοσης για τα

GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou: 1559-1610 MHz

Καθαρό βάρος ρολογιού: 69 γρ. (Συμπεριλαμβάνεται το λουρί)

Υλικά λουριού: Δέρμα μοσχαριού/Φθοριούχο καουτσούκ

Υλικό αγκράφας: SUS316L

Ρυθμιζόμενο μήκος: 157 - 241 χιλ.

Τύπος μπαταρίας: Μπαταρία πολυμερών ιόντων λιθίου

Ρεύμα εισόδου: 1 A

Τάση εισόδου: 5 V  $\text{---}$

$\text{---}$  Το σύμβολο υποδηλώνει τάση DC

Συχνότητα λειτουργίας ασύρματης φόρτισης:  
110–148 KHz

Συχνότητα λειτουργίας Wi-Fi: 2400–2483,5 MHz  
Μέγιστη ισχύς εξόδου Wi-Fi: <20 dBm

Συχνότητα λειτουργίας Bluetooth: 2400–2483,5 MHz  
Μέγιστη ισχύς εξόδου Bluetooth: <13 dBm

Μέγιστη ισχύς εξόδου: -16,95 dBuA/m@10m

Θερμοκρασία λειτουργίας: 0°C έως 45°C

Συμβατό με: Αυτό το ρολόι υποστηρίζει μόνο ορισμένα συστήματα Android ή iOS. Για αναλυτικές πληροφορίες, ανατρέξτε στη σελίδα προϊόντος αυτού του ρολογιού στη διεύθυνση [www.mi.com](http://www.mi.com) ή συμβουλευτείτε το προσωπικό πωλήσεων/εξυπηρέτησης πελατών πριν από την αγορά.

---

Αυτός ο εξοπλισμός συμμορφώνεται με τα όρια έκθεσης σε ακτινοβολία ραδιοσυχνότητας (RF) που έχουν θεσπιστεί για μη ελεγχόμενο περιβάλλον. Ο ειδικός ρυθμός απορρόφησης (SAR) αναφέρεται στον ρυθμό με τον οποίο το σώμα απορροφά ενέργεια ραδιοσυχνότητας. Τα όρια του SAR εξαρτώνται από το εάν ο συγκεκριμένος εξοπλισμός χρησιμοποιείται κοντά στο κεφάλι ή στον καρπό. Το όριο SAR είναι 2,0 watt ανά κιλό κατά μέσο όρο σε 10 γραμμάρια ιστού για χρήση κοντά στο κεφάλι και 4,0 watt ανά κιλό κατά μέσο όρο σε 10 γραμμάρια ιστού για χρήση στον καρπό. Κατά τη διάρκεια των δοκιμών, οι εκπομπές αυτού του εξοπλισμού ορίζονται στα υψηλότερα επίπεδα μετάδοσης και τοποθετούνται σε θέσεις που προσομοιώνουν τη χρήση δίπλα στο στόμα, με απόσταση 5 χιλιοστά, και τη χρήση στον καρπό, χωρίς απόσταση. Διατηρείτε τον εξοπλισμό σε απόσταση τουλάχιστον 5 mm από το στόμα σας, ώστε τα επίπεδα έκθεσης να παραμένουν εντός των δοκιμασμένων ορίων.

Μετά τις δοκιμές, οι υψηλότερες τιμές SAR είναι οι εξής:

Δίπλα στο στόμα: 0,147 W/kg

Καρπός: 0,222 W/kg

Η εμπορική ονομασία και τα λογότυπα Bluetooth® είναι σήματα κατατεθέντα της Bluetooth SIG, Inc. και οποιαδήποτε χρήση τους από την Xiaomi Inc. γίνεται βάσει αδείας. Άλλα εμπορικά σήματα και ονόματα είναι ιδιοκτησία των αντίστοιχων κατόχων τους.

## Πληροφορίες συμμόρφωσης με τις κανονιστικές ρυθμίσεις

---



Όλα τα προϊόντα που φέρουν αυτό το σύμβολο αποτελούν απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΗΕ, σύμφωνα με την οδηγία 2012/19/ΕΕ) τα οποία δεν θα πρέπει να αναμειγνύονται με μη διαχωρισμένα οικιακά απόβλητα. Αντίθετα, για την προστασία του περιβάλλοντος και της ανθρώπινης υγείας, θα πρέπει να παραδίδετε τα απόβλητα εξοπλισμού αυτού του τύπου σε ένα καθορισμένο από τις κυβερνητικές ή τοπικές αρχές σημείο συλλογής για την ανακύκλωση των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Η σωστή απόρριψη και ανακύκλωση θα συμβάλει στην αποφυγή πιθανών αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και στην ανθρώπινη υγεία. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη θέση τέτοιων σημείων συλλογής, καθώς και σχετικά με τους όρους και τις προϋποθέσεις χρήσης τους, επικοινωνήστε με τον υπεύθυνο εγκατάστασης ή με τις τοπικές αρχές.

## Δήλωση συμμόρφωσης με την οδηγία της ΕΕ

---



Δια του παρόντος, η Xiaomi Communications Co., Ltd. δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός του τύπου M2112W1 συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διαδικτυακή διεύθυνση:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Για πληροφορίες σχετικά με τους κανονισμούς, την πιστοποίηση του προϊόντος και τη συμμόρφωση λογότυπων που σχετίζονται με το ρολόι Xiaomi S1, μεταβείτε στο πεδίο Ρυθμίσεις > Σχετικά με το ρολόι > Κανονιστικές.



## ΣΗΜΕΙΩΣΗ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

---

Ως καταναλωτής των προϊόντων και υπηρεσιών της Xiaomi, επωφελείστε σύμφωνα με ορισμένες προϋποθέσεις από πρόσθετες εγγυήσεις. Η Xiaomi προσφέρει συγκεκριμένες παροχές εγγύησης καταναλωτή οι οποίες ισχύουν επιπροσθέτως, και δεν αντικαθιστούν τις όποιες νόμιμες εγγυήσεις προβλέπονται σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία που αφορά τους καταναλωτές. Η διάρκεια ισχύος και οι προϋποθέσεις που σχετίζονται με τις νόμιμες εγγυήσεις διέπονται από την αντίστοιχη εθνική νομοθεσία. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις παροχές εγγύησης καταναλωτή, ανατρέξτε στον επίσημο ιστότοπο της Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Εκτός εάν απαγορεύεται από τους νόμους ή έχει δοθεί διαφορετική υπόσχεση από την Xiaomi, οι υπηρεσίες μετά την πώληση περιορίζονται στη χώρα ή την περιοχή της αρχικής αγοράς. Σύμφωνα με την εγγύηση καταναλωτή, η Xiaomi, στο βαθμό που της επιτρέπεται από την ισχύουσα νομοθεσία, και κατά τη διακριτική της ευχέρεια, θα επισκευάσει, αντικαταστήσει ή θα επιστρέψει το χρηματικό αντίτιμο του προϊόντος σας. Η εγγύηση δεν καλύπτει φθορές που προέρχονται από φυσιολογική χρήση του προϊόντος, καθώς επίσης και ζημιές που προκλήθηκαν λόγω ανωτέρας βίας, κατάχρησης ή από αμέλεια ή σφάλμα του χρήστη. Ο υπεύθυνος επικοινωνίας για τις υπηρεσίες μετά την πώληση ενδέχεται να είναι οποιοδήποτε άτομο του εξουσιοδοτημένου δικτύου σέρβις της Xiaomi, οποιοσδήποτε εκ των εξουσιοδοτημένων διανομέων της Xiaomi ή ο τελικός πωλητής που πουλά τα προϊόντα σε εσάς. Σε περίπτωση τυχόν αμφιβολιών, επικοινωνήστε με το εκάστοτε άτομο που έχει υποδειχθεί από την Xiaomi.

---

Οι παρούσες εγγυήσεις δεν ισχύουν στο Χονγκ Κονγκ και την Ταϊβάν.

Τα προϊόντα που δεν είχαν εισαχθεί νομίμως ή/και κατασκευαστεί νομίμως από την Xiaomi ή/και αποκτηθεί νομίμως από την Xiaomi ή κάποιον επίσημο πωλητή της Xiaomi δεν καλύπτονται από τις παρούσες εγγυήσεις. Σύμφωνα με το εφαρμοστέο δίκαιο, ενδέχεται να επωφελείστε από εγγυήσεις του μη επίσημου εμπόρου λιανικής πώλησης που πούλησε το προϊόν. Κατά συνέπεια, η Xiaomi σας προτρέπει να επικοινωνήσετε με τον έμπορο λιανικής πώλησης από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν.

Για τις πληροφορίες που δεν καλύπτονται στο παρόν εγχειρίδιο χρήστη, μεταβείτε στη διεύθυνση [www.mi.com](http://www.mi.com)

Για αναλυτικές πληροφορίες σχετικά με τις παραπάνω λειτουργίες, σαρώστε τον κωδικό QR ή συνδέστε το ρολόι με την εφαρμογή, για να δείτε τις οδηγίες.

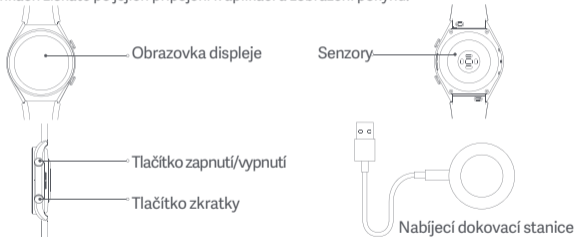


## Přehled o výrobku

---

Před použitím výrobku si pečlivě přečtete tuto příručku a uschovejte ji pro budoucí potřebu. Podrobnější informace o hodinkách získáte po jejich připojení k aplikaci a zobrazení pokynů.

Hodinky



Poznámka: Ilustrace výrobku, příslušenství a uživatelského rozhraní v uživatelské příručce slouží pouze k referenčním účelům. Skutečný výrobek a jeho funkce se mohou díky vylepšením výrobku lišit.

## Způsob připojení

---

Stáhněte a nainstalujte aplikaci, abyste mohli hodinky lépe spravovat, a přihlaste se ke svému Xiaomi účtu, abyste získali více služeb.

Poznámka:

Verze aplikace může být aktualizována. Postupujte podle pokynů pro aktuální verzi aplikace.

1. Stisknutím a podržením funkčního tlačítka zapněte hodinky. Naskenujte kód QR zobrazený na hodinkách svým telefonem a stáhněte a nainstalujte aplikaci. Také můžete aplikaci stáhnout a nainstalovat z obchodů s aplikacemi.
2. Otevřete aplikaci a přihlaste se ke svému Xiaomi účtu. Vyberte Přidat zařízení a postupujte podle pokynů pro přidání hodinek.



Naskenujte kód QR, abyste stáhli aplikaci.

## Párování

---

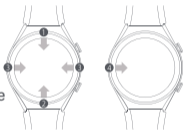
Když se na telefonu i hodinkách zobrazí identický párovací kód, dokončete párování klepnutím na Spárovat.

Poznámky:

- Během párování zkontrolujte, že je na vašem telefonu povoleno rozhraní Bluetooth a že jsou hodinky k telefonu správně připojené.
- Pokud se párovací kód zobrazí na hodinkách, ale ne na telefonu, zkontrolujte prosím, zda se požadavek na párování nenachází v upozorněních telefonu.
- Pokud hodinky při přidávání do aplikace nejde najít nebo je během použití k telefonu nejde připojit, stiskněte a podržte funkční tlačítka na hodinkách po dobu přibližně 3 sekund, aby se obnovilo tovární nastavení, a zkuste akci opakovat.

## Způsob použití

- 1 Zobrazení upozornění: Přejděte prstem dolů od horní části domovské obrazovky.
- 2 Otevření řídicího panelu: Přejděte prstem nahoru od dolní části domovské obrazovky.
- 3 Přepnutí widgetu: Přejedte prstem doleva nebo doprava na stránce domovské obrazovky.
- 4 Návrat: Přejedte prstem od levé strany doprava, pokud jste na jiných stránkách obrazovky.



### Tlačítko zapnutí/vypnutí

- Stiskněte a podržte po dobu 3 sekund: Hodinky se zapnou. Jakmile budou hodinky zapnuté, na obrazovce se zobrazí možnosti vypnout, restartovat a vrátit do továrního nastavení.
- Stiskněte a podržte po dobu 15 sekund: Proběhne vynucený restart.
- Stisknutí na domovské obrazovce: Vstup do seznamu funkcí.
- Stisknutí na jiných stránkách: Návrat na domovskou obrazovku.

### Tlačítko zkratky

- Stisknutí na domovské obrazovce: Vstup do funkce zkratky (standardně seznam aktivit).

## GPS a A-GPS

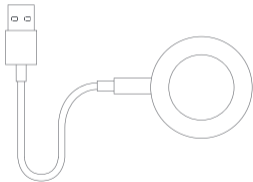
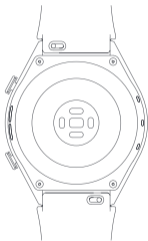
---

Hodinky podporují sledování polohy systémem GPS (Global Position System). Pokud provádíte venkovní aktivitu, jako je běh, systém GPS automaticky zahájí činnost a upozorní vás, když je zjištění polohy úspěšné. Po skončení aktivity sledování skončí. Nejlepším místem pro sledování GPS je otevřená příroda. Pokud se nacházíte v těsném shluku lidí, může zjišťování polohy GPS pomoci zdvihnout ruku. Doporučuje se začít aktivitu až tehdy, když systém GPS začne pracovat. Hodinky mají funkci A-GPS (Assisted GPS), která může urychlit zjištění polohy GPS pomocí dat přímo ze satelitů GPS. Zkontrolujte, že jsou hodinky připojené k telefonu pomocí rozhraní Bluetooth, že lze data z aplikace do hodinek automaticky synchronizovat a že se také automaticky aktualizují data A-GPS. Pokud se data nesynchronizovala po dobu sedmi po sobě jdoucích dní, platnost dat A-GPS vyprší. V takovém případě je potřeba znovu získat informace o poloze. Abyste aktualizovali informace o poloze, můžete na hodinkách přejít na stránku venkovních cvičení.

## Nabíjení

---

Při nízkém stavu baterie náramek okamžitě nabijte.





## Bezpečnostní opatření

---

- Pro denní nošení pohodlně stáhněte pásek hodinek okolo zápěstí přibližně na vzdálenost jednoho prstu od zápěstní kosti. Pásek upravte tak, aby snímač tepové frekvence mohl normálně shromažďovat data.
- Pokud hodinky používáte k měření tepové frekvence, držte zápěstí v klidu.
- Hodinky mají úroveň vodotěsnosti 5ATM (hloubka 50 metrů). Je možné je nosit do bazénu, při plavání u pobřeží nebo při jiných aktivitách v mělké vodě. Nelze je však používat v horké sprše, sauně ani při přístrojovém potápění. Mějte také na paměti, že při vodních sportech nesmí být hodinky přímo zasaženy prudkým proudem vody. Vodotěsnost není trvalá a může se časem zhoršit.
- Dotyková obrazovka hodinek není určena k používání pod vodou. Pokud hodinky přijdou do kontaktu s vodou, před dalším používáním otřete z povrchu vodu pomocí měkké utěrky.
- Při běžném nošení řemínek příliš neutahujte. Udržujte kontaktní plochu suchou a pásek pravidelně čistěte vodou. Pokud se na pokožce v místě kontaktu objeví zarudnutí nebo otok, okamžitě přestaňte hodinky používat a vyhledejte lékařskou pomoc.
- Informace o produktu jsou pro vaši potřebu uvedeny na zadním krytu hodinek.
- K nabíjení hodinek používejte přiloženou nabíjecí dokovací stanici. Používejte pouze napájecí adaptéry, které vyhovují místním bezpečnostním předpisům nebo jsou certifikovány a dodávány kvalifikovaným výrobcem.
- Během nabíjení uchovávejte napájecí adaptér, nabíjecí dokovací stanici a hodinky v suchém prostředí. Nedotýkejte se napájecího adaptéru ani nabíjecí dokovací stanice mokřýma rukama. Nevystavujte napájecí adaptér, nabíjecí dokovací stanici ani hodinky dešti nebo jiným tekutinám.

- 
- Provozní teplota hodinek je v rozmezí od 0°C do 45°C. Pokud je okolní teplota příliš vysoká nebo příliš nízká, nemusí hodinky fungovat správně.
  - Hodinky mají integrovanou baterii. Aby nedošlo k poškození baterie nebo hodinek, baterii sami nerozebírejte ani nevyměňujte. Baterii může vyměňovat pouze autorizovaný poskytovatel servisu. V opačném případě použití chybného typu baterie může vést k potenciálně nebezpečné situaci s možností zranění osob.
  - Hodinky nerozebírejte, nedeformujte, nevhazujte je do ohně ani do nich nebouchejte. Pokud dojde k jakémukoli nadouvání nebo úniku kapaliny, přestaňte baterii okamžitě používat.
  - Nikdy neházejte hodinky nebo jejich baterii do ohně, aby nedošlo k explozi.
  - Tyto hodinky nejsou zdravotní pomůcka; data ani informace poskytované hodinkami nesmí být používány jako základ diagnózy, léčby nebo prevence nemocí.
  - Hodinky a jejich příslušenství mohou obsahovat drobné díly. Abyste zabránili udušení nebo jiným nebezpečím a poškozením způsobeným dětmi, uchovávejte hodinky mimo jejich dosah.
  - Tyto hodinky nejsou hračka. Uchovávejte je mimo dosah dětí.
  - Pokud se hodinky nebudou delší dobu používat, plně je nabijte a pak je vypněte a uložte na suchém a chladném místě. Hodinky dobíjejte alespoň jednou za 3 měsíce.
  - Nevyhazujte baterii do odpadu, který je určený ke skládkování. Při likvidaci baterie se řiďte místními zákony a předpisy.
  - Ponechání baterie v prostředí s extrémně vysokou teplotou, které by mohlo vést k výbuchu nebo úniku hořlavé tekutiny či plynu.

- 
- Působení na baterii extrémně nízkým tlakem vzduchu, které by mohlo vést k výbuchu nebo úniku hořlavé tekutiny či plynu.
  - Když se výrobek používá, udržujte jeho indikátor mimo dosah očí dětí a zvířat.
  - Používejte originální nabíjecí kabel v souladu se specifikacemi popsány v příručce. Nabíjecí kabel nelze použít k nabíjení jiných produktů a nelze ho používat s nabíječkami, které překračují vstupní specifikace.
  - Výměna baterie za nesprávný typ, který může zmařit bezpečnostní opatření (např. vzplanutí, výbuch, únik korozivního elektrolytu atd.).

## Parametry

---

Produkt: Smart Watch

Název: Hodinky Xiaomi S1

Model: M2112W1

Bezdrátová konektivita: Bluetooth 5.2, Wi-Fi IEEE  
802.11b/g/n 2,4 GHz

Kapacita baterie: 470 mAh

Vodotěsnost: 5 atm

Přenosová frekvence systémů

GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou: 1559–1610 MHz

Čistá hmotnost hodinek: 69 g (včetně pásku)

Materiály pásku: Telecí kůže / fluorová pryž

Materiál přezky: SUS316L

Nastavitelná délka: 157–241 mm

Typ baterie: Lithium-ion polymerová baterie

Vstupní proud: 1 A

Vstupní napětí: 5 V ⚡

⚡ Symbol označuje stejnosměrné napětí.

Provozní frekvence bezdrátového nabíjení:  
110–148 KHz

Provozní frekvence Wi-Fi: 2400–2483,5 MHz

Maximální výstupní výkon Wi-Fi: <20 dBm

Provozní frekvence Bluetooth: 2400–2483,5 MHz

Maximální výstupní výkon Bluetooth: <13 dBm

Maximální výstupní výkon: -16,95 dBuA/m@10m

Provozní teplota: 0°C až 45°C

Kompatibilita: Tyto hodinky podporují pouze některé systémy Android nebo iOS. Podrobné informace naleznete na produktové stránce těchto hodinek na webu [www.mi.com](http://www.mi.com) nebo se před nákupem obraťte na prodejce či zákaznický servis.

---

Toto zařízení splňuje limity pro vystavení radiofrekvenčnímu záření stanovené pro nekontrolované prostředí.

Specifická míra absorpce (SAR) udává míru, s jakou tělo absorbuje elektromagnetickou energii na rádiových frekvencích. Limity SAR závisí na tom, zda je zařízení používáno u hlavy nebo na zápěstí. Limit SAR je 2,0 wattu na kilogram při průměrování na 10 gramů tkáně v případě použití u hlavy a 4,0 wattu na kilogram při průměrování na 10 gramů tkáně v případě použití na zápěstí.

Během testování byl vysílač tohoto zařízení nastaven na nejvyšší vysílací výkon a zařízení bylo umístěno v polohách, které simulují použití u úst s odstupem 5 mm a na zápěstí bez odstupu.

Při umístění tohoto zařízení v blízkosti úst dodržujte odstup alespoň 5 mm, abyste zajistili, že úroveň expozice zůstane na úrovni testovaných hodnot nebo pod ní.

Při testování byly zjištěny následující maximální hodnoty SAR:

U úst: 0,147 W/kg

Na zápěstí: 0,222 W/kg

Bluetooth® a příslušná loga jsou registrované obchodní známky vlastněné společností Bluetooth SIG, Inc. a veškeré použití těchto známek společností Xiaomi Inc. podléhá licenci. Jiné obchodní známky a obchodní značky patří příslušným vlastníkům.

## Informace o shodě s předpisy

---



Všechny výrobky označené tímto symbolem jsou odpadní elektrická a elektronická zařízení (OEEZ, jak je uvedeno ve směrnici 2012/19/EU), která by neměla být mísená s netříděným domovním odpadem. Místo toho byste měli chránit lidské zdraví a životní prostředí odevzdáním zařízení na sběrném místě, které je určeno k recyklaci odpadních elektrických a elektronických zařízení a stanoveno vládou nebo místními úřady. Správná likvidace a recyklace pomohou zabránit potenciálním negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví. Více informací o umístění a podmínkách těchto sběrných míst se dozvíte od montážního technika nebo místních úřadů.

## EU – Prohlášení o shodě

---



Společnost Xiaomi Communications Co., Ltd. tímto prohlašuje, že rádiové zařízení typu M2112W1 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení o shodě pro EU je k dispozici na následující internetové adrese: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Informace o právních předpisech, osvědčení produktu a loga označující shodu s předpisy a normami souvisejícími s těmito hodinkami Xiaomi S1 naleznete v nabídce Nastavení > O hodinkách > Dohled.

## UPOZORNĚNÍ K ZÁRUCE

---

Jako uživatel produktů Xiaomi máte za určitých podmínek nárok na dodatečné záruky. Společnost Xiaomi nabízí specifické spotřebitelské záruky v rámci výhod poskytovaných jako doplněk k zákonným zárukám poskytovaným na základě zákona o ochraně spotřebitelů platného ve vaší zemi, nikoli namísto těchto záruk. Doba platnosti a podmínky týkající se zákonných záruk jsou uvedeny v příslušných místních zákonech. Další informace o výhodách spotřebitelských záruk naleznete na oficiálních webových stránkách společnosti Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. S výjimkou případů, kdy to zakazují zákony nebo jinak přislíbila společnost Xiaomi, jsou poprodejní služby omezeny na zemi nebo region původního nákupu. V rámci spotřebitelské záruky a v maximálním rozsahu povoleném zákonem společnost Xiaomi dle svého uvážení opraví nebo vymění váš produkt, případně vám vrátí zpět částku, která za něj byla zaplacená. Na běžnou míru opotřebení, zásah vyšší moci, zneužití nebo poškození způsobené nedbalostí nebo chybou uživatele se záruka nevztahuje. Kontaktní osobou pro poprodejní servis může být jakákoli osoba v autorizované servisní síti společnosti Xiaomi, autorizovaní distributoři společnosti Xiaomi nebo konečný prodejce, který vám produkty prodal. V případě pochybností kontaktujte příslušnou osobu, kterou společnost Xiaomi určila.

---

Současné záruky se nevztahují na Hongkong a Tchaj-wan.

Na výrobky, které nebyly řádně dovezeny a/nebo nebyly řádně vyrobeny společnostmi Xiaomi a/nebo nebyly řádně pořízeny od společnosti Xiaomi nebo oficiálního prodejce produktů Xiaomi, se stávající záruky nevztahují. Na základě platných zákonů můžete získat záruky od neoficiálního prodejce, který produkt prodal. Společnost Xiaomi vás proto vyzývá, abyste kontaktovali prodejce, od kterého jste výrobek zakoupili.

Pokud některou informaci nenajdete v této uživatelské příručce, podívejte se na web [www.mi.com](http://www.mi.com). Podrobné informace o výše uvedených funkcích získáte naskenováním QR kódu nebo připojením hodinek k aplikaci, kde si zobrazíte pokyny.



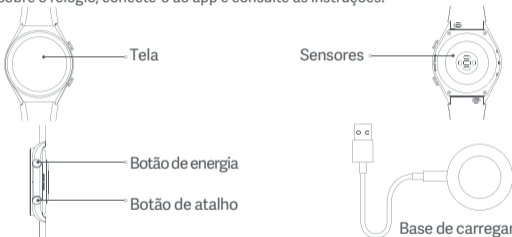


## Visão geral do produto

---

Leia este manual com atenção antes do uso e preserve-o para referência futura. Para obter informações mais detalhadas sobre o relógio, conecte-o ao app e consulte as instruções.

Assistir



Observação: As ilustrações do produto, acessórios, e interface do usuário no manual são utilizadas somente para referência. O produto e suas funções podem sofrer alterações devido a melhoramentos.

## Como conectar

---

Baixe e instale o app para gerenciar melhor seu relógio, e entre em sua conta Xiaomi para obter mais serviços.

Observação:

A versão do app pode ter sido atualizada. Siga as instruções com base na versão atual.

1. Pressione e segure o botão de função para ligar o relógio.

Escaneie o código QR exibido no relógio com seu telefone, então baixe e instale o app. Você também pode baixar e instalar o app em lojas de apps.

2. Abra o app e entre em sua conta Xiaomi. Selecione Adicionar dispositivo e siga as instruções para adicionar seu relógio.



Digitalize o código QR para baixar o app

## Emparelhando

---

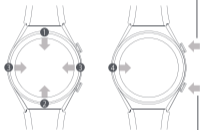
Quando um código de emparelhamento idêntico for exibido no telefone e no relógio, toque em Emparelhar para concluir o emparelhamento.

Observações:

- Durante o emparelhamento, assegure que o Bluetooth está ativado em seu telefone e que o relógio está conectado ao seu telefone.
- Se o código de emparelhamento aparecer no relógio, mas não no telefone, verifique se há uma solicitação de emparelhamento nas notificações do telefone.
- Se o relógio não puder ser encontrado ao adicioná-lo ao app, ou se ele não puder se conectar ao seu telefone durante o uso, pressione e segure o botão de função do relógio por 3 segundos para restaurar as configurações de fábrica. Então, tente novamente.

## Como usar

- 1 Visualizar as notificações: Deslize de cima para baixo na tela inicial.
- 2 Abra o painel de controle: Deslize de baixo para cima na tela inicial.
- 3 Alternar widget: Deslize para a esquerda ou direita na página da tela inicial.
- 4 Voltar: Deslize do canto esquerdo para a direita em outras páginas de telas.



### Botão de energia

- Manter pressionado por três segundos: liga o relógio. Quando o relógio estiver ligado, a tela mostrará as opções para desligar, reiniciar e restaurar as configurações de fábrica.
- Manter pressionado por 15 segundos: força a reinicialização.
- Ao pressionar na tela inicial: entra na lista de funções.
- Ao pressionar em outras páginas: volta para a tela inicial.

### Botão de atalho

- Ao pressionar na tela inicial: entra na função de atalho (lista de exercícios físicos por padrão)

## GPS e A-GPS

---

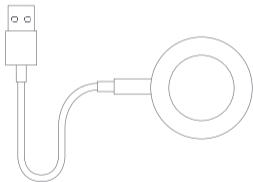
O relógio possui recursos de acompanhamento pelo sistema de posicionamento global (GPS). Quando você faz exercícios ao ar livre, como corrida, o GPS automaticamente começa a funcionar, notificando quando o posicionamento for realizado. O acompanhamento será interrompido quando seu exercícios terminarem. Campos abertos ao ar livre são os melhores lugares para o acompanhamento do GPS; já em lugares com aglomerações densas, levantar seu braço ajuda a posicionar o GPS melhor. É recomendável que você comece seus exercícios somente quando o GPS começar a funcionar.

O relógio tem um recurso de GPS assistido (A-GPS), que pode agilizar o posicionamento do GPS com os dados diretamente dos satélites do GPS. Assegure que o seu relógio está conectado ao telefone pelo Bluetooth. Os dados podem ser sincronizados automaticamente do app com o seu relógio, e os dados do A-GPS também são atualizados automaticamente. Caso os dados não sejam sincronizados por sete dias, os dados do A-GPS expirarão. Nesse caso, as informações de posicionamento precisarão ser obtidas novamente. Você pode acessar a página de exercícios ao ar livre em seu relógio para atualizar as informações de posicionamento.

## Carregando

---

Recarregue sua pulseira imediatamente quando o nível da bateria estiver baixo.



## Precauções de segurança

---

- Para uso diário, prenda o relógio confortavelmente em seu pulso a cerca de um dedo de distância do osso. Ajuste a pulseira para que o sensor de frequência cardíaca colete dados normalmente.
- Ao usar o relógio para medir a sua frequência cardíaca, mantenha o pulso imóvel.
- O relógio tem uma classificação de resistência à água de 5ATM (50 metros de profundidade). Ela pode ser usada na piscina, ao nadar perto da praia ou durante outras atividades em águas rasas. Porém, ela não pode ser usada em banhos quentes, saunas ou mergulhos. Além disso, evite que o relógio sofra impacto direto de fluxos rápidos de água durante a prática de esportes aquáticos. A função de resistência à água não é permanente e pode sofrer um desgaste com o passar do tempo.
- A tela de toque do relógio não é compatível com operações embaixo da água. Quando o relógio entrar em contato com a água, use um pano macio para remover o excesso de água da superfície antes do uso.
- Durante o uso diário, evite usar o relógio muito apertado. Mantenha a área de contato seca e limpe a pulseira com água regularmente. Interrompa o uso do relógio imediatamente e procure um médico se a área de contato na sua pele apresentar manchas vermelhas ou inchaço.
- As informações do produto estão listadas no verso da caixa do relógio, para consulta.
- Use a base de carregamento inclusa para recarregar o relógio. Use apenas fontes que atendam aos padrões de segurança locais ou que sejam certificados e fornecidos por fabricantes qualificados.
- Mantenha a fonte, a base de carregamento e o relógio em um ambiente seco durante o carregamento. Não toque na fonte nem na base de carregamento com as mãos molhadas. Não exponha a fonte, a base de carregamento e o relógio à chuva ou outros líquidos.

- 
- A temperatura de operação do relógio é de 0°C a 45 °C . Se a temperatura ambiente for alta ou baixa demais, o relógio pode apresentar defeitos.
  - O relógio tem uma bateria embutida. Para evitar danos à bateria ou ao relógio, não desmonte nem substitua a bateria sozinho. Somente prestadores de serviço autorizados podem substituir a bateria; caso contrário, isso pode causar perigos em potencial e até mesmo lesões pessoais, se o tipo errado de bateria for usado.
  - Não desmonte, bata, esmague ou jogue o relógio no fogo. Pare de usar a bateria imediatamente se houver sinais de inchaço ou vazamento de líquidos.
  - Nunca jogue o relógio ou a bateria no fogo, para evitar uma explosão.
  - Este relógio não é um dispositivo médico. Quaisquer dados ou informações fornecidos pelo relógio não devem ser usados como base para diagnósticos, tratamentos e prevenção de doenças.
  - O relógio e os acessórios podem conter partes pequenas. Para evitar riscos de sufocamento ou outros perigos para crianças, mantenha o relógio fora do alcance de crianças.
  - O relógio não é um brinquedo. Mantenha-o fora do alcance de crianças.
  - Se você não for utilizar o relógio por um longo período, desligue-o depois de recarregar totalmente e armazene-o em um local frio e seco. Recarregue o relógio pelo menos uma vez a cada 3 meses.
  - Não descarte a bateria no lixo destinado a aterros sanitários. Ao descartar a bateria, siga leis ou regulamentos locais.
  - Deixar uma bateria em um ambiente com temperaturas extremamente altas, podendo resultar em uma explosão ou vazamento de líquidos ou gases inflamáveis.



- 
- Uma bateria sujeita a pressões atmosféricas extremamente baixas, podendo resultar em uma explosão ou vazamento de líquidos ou gases inflamáveis.
  - Mantenha o indicador do produto longe dos olhos de crianças e animais enquanto estiver usando o produto.
  - Use o cabo de carregamento original de acordo com as especificações descritas no manual. O cabo de carregamento não pode ser usado para recarregar outros produtos nem pode ser usado com carregadores com especificações de entrada superiores.
  - Não substitua a bateria por uma outra com tipo incorreto que possa danificar um mecanismo de defesa (como pegar fogo, explosão, vazamento de eletrólito corrosivo etc.).

## Especificações

---

Produto: Smart Watch

Nome: Relógio Xiaomi Watch S1

Modelo: M2112W1

Conectividade sem fios: Bluetooth 5.2, Wi-Fi IEEE

802.11b/g/n 2,4 GHz

Capacidade da bateria: 470 mAh

Resistência à água: 5 ATM

Frequência de transmissão do GPS/GLONASS/

Galileo/BeiDou: 1559-1610 MHz

Peso líquido do relógio: 69 g (incluindo pulseira)

Materiais da pulseira: Couro bovino/borracha  
fluorada

Material da fivela: SUS316L

Comprimento ajustável: 157-241 mm

Tipo de bateria: Bateria de polímero de lítio

Corrente de entrada: 1 A

Tensão de entrada: 5 V $\overline{\text{~}}$

$\overline{\text{~}}$  O símbolo indica tensão de corrente alternada (DC)

Frequência de operação do carregamento sem fios:  
110–148 KHz

Frequência de operação Wi-Fi: 2400–2483,5 MHz

Potência máxima de saída Wi-Fi: <20 dBm

Frequência de operação Bluetooth: 2400–2483,5 MHz

Potência máxima de saída Bluetooth: <13 dBm

Potência máxima de saída: -16,95 dBuA/m@10m

Temperatura de operação: 0°C a 45°C

Compatível com: O relógio é compatível com alguns sistemas Android ou iOS apenas. Para obter informações detalhadas, consulte as instruções na página do produto do relógio em [www.mi.com](http://www.mi.com) ou consulte o serviço de atendimento ao cliente/vendas antes da compra.

---

Este equipamento atende aos limites determinados de exposição à radiação de radiofrequência para um ambiente sem controle.

A taxa de absorção específica (SAR) refere-se à taxa em que o corpo absorve energia de radiofrequência. Os limites da SAR dependem do equipamento ser usado na cabeça ou no pulso. O limite da SAR é de 2 watts por quilograma em média para 10 gramas de pele para uso na cabeça ou 4 W/kg em média para 10g de pele para uso no pulso.

Essas taxas do equipamento são testadas ao nível máximo de transmissão. O equipamento é posicionado em locais que simulam o uso dentro (ou próximo) à boca, com separação de 5 mm, e no pulso, sem separação.

Ao posicionar este equipamento próximo à sua boca, mantenha separação mínima de 5 mm para assegurar que os níveis de exposição permaneçam no nível testado ou inferior.

Depois do teste, os valores de SAR mais altos são os abaixo:

Próximo à boca: 0,147 W/kg

Pulso: 0,222 W/kg

A marca e o logotipo Bluetooth® são marcas registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e a utilização dos mesmos por Xiaomi Inc. é feita mediante licença. Outras marcas e nomes comerciais são de seus respectivos proprietários.

## Informações sobre conformidade regulamentar

---



Todos os produtos com esse símbolo são resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos (REEE, conforme a diretiva 2012/19/UE) que não devem ser misturados ao lixo doméstico não separado. Em vez disso, você deve proteger a saúde humana e o meio ambiente, entregando seu equipamento usado em um ponto de coleta designado para a reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos, indicado pelo governo ou pelas autoridades locais. O descarte e a reciclagem corretos ajudarão a evitar possíveis consequências negativas ao meio ambiente e à saúde humana. Entre em contato com o setor responsável ou as autoridades locais para obter mais informações sobre o local, bem como os termos e condições desses pontos de coleta.

## Declaração de conformidade da UE

---



Por meio desta, o fabricante Xiaomi Communications Co., Ltd. declara que o tipo de equipamento de rádio M2112W1 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto na íntegra da declaração de conformidade da União Europeia está disponível no seguinte endereço de internet:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Para obter informações regulamentares, sobre a certificação do produto e logotipos de conformidade relacionados ao Relógio Xiaomi Watch S1, acesse Configurações > Sobre o relógio > Certificação.

## AVISO DE GARANTIA

---

Como cliente da Xiaomi, você se beneficia de garantias adicionais em determinadas condições. A Xiaomi oferece benefícios específicos de garantia do consumidor que complementam e não substituem as garantias legais definidas pelo código de defesa do consumidor do país. A duração e as condições relacionadas às garantias legais são definidas pela respectiva legislação local. Para obter mais informações sobre os benefícios de garantia do consumidor, consulte o site oficial da Xiaomi <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Exceto quando proibido por leis ou assegurado de outra forma pela Xiaomi, o serviço pós-venda deve se limitar ao país ou à região da compra original. De acordo com a garantia do consumidor, dentro dos limites permitidos por lei, a Xiaomi irá, a seu critério, reparar, substituir ou reembolsar o valor pago pelo produto. Não há garantia para desgaste natural, força maior, mau uso ou danos causados por negligência ou culpa do usuário. A pessoa de contato para o serviço pós-venda pode ser qualquer pessoa da rede de serviços autorizada Xiaomi, distribuidores autorizados da Xiaomi ou o fornecedor final que vendeu os produtos para você. Em caso de dúvida, entre em contato com a pessoa responsável indicada pela Xiaomi.

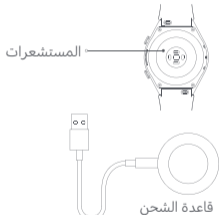
---

As presentes garantias não se aplicam em Hong Kong e Taiwan.  
Produtos que não foram devidamente importados e/ou não foram devidamente fabricados pela Xiaomi e/ou não foram devidamente adquiridos pela Xiaomi ou por um revendedor oficial da Xiaomi não estão cobertos pelas presentes garantias. De acordo com a legislação aplicável, você pode se beneficiar das garantias do revendedor não oficial que vendeu o produto. Portanto, a Xiaomi recomenda que você entre em contato com o revendedor de quem você comprou o produto. Para obter informações não oferecidas neste guia rápido, acesse [www.mi.com](http://www.mi.com)  
Para obter informações detalhadas sobre as funções acima, digitalize o código QR ou conecte o relógio ao app para consultar as instruções.



## نظرة عامة حول المنتج

اقرأ هذا الدليل بعناية قبل الاستخدام واحتفظ به للرجوع إليه مستقبلاً. لمزيد من المعلومات التفصيلية عن الساعة يرجى توصيلها بالتطبيق وعرض التعليمات.  
الساعة



ملاحظة: الرسوم التوضيحية للمنتج والملحقات وواجهة المستخدم في دليل المستخدم يتم توفيرها كمرجع فقط. وقد يختلف المنتج والوظائف الفعلية بسبب إدخال تحسينات على المنتج.

## كيفية التوصيل



قم بتنزيل التطبيق وتثبيته لإدارة ساعتك بشكل أفضل، وسجل الدخول إلى حساب Xiaomi الخاص بك لمزيد من الخدمات. ملاحظة: ربما قد تم تحديث إصدار التطبيق، الرجاء إتباع التعليمات استنادًا إلى إصدار التطبيق الحالي.

1. اضغط مع الاستمرار على زر الوظائف لتشغيل الساعة. امسح رمز QR المعروف على الساعة بهاتفك، ثم قم بتنزيل التطبيق وتثبيته. يمكنك أيضًا تنزيل التطبيق وتثبيته من متاجر التطبيقات.
2. افتح التطبيق، ثم سجل الدخول إلى حساب Xiaomi الخاص بك. اختر إضافة جهاز واتبع التعليمات لإضافة ساعتك.

امسح رمز الاستجابة السريعة لتنزيل التطبيق



عند عرض رمز إقران متطابق على كل من الهاتف والساعة، انقر فوق "إقران" لإكمال الإقران.

### ملاحظات:

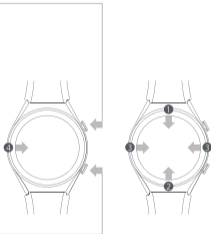
- أثناء الإقران، تأكد من تمكين البلوتوث ومن اتصال الساعة جيدًا بهاتفك.
- إذا ظهر رمز الإقران على الساعة وليس على الهاتف، يرجى التحقق مما إذا كان هناك طلب إقران في إشعارات الهاتف.
- إذا لم تجد الساعة أثناء إضافتها إلى التطبيق، أو لم تتمكن من توصيلها بهاتفك أثناء الاستخدام يرجى الضغط مع الاستمرار على زر الوظيفة الموجود بالساعة لمدة 3 ثواني تقريبًا لاستعادة إعدادات المصنع، ثم حاول مجددًا.

### زر التشغيل

- اضغط مع الاستمرار لمدة 3 ثوان
- تقريب : لتشغيل الساعة. عندما تكون الساعة قيد التشغيل، ستعرض الشاشة خيارات إيقاف التشغيل وإعادة التشغيل واستعادة إعدادات المصنع.
- اضغط مع الاستمرار لمدة 15 ثانية
- تقريب : لفرض إعادة التشغيل.
- اضغط عندما تكون على الشاشة الرئيسية: أدخل قائمة الوظائف.
- اضغط عندما تكون يف صفحات أخرى: ارجع إلى الشاشة الرئيسية.

### زر الاختصار

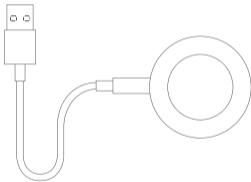
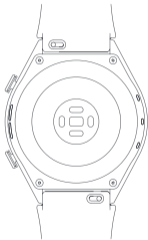
- اضغط عندما تكون على الشاشة الرئيسية: أدخل وظيفة الاختصار (قائمة التمرين افتراضياً).



- 1 عرض الإشعارات: اسحب لأسفل من أعلى الشاشة الرئيسية
- 2 فتح لوحة التحكم: اسحب لأعلى من أسفل الشاشة الرئيسية
- 3 أداة التبديل: اسحب إلى اليسار أو اليمين عند التواجد على صفحة الشاشة الرئيسية
- 4 الرجوع: اسحب من الحافة اليسرى إلى اليمين عند التواجد على صفحات الشاشات الأخرى

تدعم الساعة تتبع نظام تحديد المواقع العالمي (GPS). عندما تمارس التمرينات الرياضية في الهواء الطلق مثل الجري، سيبدأ GPS في العمل تلقائيًا ويعلمك عندما يكون تحديد الموقع ناجحًا، ويتوقف عن التتبع بمجرد أن تنتهي من ممارسة التمرينات الرياضية. تكون الساحة المفتوحة في الهواء الطلق هي أفضل مكان لتتبع GPS؛ بينما عندما تكون بين حشد مزدحم، فإن رفع ذراعك يمكن أن يساعد GPS في تحديد المواقع بشكل أفضل. يوصى ببدء تمرينك الرياضي فقط عندما يبدأ GPS في العمل. تحتوي الساعة على ميزة A-GPS التي يمكنها تسريع تحديد المواقع عبر البيانات مباشرة من أقمار GPS الصناعية. تأكد من أن ساعتك متصلة بالهاتف عبر البلوتوث، وأنه يمكن مزامنة البيانات تلقائيًا من تطبيق إلى ساعتك، كما أنه تم تحديث بيانات A-GPS تلقائيًا أيضًا. في حالة عدم مزامنة البيانات لمدة سبعة أيام متتالية، ستنتهي صلاحية بيانات A-GPS. إذا حدث ذلك، سيلزم إعادة الحصول على معلومات تحديد الموقع. يمكنك الانتقال إلى صفحة التمرينات الرياضية في الهواء الطلق على ساعتك لتحديث معلومات تحديد الموقع.

أعد شحن السوار على الفور عندما يكون مستوى البطارية منخفضًا.



- للاستخدام اليومي، ضع الساعة حول معصمك بإحكام وبشكل مريح، على بُعد حوالي إصبع واحد من عظمة المعصم. عدل الشريط للتأكد من أن مستشعر معدل ضربات القلب بإمكانه جمع البيانات بشكل طبيعي.
- عند استخدام الساعة لقياس معدل ضربات قلبك، برجاء إبقاء معصمك ثابتًا.
- تتميز الساعة بدرجة مقاومة للماء تبلغ (50 ATM 5 مترًا عمقًا). حيث يمكن ارتداؤه في حوض السباحة أو أثناء السباحة على الشاطئ أو خلال الأنشطة الأخرى في المياه الضحلة. ومع ذلك، لا يمكن استخدامه أثناء الاستحمام بماء ساخن أو في الساونا أو أثناء الغوص. علاوة على ذلك، تجنب ارتطام الساعة مباشرةً بالتيارات السريعة أثناء ممارسة الرياضات المائية. وظيفة المقاومة للماء ليست دائمة وقد تضعف بمرور الوقت.
- لا تدعم شاشة اللمس الخاصة بالساعة التشغيل تحت الماء. عندما تلامس الساعة الماء، استخدم قطعة قماش ناعمة لمسح المياه الزائدة من سطحها قبل استخدامها.
- أثناء الاستخدام اليومي، تجنب ارتداء الساعة بإحكام شديد. حافظ على منطقة التلامس جافة ونظف الحزام بانتظام بالماء. توقف عن استخدام الساعة فورًا واطلب المساعدة الطبية في حال ظهور علامات احمرار أو تورم على منطقة التلامس مع الجلد.
- معلومات المنتج مُدرجة على الغطاء الخلفي للساعة للرجوع إليها.
- يُرجى استخدام قاعدة الشحن المرفقة لشحن الساعة. استخدم محاولات الطاقة التي تتوافق مع معايير السلامة المحلية أو المعتمدة والموردة من قبل الشركات المصنعة المؤهلة فقط.
- احتفظ بمحول الطاقة وقاعدة الشحن والساعة في بيئة جافة أثناء الشحن. لا تلمس محول الطاقة أو قاعدة الشحن بأيدي مبللة. لا تعرّض محول الطاقة وقاعدة الشحن والساعة للمطر أو السوائل الأخرى.

- درجة حرارة تشغيل الساعة من 0 إلى 45 درجة مئوية. قد تتعطل الساعة إذا كانت درجة الحرارة المحيطة مرتفعة جدًا أو منخفضة جدًا.
- تحتوي الساعة على بطارية مدمجة. لتجنب تلف البطارية أو الساعة، لا تقم بفك واستبدال البطارية بنفسك. يمكن فقط لموفري الخدمة المعتمدين استبدال البطارية؛ القيام بخلاف ذلك سيؤدي إلى مخاطر محتملة قد تصل إلى الإصابات الشخصية في حالة استخدام نوع بطارية خاطئ.
- لا تقم بفك الساعة أو رطمها أو سحقها أو رميها في النار. توقف عن استخدام البطارية فورًا في حال وجود أي انتفاخ أو تسرب للسوائل.
- لا تقم مطلقًا بإلقاء الساعة أو بطاريتها في النار لتجنب الانفجار.
- هذه الساعة ليست جهازًا طبيًا، وينبغي عدم استخدام أي بيانات أو معلومات مقدمة منها كأساس لتشخيص مرض أو معالجته أو الوقاية منه.
- قد تحتوي الساعة وإكسسواراتها على أجزاء صغيرة. لتجنب الاختناق أو الأضرار الأخرى التي يسببها الأطفال، احفظ الساعة بعيدًا عن متناول الأطفال.
- هذه الساعة ليست لعبة، فحافظ عليها بعيدًا عن متناول الأطفال.
- إذا قررت عدم استخدام الساعة لفترة طويلة، قم بشحنها بالكامل ثم أطفئها واحفظها في مكان بارد وجاف. وعليك أيضًا شحن الساعة مرة كل 3 أشهر على الأقل.

- 
- لا تضع البطارية في القمامة التي يتم التخلص منها في مدافن القمامة. عند التخلص من البطارية، يجب الامتثال للقوانين أو اللوائح المحلية.
  - ترك البطارية في بيئة محيطة ذات درجة حرارة مرتفعة للغاية يمكن أن يتسبب بحدوث انفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال.
  - تعرض البطارية لضغط هواء منخفض بشدة يمكن أن يتسبب بانفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال.
  - أبقِ المؤشر الخاص بـ المنتج بعيدًا عن أعين الأطفال والحيوانات أثناء استخدام المنتج.
  - يُرجى استخدام كابل الشحن الأصلي وفقًا للمواصفات الواردة في الدليل. لا يمكن استخدام كابل الشحن لشحن منتجات أخرى، ولا يمكن استخدامه مع الشواحن التي تتجاوز مواصفات الإدخال.
  - يمكن أن يؤدي استبدال البطارية بأخرى غير مناسبة إلى تعريض الأفراد للمخاطر (مثل نشوب حريق أو الانفجار أو تسرب المحلول الموصل للكهرباء وما إلى ذلك).

نوع البطارية: بطارية ليثيوم أيون بوليمر  
 تيار الإدخال: 1 أمبير  
 جهد الإدخال: 5 فولت  
 --- يشير الرمز إلى جهد التيار المستمر  
 تردد تشغيل الشحن اللاسلكي: 110-148 كيلوهرتز  
 تردد تشغيل شبكة واي فاي: 2400-2483.5 ميغاهرتز  
 أقصى طاقة خرج لشبكة واي فاي: >20 ديسيبل مللي واط  
 تردد تشغيل شبكة البلوتوث: 2400-2483.5 ميغاهرتز  
 الحد الأقصى لطاقة خرج البلوتوث: >13 ديسيبل مللي واط  
 الحد الأقصى لطاقة الخرج: -16.95dBuA/m@10m  
 درجة حرارة التشغيل: 0 إلى -45 درجة مئوية  
 متوافق مع: تدعم هذه الساعة أنظمة Android أو iOS محددة فقط.  
 للمعلومات التفصيلية يرجى التحقق من صفحة المنتج الخاصة بهذه الساعة على [www.mi.com](http://www.mi.com) أو استشارة موظفي المبيعات/خدمة العملاء قبل الشراء.

المنتج: Smart Watch  
 الاسم: ساعة S1 من Xiaomi  
 الطراز: M2112W1  
 الاتصال اللاسلكي: Bluetooth® 5.2 Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n  
 2.4 جيجا هرتز  
 سعة البطارية: 470 مللي أمبير/ساعة  
 مقاومة الماء: 5 ATM  
 تحديد الموقع: نظام التموضع العالمي/غلوناس/غاليليو/بيدو  
 تردد الإرسال عبر  
 GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou:  
 1559-1610 ميغاهرتز  
 الوزن الصافي للساعة: 69 جم (بما في ذلك الشريط)  
 مادة السوار: جلد بقري/مطاط الفلورين  
 مادة المشبك: SUS316L  
 الطول القابل للتعديل: 157-241 ملم



وبعد الاختبار، تكون أعلى قيم لمعدل الامتصاص النوعي كما يلي:  
بجانب الفم:  $0.147 \text{ W/kg}$   
المعصم:  $0.222 \text{ W/kg}$   
إن علامات وشعارات Bluetooth® هي علامات تجارية مسجلة ومملوكة لشركة Bluetooth SIG, Inc. وأي استخدام لهذه العلامات من قبل Xiaomi Inc. يخضع للترخيص. والعلامات التجارية والأسماء التجارية الأخرى هي ملك لأصحابها.

يتوافق هذا الجهاز مع حدود التعرض لإشعاعات موجات الراديو (RF) التي تم تحديدها للبيئات غير الخاضعة للرقابة. يشير معدل الامتصاص النوعي (SAR) إلى معدل امتصاص الجسم لطاقة التردد اللاسلكي. تعتمد حدود معدل الامتصاص النوعي على ما إذا كان سيتم استخدام هذا الجهاز مقابل الرأس أم على المعصم. يبلغ حد معدل الامتصاص النوعي 2.0 واط لكل كيلوجرام بمتوسط 10 جرام من الأنسجة للاستخدام على الرأس و4.0 واط لكل كيلوغرام بمتوسط 10 جرام من الأنسجة للاستخدام على المعصم. عند إجراء الاختبار، يتم ضبط الأجهزة اللاسلكية هذه على أعلى مستويات الإرسال لديها ووضعها في المواضع التي تحاكي الاستخدام بجوار الفم، مع فاصل 5 مم، وعلى المعصم، بدون فصل. عند وضع هذا الجهاز بالقرب من فمك، يرجى وضعه على مسافة لا تقل عن 5 مم لضمان إبقاء مستويات التعرض في نطاق المستويات التي خضعت للاختبار أو أقل منها.

## معلومات الامتثال التنظيمي

جميع المنتجات التي تحمل هذا الرمز هي نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية (WEEE) وفقًا لتوجيه (EU/2012/19) التي لا ينبغي أن تختلط بالنفايات المنزلية التي لم يتم فرزها. وبدلاً من ذلك، يجب حماية صحة الإنسان والبيئة بتسليم معدات النفايات إلى نقطة تجميع مخصصة معينة من قبل الحكومة أو السلطات المحلية لإعادة تدوير نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية. سيساعد التخلص الصحيح وإعادة التدوير على منع النتائج السلبية المحتملة على البيئة وصحة الإنسان. يرجى الاتصال بشركة التركيب أو السلطات المحلية للحصول على مزيد من المعلومات حول الموقع بالإضافة إلى شروط وأحكام نقاط التجميع هذه.



## إعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي

بموجب هذا، تعلن شركة Xiaomi Communications Co., Ltd. أن نوع جهاز الراديو M2112W1 يتوافق مع توجيهه EU/2014/53. النص الكامل لإعلان مطابقة الاتحاد الأوروبي متاح على عنوان الإنترنت التالي:  
<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>  
للحصول على معلومات اللوائح وشهادات المنتج وشعارات التوافق الخاصة بساعة S1 من Xiaomi، يرجى الانتقال إلى الإعدادات > حول الساعة > اللوائح.



بصفتك مستهلكًا لدى XIAOMI، يمكنك الاستفادة من الضمانات الإضافية بموجب شروط معينة. تقدم XIAOMI مزايا ضمان استهلاكية محددة بالإضافة إلى، وليس بدلاً من، أي ضمانات قانونية ينص عليها قانون المستهلك الوطني. يتم توفير المدة والشروط المتعلقة بالضمانات القانونية بموجب القوانين المحلية المعنية. لمزيد من المعلومات حول مزايا الضمان الاستهلاكي، يرجى الرجوع إلى موقع Xiaomi الرسمي <https://www.mi.com/en/service/warranty>. باستثناء ما تحظره القوانين أو ما تعهدت به Xiaomi، تقتصر خدمات ما بعد البيع على بلد أو منطقة الشراء الأصلي. بموجب الضمان الاستهلاكي، وإلى أقصى حد يسمح به القانون، ستقوم Xiaomi، حسب تقديرها، بإصلاح منتجك أو استبداله أو إرجاعه. لا يشمل الضمان التلف أو التمزق العادي أو القوة القاهرة أو سوء الاستخدام أو التلف الناجم عن إهمال المستخدم أو خطأه. يمكن أن يكون الشخص المسؤول عن خدمة ما بعد البيع أي شخص في شبكة الخدمات المعتمدة لشركة Xiaomi أو الموزعين المعتمدين لشركة Xiaomi أو البائع النهائي الذي قام ببيع المنتجات لك. إذا كنت في شك، فيرجى الاتصال بالشخص المعني، حيث قد تحدده Xiaomi.

---

لا تنطبق الضمانات الحالية في هونغ كونغ وتايوان.  
لا تشمل الضمانات الحالية المنتجات التي لم تستورد و / أو لم يتم تصنيعها على النحو المطلوب من قبل شركة Xiaomi و / أو لم يتم الحصول عليها من شركة Xiaomi أو بائع رسمي تابع لها. وفقًا للقانون المعمول به، قد تستفيد من ضمانات بائع التجزئة غير الرسمي الذي باع المنتج. لذلك، تناشدك شركة Xiaomi بالاتصال ببائع التجزئة الذي اشترت منه المنتج. للحصول على المعلومات غير المشمولة في دليل المستخدمين هذا، يرجى الذهاب إلى [www.mi.com](http://www.mi.com) للمعلومات التفصيلية بخصوص الوظائف أعلاه يرجى مسح رمز QR أو توصيل الساعة بالتطبيق لعرض التعليمات.



Manufactured by: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Address: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

For further information, please go to [www.mi.com](http://www.mi.com)

Fabricado por: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Dirección: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Para obtener más información, visite [www.mi.com](http://www.mi.com)

Fabbricato da: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Indirizzo: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Pechino, Cina, 100085

Per ulteriori informazioni, visitare il sito [www.mi.com](http://www.mi.com)

Hersteller: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adresse: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Weitere Informationen finden Sie auf [www.mi.com](http://www.mi.com)

Fabricant :Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adresse : #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, Chine, 100085

Pour plus d'informations, rendez-vous sur [www.mi.com](http://www.mi.com)

Изготовитель: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Адрес: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Пекин, Китай, 100085

Чтобы получить дополнительную информацию, посетите сайт [www.mi.com](http://www.mi.com)

Виробник: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Адреса: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Пекин, Китай, 100085

Щоб дізнатися більше, відвідайте сайт [www.mi.com](http://www.mi.com)

Producent: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adres: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Pekin, Chiny, 100085

Więcej informacji: [www.mi.com](http://www.mi.com)

Geproduceerd door: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adres: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Ga voor meer informatie naar [www.mi.com](http://www.mi.com)

Fabricante: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Morada: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Pequim, China, 100085

Para mais informações, consulte o site [www.mi.com](http://www.mi.com)

Üretici: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adres: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Pekin, Çin, 100085

Daha fazla bilgi için lütfen [www.mi.com](http://www.mi.com)'u ziyaret edin

Fremstillet af: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adresse: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, Kina, 100085

Du kan finde flere oplysninger på [www.mi.com](http://www.mi.com)

Tillverkad av: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adress: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Peking, Kina, 100085

För ytterligare information, gå till [www.mi.com](http://www.mi.com)

Valmistaja: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Osoite: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Peking, Kiina, 100085

Lisätietoja löydät osoitteesta [www.mi.com](http://www.mi.com)

Produsert av: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adresse: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, Kina, 100085

For mer informasjon, gå til [www.mi.com](http://www.mi.com)

Fabricat de: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adresă: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Pentru mai multe informații, accesați adresa [www.mi.com](http://www.mi.com)

Κατασκευαστής: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Διεύθυνση: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Πεκίνο, Κίνα, 100085

Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε τη διεύθυνση [www.mi.com](http://www.mi.com)

Výrobce: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adresa: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Další informace naleznete na webových stránkách [www.mi.com](http://www.mi.com)

Fabricante: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Endereço: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Para obter mais informações, acesse [www.mi.com](http://www.mi.com).

Xiaomi Communications Co., Ltd. :الجهة المصنعة:

العنوان: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle

Road, Haidian District بكين، الصين، 100085

لمزيد من المعلومات، الرجاء الانتقال إلى موقع [www.mi.com](http://www.mi.com)



XX

XXXXXXXXXXXXXX